Nuestro Editorial de hoy

En el último acuerdo con el Ministro de Industrias, el Consejo de Gobierno escuchó una exposición del Ing. Caorsi, Director del Inst. Geológico sobre los trabajos realizados en procura del alumbramiento de aguas subterráneas. Destacó la importancia que pueden tener para muchos aspectos de la vida del país. Ha sido...

UN PLANTEAMIENTO DE GRAN INTERES

EL BIEN PUBLICO

Pronóstico del Tiempo

Estado general tormentas y lluvias aisladas. Temperatura poco cambio. Cielo nuboso y cubierto. Vientos del noreste al sureste moderados. Cuadro sinóptico de la situación atmosférica un frente en altura y un frente frío se aproxima al país. Para mañana...

LLUVIAS AISLADAS

Año LXXXIV — Nº 26.823 — Montevideo, sábado 2 de junio de 1962 — Redacción y Administración: Ciudadela 1469 — Teléfonos: 8 09 06 y 8 09 96 — Precio del ejemplar: $ 0.50 — Edición de 8 páginas

Intentarán los familiares pagar a Fidel Castro

MIAMI, 1º (UPI). — Familiares de varios prisioneros de la fracasada invasión de Bahía de Cochinos se disponen a pagar el rescate individual que exige el gobierno de Cuba por sus respectivos hijos o esposos, según pudo conocer hoy United Press International. Todos los prisioneros han sido evacuados de la prisión del Castillo del Príncipe en La Habana y trasladados a distintos lugares del país para cumplir la pena de trabajos forzados impuesta por el tribunal revolucionario que los juzgó.

El tribunal fijó trabajos forzados por 30 años o en su defecto el pago de un rescate que fluctúa entre 25.000 y 100.000 dólares según la categoría del prisionero, fijada arbitrariamente también por el propio tribunal.

A los tres jefes de la invasión, José San Román, Eneldo Oliva y Manuel Artime, se les señaló un rescate de medio millón de dólares cada uno. En total, el rescate asciende a 62 millones de dólares.

El único prisionero libertado mediante pago de rescate fue Jorge Alonso Bermúdez, cuyo padre, el ex vicepresidente de la república, Guillermo Alonso Pujol, pagó la suma de cien mil dólares. Alonso Bermúdez vive ahora con su familia en Panamá.

Una comisión compuesta de 60 prisioneros heridos, mutilados y enfermos, se halla en los Estados Unidos en libertad bajo palabra, con el fin de levantar los fondos requeridos para el rescate colectivo de la Brigada 2506.

Sin embargo, hasta el momento, después de casi dos meses de esfuerzos ayudados por una agencia dedicada a la recaudación pública de fondos, la suma obtenida es realmente insignificante; ni siquiera es suficiente para pagar los tres millones de dólares que exige Fidel Castro por la libertad de los mismos integrantes de esa comisión.

Al dejar en libertad la comisión de familiares a sus miembros para negociar individualmente el rescate de los prisioneros, ello refleja las pocas esperanzas que hay en el éxito de la misión de levantar los fondos necesarios.

Accidente aéreo

LA HABANA, junio 1º (UPI). — Dos pilotos de la fuerza aérea cubana perecieron esta mañana durante una práctica de vuelo que realizaban frente a la playa de Marianao cuando sus aparatos chocaron en el aire.

La escueta nota oficial de la Dirección del Instituto Tecnológico Aeronáutico informó que los pilotos eran Juan Antonio Cabrera Pupo, natural de Mayarí, provincia de Oriente; y Rodolfo Rodríguez Valdivieso, natural de La Habana.

Sus cadáveres fueron rescatados por unidades de la marina de guerra y de la fuerza aérea.

En la nota oficial no se expresa el tipo de aviones que figuraron en el accidente ni si el choque causó su destrucción.

Consultas de Joao Goulart

BRASILIA, 1º (UPI). — El Presidente de la República, Joao Goulart, ha iniciado consultas con los jefes de los partidos políticos con miras a la formación de un nuevo gabinete.

Poco después del acuerdo de una votación del Senado que hace ilegal la presentación de sus candidaturas en las elecciones parlamentarias del siete de octubre por los miembros del gabinete mientras estén desempeñando sus carteras, Peixoto, según dijo a la UPI, se reunió con Goulart, Herbert Levy, Presidente de la Unión Nacional Democrática, y Adhemar de Barros, Presidente del Partido Social Progresista.

La votación del Senado, de 33 votos contra 10, desechó una enmienda que hubiera permitido a los Ministros continuar en sus puestos al mismo tiempo que hacían campaña electoral por sus propias candidaturas.

Victoria de los obreros

Anunció el gobierno español los aumentos para los huelguistas

MADRID, junio 1º (UPI). — El gobierno anunció hoy oficialmente los aumentos de salarios que los mineros del carbón de la importante cuenca de Asturias ganaron con su prolongada huelga que causó la crisis de trabajo más seria que atravesó el régimen del general Francisco Franco en su cuarto de siglo de existencia. Los mineros consintieron en volver al travajo una vez publicada en el Boletín Oficial del Estado la concesión conquistada, y las huelgas en el resto de España van disminuyendo a consecuencia de este resultado, aunque en la industrial provincia de Vizcaya aún quedan sin volver al trabajo unos 12.000 huelguistas. El movimiento comenzó el seis de abril y todavía la semana pasada había 100.000 obreros parados. La disposición oficial publicada esta mañana por el Boletín Oficial anuncia un aumento uniforme de los salarios mineros, en lugar de basar los jornales en la calidad del carbón producido en las diferentes zonas mineras. Los salarios básicos son aumentados ahora desde 39 pesetas diarias (65 centavos de dólar) en algunos casos, a 70 pesetas (1,16 dólar). Los entendidos en cuestiones de trabajo dijeron que la medida hará ahora que el total de la remuneración obrera, incluyendo horas extraordinarias y algunos beneficios especiales, ascienda a un promedio de 150 pesetas diarias (2,50 dólares), frente al promedio anterior de 95 pesetas (1,58 dólar) diarias.

"Alegría"

El Ministro de Comercio, Alberto Ullastres, uno de los forjadores de la política económica de España, declaró hoy que la serie de huelgas le ha "allegrado".

Ullastres achacó la culpa de las huelgas, que han costado a la economía nacional unos 18.000 millones de pesetas (300 millones de dólares) y afectado a 170.000 trabajadores desde su comienzo, a los hombres de negocios españols.

En un sorprendente discurso que pronunció en la sesión de apertura de la Feria de Muestras de Barcelona, Ullastres dijo a los representantes de la vida mercantil de la Nación.

"Me ha alegrado que hayan sucedido estas cosas en España, porque ello nos obligó a considerar que en nuestro país hay hombres que han renunciado a sus medios diarios de subsistencia con el fin de conquistar un trato mejor en su condición de trabajadores".

El Ministro declaró que el gobierno se ha esforzado por establecer la "justicia social", pero "no hemos encontrado eco en el mundo y... ustedes, como patronos, son los responsables".

El discurso de Ullastres terminó con una invitación a la armonía entre patronos y trabajadores, pues ambos tienen, según afirmó, 'el sentido común suficiente para lograr la armonía en sus relaciones de trabajo...'.

Ullastres recomendó a las clases patronal y obrera que practiquen la moderación, manteniendo las respectivas demandas dentro de los límites razonables, pero satisfaciendo las reclamaciones mutuas siempre que sea posible.

"Calumnias"

MADRID, 1º. (UPI). — El Obispo de San Sebastián, Monseñor Jaime Font y Andreu, calificó hoy de "burda y grosera calumnia" una noticia que decía que había ordenado a los sacerdotes de su Diócesis predicar en pro de la huelga minera e industrial del norte de España.

Cayó un avión de combate turco que hacía maniobras

ESTAMBUL, Junio 1. (UPI). — Un avión de combate a reacción de la fuerza aérea turca se estrelló y estalló mientras realizaba maniobras, y, según informaciones oficiales, perecieron tres personas, incluso el piloto, y 40 resultaron heridas, muchas de ellas de gravedad. Se teme que el saldo de víctimas aumente, y en fuentes extraoficiales se dijo que hay siete muertos.

El avión, un caza supersónico de fabricación norteamericana que hacía maniobras ante la multitud que presenciaba los festejos del aniversario de la fuerza aérea, cayó sobre la pista y se incendió. Las llamas se propagaron a otros tres aviones. Al hacer explosión el aparato a reacción, sus pedazos alcanzaron a la multitud.

Todo parece indicar que el piloto no logró completar la vuelta que realizaba sobre la base Eskisehir de la fuerza aérea. Un alá del avión salió como un proyectil hacia la multitud, y el fuselaje se incendió, extendiéndose las llamas a otros tres aviones F-100 estaciones cerca de allí.

Por los altavoces de la base se hizo un llamado a donantes de sangre.

ARGELIA: SIGUE LA TREGUA QUE DIERA LA O.E.S.

ARGEL, 1º (UPI). — Por Alain Raymond. — La tregua de la clandestina Organización del Ejército Secreto (OES), que durará hasta el domingo, dio hoy a Argel su segundo día de absoluta tranquilidad en 1962, libre totalmente de derramamientos de sangre provocados por el terrorismo. La OES dictó ayer sus órdenes de tregua, que hizo circular en hojas sueltas distribuidas en Argel, especialmente en el suburbio de Bab-El-Oued, donde impera el extremismo. A la distribución de los volantes siguió una notificación difundida por una radioemisora pirata que se situó casi en la misma longitud de onda que la emisora oficial de Argel, en la que se instaba a establecer conexión directa entre la OES y el Frente Nacional de Liberación (FLN) musulmán.

Tranquilidad

Los volantes dicen que la tregua en el territorio se decidió "para permitir la deliberación entre las dos revoluciones". Su resultado inmediato ha sido un período de 48 horas de tranquilidad, sin atentados terroristas, asesinatos, ni heridos, dentro de los límites de la ciudad de Argel, por vez primera en los últimos meses.

El único indicio de actividad de la OES en Argel durante el día de hoy fue la colocación de una bomba plástica en un colegio para muchachas, cerrado en la actualidad, en el suburbio de Belcourt, así como un asalto a una oficina de correos suburbana de la que se llevaron 15.000 nuevos francos (3.000 dólares).

En las dos últimas semanas, unos 30 planteles han sido bombardeados e incendiados, aparentemente como parte de la táctica de la OES en su campaña de "arrasar la tierra."

Ayer se registraron dos atentados terroristas en Guyotville, a unos 20 kilómetros al oeste de Argel, siendo muerto un musulmán y herido otro.

Aparentemente la tregua no se extiende a la ciudad portuaria de Oran donde una mujer musulmana y otra europea fueron muertas esta mañana. Además, la OES atacó anoche con morteros y bombas dos barracas policíacas, causando heridas a tres agentes, dos gendarmes y tres musulmanes.

Hasta las seis de la tarde de hoy, el saldo de atentados ocurridos fuera de Argel era de cuatro muertos y un herido. Añadidas estas cifras al resultado del ataque de morteros en Oran, el total desde el primero de enero a la fecha ascendió a 5.316 muertos y 10.061 heridos.

De Gaulle conferencia

PARIS, 1º (UPI). Por Elie Maissi. — El Presidente de Francia, Charles De Gaulle y el Primer Ministro de Gran Bretaña, Harold MacMillan, tratarán de resolver este fin de semana las diferencias anglo-francesas sobre el Mercado Común Europeo y la situación de Francia como potencia nuclear.

También pasarán revista a la situación mundial actual y los problemas de la Organización del Tratado del Atlántico Norte (OTAN).

Ambos gobernantes conferenciaron en privado durante 4 horas en el histórico Chateau Des Champs, unos 400 kilómetros al sudeste de París.

MacMillan, acompañado sólo por su esposa, Lady Dorothy MacMillan, y su secretario particular, Phil de Zulueta, llegará mañana a las 4.45 PM al pequeño aeropuerto de Melun Villaroche. La tarde del domingo regresará por vía aérea a Londres.

La conversación junto al hogar —la ola fría que afecta ahora a Francia así lo requiere— será totalmente privada e informal, sin temario formal alguno. No se cree que se emitirá comunicado alguno a la terminación, y es probable que muy poco se dé a conocer de lo tratado.

Moscú delira con Benny

MOSCU, Junio 1. (UPI). — Benny Goodman cerró con broche de oro esta noche la primera parte de su visita a Moscú ejecutando una antología de música de jazz norteamericana y de melodías rusas populares. Ante un auditorio de rusos entusiasmados el "Rey del Swing" volvió a repetir viejas tonadas favoritas como "One O'clock Jump" y "Sing, Sing, Sing" en su tercera noche de concierto en Moscú.

El público, en el que se notó la concurrencia de mas gente joven que las dos primeras noches, quedó complacido.

Lo que mas gustó fue la "Antología del Jazz" que comenzó por una antigua marcha fúnebre de Nueva Orleans y terminó con modernos compases de Dave Brubeck y una versión de "Katyushka" en letra rusa.

La tonadillera Joya Sherril, que al cantar por primera vez el último número del programa de anoche hizo saltar de entusiasmo al público, produjo el mismo efecto esta noche.

"Como me emocionó oír cantar "Katyushka" a Mis Sherrill", exclamó una joven rusa al salir.

Memoria y huella de Eichmann

Fué el "gran acusado"

PARIS, Junio 1. (U.P.I.). — Por JOSEPH W. GRIGG.— Adolf Eichmann siempre pareció destinado a subir al cadalso sin haberse arrepentido de su participación en la matanza colectiva de 6.000.000 de judíos. Durante los cuatro meses del verano pasado lo estuve observando en los días de audiencia de Biet Haam, en Jerusalén.

Durante cinco semanas lo observé en el estrado de los testigos.

Ni una sola vez dejó de traslucir un gesto de remordimiento de pena o de arrepentimiento.

Hasta el final sostuvo con tozudez su tesis de ser un perfecto burócrata, un pequeño diente de engranaje en la gran maquinaria nazi, un empleado civil que nada hacía si no era por orden de sus superiores.

Su compostura ante el tribunal ha de figurar en los anales judiciales como una de las mas sorprendentes que se haya visto en una sala procesal.

Fue la defensa cuidadosamente preparada de uno de los crímenes mas monstruosos de que se haya acusado a un hombre.

¿Fué realmente Eichmann el implacable verdugo nazi que despachó a 6.000.000 de judíos al exterminio. Como sostuvo la acusación israelí?.

Sus tres jueces israelíes y los cinco magistrados del Tribunal de Apelaciones dijeron que lo fué.

¿Acaso fué Eichmann tan solo un humilde burócrata, una pieza pequeña del enorme aparato asesino nazi, cómo modestamente el mismo se describió?.

Eso es cuestión que la historia tendrá que decidir.

Pero en muchos aspectos la compostura de Eichmann en su proceso resultó magistral.

Fue meticulosamente cortés, casi humilde, para con sus tres jueces.

Nunca dejó de dirigirse al Fiscal Gedeón Hausner, el adversario que le pedía la cabeza, como "su señoría el Fiscal General" (Herr Staatsanwalt) y una o dos veces como "señor Hausner".

Mas, cuando se le hacía alguna pregunta embarazosa. Eichmann invariablemente se iba rápido por la tangente. Nunca respondió directamente a una pregunta difícil si podía evitarlo. O bien se refería en su contestación a algún otro asunto o enhebraba un largo y vago discurso hasta que el juez Moshe Landau lo interrumpía exasperado.

Eichmann se inclinaba y pedía lo excusaran, pero poco después repetía la artimaña.

El comportamiento de Eichmann en el banquillo apoyó tranquilamente su alegato de que era un superburócrata. Su voz era seca y lacónica. Su verbo estaba cuajado de términos administrativos alemanes. Mezclados con extrañas expresiones vernáculas.

Una de las frases de Eichmann, que se hizo sobradamente conocida de los asiduos observadores era "no lo recuerdo. Aunque puedo imaginármelo muy bien".

Algunas de sus negativas mas rotundas provocaban hilaridad en la sala y obligaban al juez Landau a exigir orden severamente.

Cabe decir que todos cuantos vieron a Eichmann desenvolverse en el banquillo de los acusados, durante aquellas cinco semanas, deben estar de acuerdo en que, a despecho de lo que se piensa del acusado. Se portó correctamente ante sus jueces.

Triste eco del criminal se esconde en Berlín

BERLIN, 1º (UPI). — La memoria de Adolf Eichmann vive hoy cubierta por el barato enjalbegado comunista de una miserable cueva de Berlín Oriental.

Esta cueva está en un edificio usado en otro tiempo por la Oficina de Asuntos Judíos de la Gestapo, que dirigía Eichmann, para recluir a los judíos antes de someterlos a interrogatorio y sacrificarlos.

En las paredes todavía hay inscripciones, hechos a arañazos, que dicen: "Los fascistas van a matarme. Aquí paso mis últimas horas".

"No sabemos que suerte nos espera. O nos sueltan o nos ahorcan."

"María Polischata, de Charcow, y Kowalsko Natascha Tschipotarlewa de Kierowograd, estuvieron encerrados aquí del 30 de noviembre al 11 de diciembre de 1944 sin ser interrogados. ¡Gloria al pueblo!".

Estas inscripciones fueron descubiertas el año pasado, un mes antes de que comenzase el juicio contra Eichmann en abril. Aparecieron cuando se quitó de la pared el empapelado, ya amarillento. Innumerables trabajadores forzados y judíos encarcelados por la Gestapo aguardaban aquí el momento le dar sus últimos pasos en la vida".

Schenk dijo que los presos trataban de dejar sus últimos mensajes rascando las pareles con las unas, los botones de la ropa o cucharas... si es que les daban de comer alguna vez.

Al extremo opuesto de Berlín en el sector occidental, a orillas del lago Wannsee, hay un hotelito, que Eichmann conocía muy bien. Allí fue dondo en 1941 se decibió la "endloesung," (la solución final del problema judío).

Hoy los niños de las clases menos privilegiadas de Berlín Occidental estudian y juegan en la extensa villa donle el cabecilla de la Gestapo, Reinhard Heydrier, y Eichman, obedeciendo órdenes de Hitler y Himmler elaboraron los planes para la destrucción de 11 millones de judíos.

A los niños no se les cuenta la historia de aquel hotelito. En realidad, hay muy pocas personas que sepan que en él se celebró la nefasta "conferencia de Wannsee."

Alivio y congoja hay en Israel y Alemania

JERUSALEN, 1º (UPI).— Por Eliav Simon. — Una sensación de alivio se extiende hoy por todo Israel, basada en que todo ha terminado ya con el ahorcamiento de Adolf Eichmann, que pagó en el patíbulo los crímenes que cometió contra los judíos.

Pero ese alivio está mezclado con cierta congoja creada por las últimas retadoras palabras del condenado.

Esa misma sensación prevalece en Alemania Occidental, según se informa. En fuentes del gobierno de Bonn se expresó satisfacción en cuanto a que el mayor asesino de todos los tiempos tuvo un juicio normal y que su condena fué justa. Rusia reaccionó señalando que hay que someter a la acción de la justicia a otros carniceros nazis.

En Argentina, donde se ocultó Eichmann por mucho tiempo antes de ser localizado por agentes secretos israelíes, entre los residentes judíos prevalece un estado de aprensión. La policía federal vigila la embajada de Israel así como las Sinagogas de Buenos Aires contra cualquier posible manifestación antisemita.

En Roma, residentes del distrito judío golpearon a cuatro jóvenes neo-fascistas que trataban de fijar carteles electorales cerca de una sinagoga. Pero no fué tanto una reacción ante la muerte de Eichmann como un choque entre fascistas y antifascistas.

La mayoría de los israelíes tuvieron conocimiento de la ejecución de Eichmann cuando se dirigían apresuradamente hacia sus ocupaciones esta mañana. Los grandes títulos de los periódicos en primeras páginas coincidieron en la frase "ahorcado Eichmann". Para muchos, la sensación de alivio estuvo mezclada con cierta sorpresa ante el hecho de que el Estado Israelí actuó tan rápidamente para ejecutarlo después del largo proceso y las apelaciones del máximo asesino de judíos.

En un término sólo de horas, después de rechazar el Presidente de Israel la solicitud de clemencia de Eichmann, éste fue trasladado de su celda en la prisión de Ramle, en las afueras de Tel Aviv y ejecutado. Su cadáver fue cremado y sus cenizas arrojadas a los cuatro vientos en el mar, desde una lancha policíaca. Se hizo así en cumplimiento de los deseos del condenado.

"Su vida propició una creación"

FRANCFORT, 1º (UPI). — No ha habido aquí expresión pública de simpatía por Adolf Eichmann aunque un partido político atribuyó al ejecutado verdugo nazi por lo menos una parte en la creación del país que lo ejecutó.

Wolfgang Schollwer, vocero de prensa del Partido Demócrata Libre dice en un artículo distribuído en Bonn, que la vida y los hechos de Eichmann propiciaren grandemente la creación del estado de Israel.

"Si no hubiera sido por los que procuraban la llamada solución final de la cuestión judía, que fueron directa o indirectamente responsables de la muerte de millones de judíos, la creación de este estado moderno que sirvi de ejemplo al Africa y el Cercano Oriente no hubiera sido posible", dice Schollwer.

"Tenemos derecho —dice luego Schollwer— a comparecer ante el mundo y nuestros compatriotas judíos sobrevivientes, con la conciencia limpia. Siempre estamos dispuestos a oponernos valientemente y sin cortapisas a todo síntoma de inhumanidad dentro y fuera de nuestro estado y luchar contra el veneno del antisemitismo que hizo posible a Eichmann consumar sus horribles crímenes".

Se dice que la viuda de Eichmann está en Alemania (en Bonn o en Munich), pero no ha podido ser localizada en esas ciudades.

ES INMINENTE LA EXPLOSION DE EE. UU. A "GRAN ALTITUD"

HONOLULU, Junio 1º (UPI). — La inminente explosión sobre la isla Johnston de la primera bomba atómica norteamericana a gran altura transportada por un cohete ha provocado protestas de último momento en todas partes del mundo, mientras que en Hawaii las personas se dirigen a los cerros para observar el espectáculo.

Faltando sólo pocas horas para el ensayo atómico, miles de comunistas y estudiantes realizaron una manifestación esta noche en Tokio frente a la residencia del Primer Ministro japonés Hayeto Ikeda y proyectaban una marcha de protesta a la Embajada de los Estados Unidos.

En Hawaii, que está situada unos 1.280 kilómetros al noroeste de la isla Johnston, los pronósticos meteorológicos indicaban que se podía esperar tiempo nublado. Sin embargo muchos residentes proyectaban aguardar hasta altas horas de la noche para observar la explosión.

El ensayo será quizá la prueba más espectacular que haya realizado el hombre. Los científicos expresaron que posiblemente las comunicaciones por radio se interrumpirían transitoriamente en esta zona del Pacífico.

La Comisión de Energía Atómica de los Estados Unidos proyecta realizar el primer experimento con una explosión en el espacio a 50 kilómetros de altura, a las 22 horas de la isla Johnston (08.00 GMT, sábado).

La explosión de esta noche tendrá una potencia de menos de un millón de toneladas. Por lo menos una de las tres o cuatro explosiones que se proyecta realizar será una pequeña bomba de hidrógeno que estallaría a unos 800 kilómetros de altura, la explosión atómica a mayor altura jamás realizada.

Los científicos estudiarán el efecto de las explosiones sobre el campo magnético de la Tierra y las fajas de radiación Van Allen que rodean la Tierra. Se proponen averiguar si semejantes explosiones podrían inutilizar las defensas contra armas atómicas mediante la interrupción de los servicios de radio y radar.

Es posible que las auroras boreales artificiales que provoque la explosión se observen a 3.200 kilómetros de distancia.

TOKIO, Junio 2. Sábado. (UPI). — Por WILLIAM F. WRIGHT. — Funcionarios, hombres de ciencia y estudiantes japoneses han exteriorizado su protesta contra la serie de explosiones de prueba nucleares a gran altitud de los Estados Unidos que comienzan hoy en el Pacífico.

Los estudiantes, cuyas tumultuosas demostraciones de protesta obligaron a suspender la visita del expresidente de los E.E. U.U. Dwight D. Eisenhower al Japón en 1960, dijeron que van a hacer una manifestación de 3.000 hombres hasta la embajada norteamericana, y las autoridades japonesas han destacado 500 agentes de policía de asalto para no dejarlos llegar a ella.

El gobierno opuesto a toda clase de pruebas nucleares de cualquier nación, formuló una moderada protesta a los EE. UU., reiterando que exigirá compensación por cualquier daño que las pruebas causen a bienes o ciudadanos japoneses. También pidió que se notifique con cuatro días de anticipación al Japón la fecha y la hora de cada una de las explosiones, cosa que ya han hecho los EE. UU.

La isla Johnston, donde se efectuaron las pruebas, está a unas 3.500 millas náuticas del Japón.

Los hombres de ciencia han advertido que las explosiones pueden alterar la naturaleza de la faja de radiación espacial Van Allen. El Dr. Yukio Miyazaki, especialista en rayos cósmicos del Instituto de Investigación Química de Tokio, anunció "serios trastornos radiactivos" a consecuencia de las pruebas.

La Comisión de Energía Atómica de los EE. UU. no cree que las pruebas hayan de causar ninguna alteración permanente a la faja Van Allen.

La Compañía Telefónica y Telegráfica Internacional del Japón dijo que se teme que las explosiones perturben las comunicaciones por radio entre el Japón y el hemisferio occidental "por períodos hasta de 24 horas después de cada prueba".

Un funcionario de la Compañía declaró: "Tememos por peor. En algunos casos puede haber hasta una interrupción total". Para contrarrestar estas perturbaciones la Compañía piensa transmitir sus comunicaciones por cable.

Las líneas aéreas han alterado sus rutas de vuelo para mantenerse alejadas de la zona de las pruebas.

Hay receso en Ginebra

GINEBRA, junio 1º (UPI). — En medio de una advertencia formulada por la delegación de Estados Unidos de que los rusos desean acelerar el desequilibrio del proceso de desarme, la conferencia de 17 naciones reunida aquí acordó recesar por un mes.

Se acordó el receso a partir del 15 de junio en curso hasta el 16 de julio próximo mientras el jefe de la delegación norteamericana, Arthur H. Dean vaticinaba la perspectiva de "largas y difíciles negociaciones" antes de que pueda ser suscripto un tratado de desarme.

Dean dijo que Estados Unidos hubiera preferido continuar las deliberaciones, pero aceptó "los deseos de otros miembros de la conferencia".

El jefe de la delegación rusa, Valerian Zorin, respondió inmediatamente que él también hubiera querido seguir deliberando pero que se acoplaba a los deseos de la mayoría. Advirtió también que la Unión Soviética jamás suscribirá un tratado de desarme que deje armamentos nucleares en manos de los Estados.

Ríos desbordados en China

TOKIO, Junio 1. (UPI). — Las lluvias traídas por los monzones descargaron cerca de medio metro de agua sobre vasta áreas del continente chino y han causado desbordamientos de muchos ríos, según emisiones de la radio comunista china recogidas aquí hoy.

"En los últimos días —dijo la agencia informativa china comunista, Nueva China—, se ha visto a nutridos grupos de gente, incluso funcionarios del gobierno y militares, acudir a reparar y reforzar los diques o achicar las aguas desbordadas... En Fucheau y Minhow, a lo largo de las riberas bajas del Río Minkiang. Se ha adoptado precaucaciones para garantizar la seguridad de las vidas y los bienes de los habitantes locales".

La emisión de Nueva China informaba que toda la provincia de Fukien, en la costa oriental del continente, fue azotada por copiosas lluvias.

Tropas del Viet Nam buscan a los misioneros que fueran secuestrados por "rojos"

SAIGON, Junio 1º (UPI). — Por Neil Sheehan. — Tropas survietnamesas batieron hoy las tupidas selvas tropicales de la Meseta Central sin hallar rastro de los tres misioneros de E.E. U.U. secuestrados ni de las guerrillas comunistas que hace 48 horas se apoderaron de ellos en un lazareto de la región.

Un portavoz del gobierno de Viet Nan Sur dijo que la persecución de los secuestradores por tropas del segundo cuerpo vietnamés, continúa bajo la dirección del General Ton That Dinh.

Los tres misioneros, incluyendo una mujer médico, fueron capturados por fuerzas del Vieg Cong comunista en un lazareto a cargo de la Alianza Cristiana y Misionera Americana, a unos 20 kilómetros al sudoeste de Ban Me Thuot. El lugar está en el centro de la serranía dominada por los comunistas.

Las víctimas del secuestro son el Reverendo Archie E. Mitchell, de 44 años, la doctora Eleanor Ardel Vietty, de 34 años, y Daniel Gerber.

Un destacamento especial de E.E. U.U. está cerca de Ban Me Thuot, en esa comarca, para instruir a las tropas vietnamesas en la guerra de guerrillas. La Embajada de E.E. U.U. dijo no saber si los soldados estadounidenses toman parte en la búsqueda, pero un funcionario de la Legación dijo que se supone están ayudando.

Entre tanto, se informó que hubo un encuentro entre las tropas al mundo del "cura peleador" de Viet Nam del Sur, Reverendo Padre Nguyen Lac Hoa y fuerzas del Vieg Cong. Se informó que lo menos 51 guerrilleros rojos fueron muertos o heridos.

Por su parte, las fuerzas del Padre Nguyen tuvieron 27 muertos, 12 heridos y algunos desaparecidos.

No se sabe cuantos hombres del ejército particular, de 1.000 soldados del Padre Nguyen, tomaron parte en el combate, que se registró el martes al ser atacada una compañía de sus tropas cerca de Bing Hung, en la península de Camau, al sur de Saigón.

A LAS MONTAÑAS

SAIGON, Junio 1º (UPI). — Se cree que los tres misioneros norteamericanos y las guerrillas comunistas que los secuestraron, se han internado en las montañas del Viet Nam Central.

Así lo informó a United Press International el Reverendo Thomas G. Mangham, director en Saigón de la Alianza Misionera Americana a la que pertenecían los secuestrados.

El Reverendo Mangham informó que dichos misioneros —uno de ellos una mujer doctora en medicina— fueron capturados el miércoles a punta de bayoneta en un hospital de lazarinos, 320 kms. al norte de Saigón.

Los capturados son el Dr. Ardel Vietty, Archie R. Mitchell y Daniel Gerber.

Mangham regresó a Saigón por vía aérea de la ciudad de Ban Me Thout, distante 23 kilómetros del Lazareto, trayendo la primera información detallada del secuestro.

Él informante dijo que no se sabe hacia que parte de las montañas huyeron los captores con sus cautivos.

EXPLOSION: VICTIMAS

SAIGON (VIETNAM DEL SUR), Junio 1º. — (UPI). — Un vocero militar norteamericano declaró hoy que en una explosión en un cuartel fueron muertos cuatro soldados vietnameses y heridas 16 personas más, entre ellas un sargento mayor norteamericano.

El vocero declaró que se está investigando si la explosión, que ocurrió en un campo de entrenamiento del cuerpo de defensa de Vietnam, ubicado a 80 kilómetros al suroeste de Saigón, fué causada por una bomba.

EL BIEN PUBLICO

AÑO LXXXIV — Sábado 2 de Junio de 1962 — Núm. 20.823

"NUESTRA VICTORIA ES NUESTRA FE". (I. Juan, 4, 5)

Fundado por el Dr. Juan Zorrilla de San Martín el 19 de noviembre de 1878. — Director Responsable: Dr. César L. Aguiar. Co-Director: Sr. Joaquín Secco García.

"...hemos siempre considerado a EL BIEN PUBLICO como el gran diario católico y hemos reconocido y seguimos reconociendo su magnífica obra en pro de la causa de Cristo que todos los católicos tienen que apoyar sin distingos ni retaceos." — Carta Pastoral Colectiva del V Episcopado Uruguayo, 25 de mayo de 1958.

UN PLANTEAMIENTO DE GRAN INTERES

En la última reunión del Consejo de Gobierno, en el acuerdo con el Ministro de Industrias se escuchó una exposición del Ingeniero Caorsi, Director del Instituto Geológico, sobre los trabajos que dicho Instituto realiza en procura del alumbramiento de aguas subterráneas. El citado técnico reseñó la obra, indicando algunos de sus resultados y señalando las consecuencias que éstos pueden tener en aspectos muy diversos de la vida del país. Sin disponer de mayores elementos de juicio sobre la exposición del Ing. Caorsi creemos desde ya que es muy oportuno subrayar el planteamiento efectuado, porque alude a uno de los temas que debieran provocar mayor preocupación en las esferas de gobierno, toda vez que se pretendiera organizar una obra de desarrollo, de esas que nuestra economía está esperando y para la que es necesaria la ejecución de planes bien coordinados, que abarquen todo el panorama de la problemática del país. En ese panorama uno de los puntos que desde el comienzo debiera tenerse en cuenta, es el del agua, su uso, su distribución, las posibilidades del país en la materia.

El tema es conocido y, no obstante, los problemas que de él se derivan permanecen casi intocados, sin que se revele una mayor comprensión de su magnitud. Y si se quiere un ejemplo muy revelador en cuanto a la amplia gama de descuidos que padece el país en la materia, sólo bastaría con recordar nuestras frecuentes sequías, producidas periódicamente, con regularidad casi ineluctable; frente a ellas, sólo atinamos a adoptar medidas de emergencia, procurando "salir del paso" hasta que las buenas épocas de lluvia lleguen para solucionar nuestros problemas. Por otro lado, es necesario convenir en que nuestra red de corrientes de aguas es excelente, abarca todos los sectores del país, no deja zonas radicalmente aisladas. Nuestros ríos y arroyos cruzan y entrecruzan todo el territorio. Y más allá de ellos, es sabido que no somos pobres en corrientes subterráneas, de modo que en aquellos parajes más distantes de ríos y arroyos es posible superar casi con facilidad la ausencia, pidiéndole a la tierra el agua necesaria para el riego.

La irregularidad de nuestro régimen pluvial podría ser superada y corregida en sus efectos, apenas se planeara una tarea de aprovechamiento de las aguas de que disponemos en cantidades más que adecuadas a las más exigentes necesidades del país.

No obstante, el desequilibrio que determinan nuestras sequías sigue como una perspectiva siempre posible, a la que es necesario temer porque puede sobrevenir en cualquier momento, sembrando todos los riesgos que son conocidos y afectando la producción del país a veces en medidas excepcionales y gravísimas.

Quienes han podido disponer de medios, han superado estas crisis, realizando las obras de riego convenientes. Son muchos los productores, tanto en ganadería cuanto en agricultura o granja que disponen de los regadíos necesarios, utilizando el agua como conviene a las necesidades de la producción, graduando su uso, administrándolo de acuerdo a las exigencias del proceso productivo. Quienes esto hacen, saben perfectamente cuáles son los beneficios que se derivan de estas obras. Pero, claro está, que para ello es necesario algo más que buena voluntad y conocimiento de las excelencias del riego. No todos pueden disponer de medios financieros, no todos disponen de la asistencia técnica indispensable y, muchas veces, no todos comprenden la conveniencia de una obra de riego realizada de modo técnico, no impírico y con la extensión necesaria.

También en esto es indispensable educación y asistencia. También, estructurar planes que dispongan de qué modo debe producirse esta asistencia y extenderse esa educación, a fin de que los productores del agro sean alcanzados por sus buenos efectos y, en definitiva, el país todo goce de sus resultados.

El Director del Instituto Geológico señaló en el Consejo la obra que allí se realiza y sabemos que dentro de las posibilidades del Instituto, se hace cuanto se puede en una materia cuya importancia quienes están allí conocen perfectamente. Pero lo que el país necesita, exige algo más que esta buena tarea, limitada en sus medios y sin mayor apoyo, por lo menos en la medida en que lo requiere el país. Para cubrir las exigencias generales es, por lo menos, necesario algo más. Así, por ejemplo, algo como aquel Seguro de Alumbramiento de Aguas Subterráneas, proyectado hace años y en el que, si no nos traicionan los recuerdos, el Instituto Geológico tuvo participación.

Proyectado seriamente, fue elevado al Parlamento, y allí quedó encarpetado como si no tuviera ninguna importancia y al través del mismo no estuvieran comprometidos aspectos básicos del progreso del país. Sabemos, naturalmente, que en aquel Fondo no estaba todo, sabemos que sólo cubría con medios relativos un aspecto de la cuestión, puesto que se trataba del aprovechamiento de las corrientes subterráneas y no del aprovechamiento de ríos y arroyos. Pero no sólo puede decirse que "algo es algo", sino que había por allí un buen comienzo y una preocupación por un aspecto fundamental. Quedó abandonado y con aquel plan, quedó en el camino una obra que, en pocos años, hubiera —ya— producido buenos efectos.

No sabemos qué destino tendrá esta preocupación llevada al seno del Ejecutivo por el Ingeniero Caorsi. Queremos creer que no quedará su información para mera ilustración de los Consejeros. Que hay que ir más adelante. Y desde estos planteamientos, hay que partir para la realización de una gran obra, bien proyectada y llevada adelante con la conciencia y la voluntad que el problema exige.

Llegó la hora

El Ministerio de Instrucción Pública explicó que las remuneraciones literarias no se pagaban por mora del Ministerio de Hacienda. A dos o tres días de semejante anuncio, se comunica a los interesados que las remuneraciones se harán efectivas a partir del próximo lunes. Con lo que viene a demostrarse que efectivamente el Ministerio de Hacienda estaba en mora y que, puesto en evidencia ante la opinión, tuvo que apresurarse a "ponerse al día" pagando lo que debía.

Pero, más allá de estas cosas circunstanciales, debe apuntarse que resulta lamentable que unos Ministerios tengan que salir a la prensa para que otros Ministerios cumplan con su deber. En el orden del quehacer gubernamental, nos parece que las cosas debieran hacerse de otra manera. Y, sobre todo, que los trámites debieran efectuarse con la regularidad y el cuidado que los problemas en cuestión exigen.

No es serio que se llegue a estos extremos que comentamos.

Pero, entretanto, celebramos que las remuneraciones se hagan efectivas. Era tiempo y nuestros escritores merecían que se los tuviera en cuenta.

Habría que desear —además— que en el futuro no fueran necesarios tantos intríngulis, demoras y protestas para que se hagan efectivos estos modestos aportes a la actividad cultural.

Paralelo

La nueva prueba espacial de los E.E. U.U. volvió a poner de relieve la generosidad que caracteriza la actividad científica de ese país. No hubo detalle que el mundo entero no conociera y en tren de difundirlos hasta los errores en que pudo caerse, tuvieron amplio conocimiento público. En estos casos el paralelo es inevitable, por que de inmediato debe pensarse en el secreto extremoso con que la Unión Soviética rodea sus experiencias.

Son dos estilos que revelan dos modos de ser y, además, una confianza o una desconfianza en el poder de la propia experimentación; en la capacidad de las gentes para entender y en la convicción de que todos deben estar informados de como trabajan los hombres de ciencia y de como se aplican sus experiencias.

La claridad de información que rodeó la última experiencia estadounidense se contrapone a la obscuridad que caracterizó a las soviéticas, de las que solo pudo saberse algo, por el público, una vez que el éxito fue logrado.

Sin que ni siquiera pudiera probarse la total realidad de los resultados.

En el aspecto procesal

Ha trascendido que la Comisión Especial de Alquileres de la Cámara de Representantes tenaría al cabo de su estudio un proyecto de ley que en líneas generales establece nuevamente juicios de alquiler razonable sin fijar topes, como hacían las leyes anteriores, dejando la cuantía a criterio del Juez.

De ser así, lo que parece más razonable que obligar a seguir los juicios con topes mínimos o máximos, que reducen aquel criterio, se habría modificado la idea de vincular los aumentos con las entradas del inquilino o de la familia arrendataria. Solución en primer lugar empírica y parcial, que no tiene en cuenta otros factores también atendibles y que por tal puede resultar injusta o absurda. Y que, en segundo lugar, configura la necesidad de un proceso complejo, en el que la indagatoria de las entradas del inquilino creará toda clase de incidentes o aconsejará acaso indebidas ocultaciones o inciertas conjeturas de muy difícil probanza.

Pero, el hecho mismo de que se insista en reiterar la necesidad de los juicios, aunque fuere simplificando su tramitación, debiera ser pensado dos veces.

La Cámara del Bien Raíz, a propósito de un editorial de nuestro colega "El Plata", sobre la situación grave y urgente en que están las oficinas judiciales, se pregunta —con razón— qué pasará si se aprueba una ley de alquileres que disponga la realización de miles de juicios y entiende que pasaría mucho tiempo antes de que se termine el primero de los mismos.

En la mencionada nota editorial se destaca la sobresaturación de trabajo en los Juzgados Letrados, que serían los competentes para la gran mayoría de estos juicios, carga que tiende a llevarlos a una verdadera situación de parálisis. "Esto hace —dice el colega, refiriéndose a que ya casi no han asuntos por el monto de los mismos a los Juzgados de Paz— que en cada turno semanal, entren muchos cientos de nuevos asuntos, que se suman a los 8 a 10 mil que están en trámite en cada uno. En el último turno —agregaba— de Civil 4º se promovieron 1.200 nuevas acciones, número excepcional y asombroso". Continúa diciendo: "Pero, aun lo normal es que en cada turno ingresen 500 y 700 asuntos. Parecería pues, que se impone hacer algo, con urgencia, en interés de todos. Las oficinas judiciales —y podríamos agregar nosotros las de los Bancos que administran propiedades— trabajan con máxima tensión, bajo un peso que se hace cada vez más abrumador y, podemos agregar, seguramente insoportable. Al mismo tiempo los pleitos tardan cada vez más en ver su fin".

Pues bien, lo que se propendría hacer el Parlamento, frente a este panorama, contra un interés legítimo y digno de tenerse en cuenta, es crear la certeza de que en adelante se iniciarán en breve plazo miles de expedientes nuevos.

Legislar bien no es sólo dictar normas posibles sino prever sus consecuencias prácticas. En este caso no es difícil saber el resultado y sus incidencias en el ritmo de la Administración de Justicia y en el ánimo de todos quienes saben que la solución no hará sino postergar la situación actual por años y crear obligaciones retroactivas, necesariamente pesadas, para quienes están frente a una tramitación "sine diae" y a una incertidumbre paralela.

Se han propuesto otras soluciones más ágiles y acaso menos empíricas que algunas de las que se contemplan. Sería de desear que se adoptaran más bien aquellas en beneficio de todos y sobre todo, las que eviten los tales juicios.

EL ESTATUTO POLICIAL

En la última reunión del Directorio del Partido Nacional se señaló la necesidad de estimular la acción de los legisladores en el sentido de conseguir un estudio pronto del proyectado Estatuto Policial.

Necesariamente hay que compartir la inquietud de quienes han planteado tan importante tema. En consecuencia, nos adherimos a la gestión que piensa hacer la alta autoridad partidaria citada y habida cuenta que a la misma está vinculada una mayoría parlamentaria que se solidariza con la gestión gubernamental, no puede esperarse otra cosa que un eco amplio sobre el tema planteado. Los legisladores a quienes se haga el llamado tendrán que responder como se debe. Porque además, ya es tiempo de que el Estatuto Policial reciba la atención que se merece.

El proyectado Estatuto, en efecto, fué remitido por el Poder Ejecutivo a la Asamblea General en febrero de 1960 —hace más de dos años por tanto— y prácticamente nada se ha adelantado en la materia, cuando, por lo contrario, el tiempo transcurrido desde entonces hubiera resultado más que suficiente para llevar a cabo una eficiente tarea de estudio que a estas horas ya pudiera estar terminada y coronada, incluso, con la aprobación del Estatuto Policial. Pero esto no ha ocurrido, el tiempo fué desaprovechado, o malgastado en otros asuntos de menor cuantía como ocurre tantas veces, y el proyecto continúa siendo sólo la expresión de algo que se considera deseable y conveniente.

El expresado proyecto constituye una importante iniciativa, producto de un serio estudio en la materia, que apunta a la organización policial innovando en varios aspectos de su actual ordenación. No es pues un proyecto sin trascendencia, sino que bien puede considerárselo como uno de los de mayor envergadura presentados en el correr de la presente Legislatura.

Para aquilatar mejor la importancia de lo proyectado no es necesario hacer una reseña de su contenido. Basta con citar alguna de sus líneas generales. Por ejemplo, la que dice relación con la profesionalización y el tecnicismo de los servicios policiales.

El Uruguay, como es notorio, se ha quedado atrás en la organización de los apuntados servicios. La efectividad de éstos no ha alcanzado el grado que sería de desear, más acorde con la evolución lograda por el país a lo largo de su historia, porque el Instituto Policial no cuenta con el estatuto legal que posibilite su mejor desenvolvimiento y porque, además, por añadidura, tampoco dispone de los suficientes recursos hoy necesarios para retribuir decorosamente a los funcionarios y atender los cuantiosos gastos que implica la tecnificación.

El Estatuto Policial, de aprobarse, naturalmente no significará la solución de los problemas presupuestales. Pero será sí un gran paso dado hacia adelante que permitirá la puesta en marcha de la reestructuración del Instituto Policial. El aumento de las partidas presupuestales, aunque íntimamente vinculado al problema de fondo, es un asunto independiente al del Estatuto y en el momento oportuno deberá ser considerado con la mayor atención. Pero en el presente momento nada justifica que el Poder Legislativo siga postergando el proyectado Estatuto. Ya es hora, y lo es desde hace tiempo, que se le considere.

Mala solución

El Tribunal que juzgó al General Salan fue más benigno con éste que con Jouhaud, a pesar de ser el jefe de la O.A.S. Ello causó malestar entre los argelinos, creándole problemas a De Gaulle. Como medida política el Presidente, ante el hecho, resolvió disolver el Tribunal extraordinario que él mismo había designado.

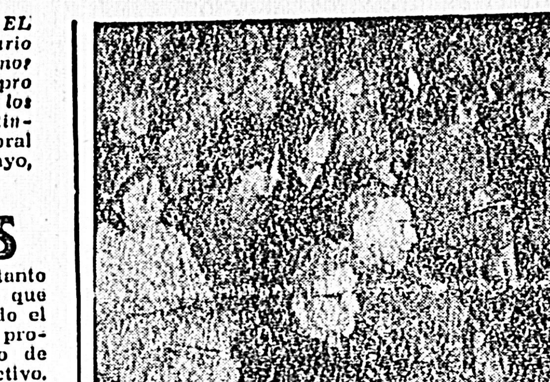
Al margen de lo político, la actitud es —al parecer inaceptable y sienta un peligroso antecedente. Si la existencia misma de los tribunales depéndiese de que su fallo satisfaga exigencias políticas, su serenidad de juicio y su objetividad se verían seriamente amenazadas, así como su propia independencia de criterio.

Así como nos hemos solidarizado con quienes combaten el terror inicuo de la O.A.S. señalamos ahora esta quiebra del espíritu jurídico que siempre ha distinguido a Francia.

CASOS Y COSAS

CASTRO DENUNCIA EL FRACASO de la reforma urbana. No es el primer fracaso que se conoce en el proceso de la revolución cubana. En realidad, en lo único que no se ha fracasado es en la organización de la entrega del país al comunismo. En esto, los planes fueron perfectos.

SE RECUERDA QUE EL JUEZ MARSHALL decía que pagaba los impuestos complacido por que con ellos "compraba civilización". No está mal. Pero, de paso y por lo menos para nosotros, para que se pueda tener esa impresión, habría que borrar otra, según la cual pagando los impuestos se paga burocracia...



La nota gráfica muestra a Mons. Partelli (der.), mientras pronunciaba su conferencia sociológica en el local de la Asociación de Estudiantes y Profesionales Católicos. A la izquierda, aparece una parte del público asistente

"La campaña es simple abastecedora"

Así describió Mons. Carlos Partelli la situación del campo respecto a la capital ● "El agro debe ser comprendido como órgano vivo de la comunidad", dijo

"Decimos que la economía del país es sólida, pero los rancheríos del Interior siguen viviendo con su galleta dura, su mate y su mundo sin esperanzas. Continuamos con el mismo esquema económico-social de los españoles. La campaña es considerada todavía como un territorio anexado, que sirve a la Capital como simple abastecedora". Así se expresó ayer Mons. Partelli, Obispo de Tacuarembó en una conferencia pronunciada sobre la realidad que vive nuestra campaña.

LA CONFERENCIA

Fué en la sede de la Asociación de Estudiantes y Profesionales Católicos, Rivera y Bulevar Artigas, donde ayer Monseñor Partelli dictó su conferencia de carácter sociológico en la cual analizó principalmente el contraste entre la ciudad y la campaña, refiriéndose a la situación de Tacuarembó, con especial conocimiento de causa. Se refirió, con enfáticas frases a la situación de estancamiento en que viven los habitantes del interior y a este respecto dijo: "Se vive al mismo estilo de la época de Artigas, Si sus Comandantes volvieran a recorrer la campaña, encontrarían que nada ha variado, excepto las cercas de alambrado y algún otro detalle".

RETABLO DE POBREZA

"No sabría quien merece más compasión: si el pobre que vive abrumado por la pobreza o el rico, afincado en la soberbia la avaricia y la lujuria", expresó Mons. Partelli. Y prosiguió: "En la concepción cristiana, las cosas materiales no son ni un bien absoluto ni un mal absoluto. Son simplemente medios de valor instrumental para conseguir bienes superiores". Y luego dió este gráfico ejemplo:

"He aquí un ranchito: estrechez, exceso de frío en invierno, exceso de calor en verano, insectos. No hay comodidades, no hay mesa ni qué poner en ella; el padre está ausente y cuando llega, está alcoholizado. Los niños y los jóvenes, crecidos en este ambiente sórdido, no podrán desarrollarse como hijos de Dios y miembros de un país culto".

"Pero, con ser pobre, la gente de campaña no es ociosa", continuó Monseñor Partelli. "Mucho se habla del gaucho indolente que no quiere trabajar y de la china ociosa que no quiere ir de sirvienta. Pero eso no es verdad, porque las faenas de caza y agricultura que ellos realizan son duras y exigen de ellos mucho trabajo".

Ampliando el tema anotó Mons. Partelli: "En la vasta región de Tacuarembó, que es la que mejor conozco, no hay más que dos importantes centros de población, que son Tacuarembó y Paso de los Toros. Toda esa zona es tierra fértil, regada por ríos y arroyos, no tiene montañas que se interpongan al desarrollo, posee un clima benigno y por sus condiciones estaría llamada a ser asiento de una próspera comunidad humana. Sin embargo, para cualquiera que la visite, la miseria salta a la vista y la gente abandona sus campos para vivir miserablemente en los suburbios de las ciudades."

El orador señaló el contraste con el que se topa el viajero que regresa de la campaña a la capital:

Indicó sin embargo que "el desarrollo de los seres vivos debe ser armónico; de lo contrario, surge el monstruo: cabeza grande y cuerpo atrofiado. Este año —agregó—, se votaron 20 millones para asfaltar una avenida de la capital. Ese es dinero de la campaña. Lo mismo sucede con las obras públicas. Las vías de playa se construyen con el dinero de todos los contribuyentes, pero quedan sólo para el placer de una clase privilegiada. Aquí, en Montevideo, las carnes fueron subvencionadas —por lo menos hace un tiempo— pero en el interior, los estancieros no tienen carne o comen la de oveja, porque la de vaca es muy cara. En el Norte, los agricultores, por no tener un buen mercado para sus productos los mandan a Montevideo. Pero ganan muy poco, porque las mayores ganancias son para los transportes y para los distribuidores".

"La discriminación zonal es evidente —denunció Mons. Partelli—. Obreros de la capital viven mejor que los pequeños patronos estancieros". Pero, "en una sociedad cristiana no puede aceptarse que los intereses de unos pocos se sobreponga sobre el bienestar de la mayoría. La campaña, —enfatizó—, debe ser comprendida como un órgano vivo de la comunidad".

El disertante expresó su esperanza de que la situación descrita sea solucionada: "Estoy convencido —dijo—, que los problemas del agro tendrán una solución lenta y segura". "Gracias a Dios, los católicos uruguayos son sensibles a estos problemas y tratan de implantar un régimen social de justicia y caridad. El seglar católico está al lado del clero y de la jerarquía, pero ya no más como simple espectador sino como colaborador eficiente. Hablan los Obispos de Colombia y el católico responde: Presente! Hablan los Obispos del Uruguay y los católicos responden también: Presente! Y no creo que en los empeños de los católicos influya el miedo al comunismo, sino que este despertar obedece a un ideal de justicia social, que es un impulso de caridad, olvidando en el pasado a los muertos y dejándolos que entierren a sus muertos", concluyó diciendo.

ALALC: Voto discorde de Uruguay

Elevose ayer a la ALALC el acuerdo de complementación de los cinco países productores de válvulas ● Reservas de Uruguay ● El 15 de agosto lo considerará el Comité

Con la firma discorde de Uruguay fue ayer elevado a la Asociación Latinoamericana de Libre Comercio el anteproyecto de complementación industrial sobre válvulas electrónicas receptoras para radio y televisión. Culminan así las intensas deliberaciones que durante seis días consecutivos ocuparon a industriales de ese ramo de Argentina, Brasil, Chile, México y Uruguay. La posición de Uruguay, representada por la General Electric S. A. —única productora de válvulas en nuestro país— no varió en ningún momento, resolviendo en definitiva firmar "con amplias reservas".

LIBERACION COMPLETA

Luego de seis días de arduas deliberaciones, los industriales de cinco países que integran la Zona de Libre Comercio aprobaron el anteproyecto de resolución por el cual se liberan completamente todos los gravámenes y restricciones sobre las válvulas electrónicas receptoras de Radio y Televisión.

La medida reduce a "cero" todo tipo de gravámenes y elimina todas las restricciones, aún los permisos de importación, cupos, depósitos previos etc.

"CON RESERVAS"

Desde que comenzaron las deliberaciones la delegación uruguaya, representada por la General Electric S. A. manifestó sus reservas sobre la iniciativa. La General Electric S. A., empresa constituída por capitales extranjeros y uruguayos es la única productora de válvulas electrónicas en el Uruguay.

Según se informó al cronista de EL BIEN PUBLICO en círculos allegados a las delegaciones de industriales, la mencionada empresa, por circunstancias no ajenas a la política económica gubernamental, produce en pequeña escala y a altos costos. Se señaló al cronista que mientras en otros países las válvulas electrónicas cuestan setenta centavos de dólar, en Uruguay cuestan dos dólares.

En nuestro país se consumen aproximadamente 1.200.000 válvulas y GESA produce en la actualidad únicamente 300.000. Las restantes 900.000 son importadas de países extrazonales.

El fundamento del voto con reservas, de la delegación uruguaya, fué basado en la necesidad de un régimen privilegiado de protección para algunos tipos de válvulas que se producen en nuestro país.

Acotaron también los delegados industriales uruguayos que la empresa estaba estudiando planes de expansión, que por el momento dilataban una firma de apoyo incondicional al acuerdo de complementación industrial.

UNA POSIBILIDAD

A pesar de la escasa producción de válvulas en nuestro país, industriales de distintos países señalaron al cronista, que la industria electrónica de Uruguay produce más de 30 tipos de válvulas antiguas, que no eran producidas en los restantes países zonales.

Sin embargo, —agregaron— ese tipo de válvulas es constituido en los países que integran la ALALC, pero como los costos uruguayos son tan elevados, los consumidores de esos países adquieren válvulas extranjeras mucho más económicas.

De aprobarse el proyecto de liberación total, las mencionadas válvulas antiguas de Uruguay competirían en circunstancias ventajosas en relación con las importadas de países europeos.

Es de destacar que actualmente existen gravámenes de un 100 %, que de ser aprobado el acuerdo se reducirían a "cero".

TIENE LA PALABRA EL COMITE

El anteproyecto fué presentado ayer a las nueve delegaciones de la Asociación Latinoamericana de Libre Comercio, para que informen a sus respectivos gobiernos.

El Comité Ejecutivo de la ALALC recién considerará oficialmente el anteproyecto dentro de cuarenta y cinco días.

El término mencionado es estipulado por el Tratado de Montevideo para permitir a los países zonales que no formaron el acuerdo, la entrada al mismo.

Transcurridos los cuarenta y cinco días legales, que pueden prorrogarse a sesenta días, el anteproyecto pasa a estudio del Comité para su estudio e informe a la Conferencia Ordinaria.

La Segunda Conferencia Ordinaria que tendrá lugar en la ciudad de México será la que en definitiva aceptará, enmendará o rechazará el acuerdo privado.

El mismo comenzaría a regir a partir del primero de enero de 1963.

Consultados por el cronista de EL BIEN PUBLICO, los industriales participantes de la Reunión se manifestaron optimistas en cuanto a la aprobación del Acuerdo en el Comité Ejecutivo.

¿MONOPOLIOS?

Comentarios oídos por el cronista sobre la posibilidad de fomentar monopolios al amparo de los acuerdos de complementación, lo determinaron a interrogar al Coordinador de la Reunión, Roberto Bingen Defossé (representante de una empresa argentina), y al industrial mexicano Ing. José Sánchez Castaño.

Estos negaron rotundamente al cronista la posibilidad de tal suceso, señalando que mal podían convertirse en monopolios empresas de tan diferentes países, firmas e intereses.

En caso de ser reducidos a cero los gravámenes y de ser eliminadas todas las restricciones que pesan sobre las válvulas electrónicas los países signantes del Acuerdo, se encontrarían en condiciones insuperables de competencia con respecto a los productores extranjeros.

La producción actual en la Zona de válvulas, asciende aproximadamente a unos 18 millones de unidades.

El Mercado potencial es de unos treinta millones, debiéndose importar por lo tanto, doce millones de países extranjeros, con costos muy inferiores y producción muy superior.

La situación de privilegio de los países acuerdistas propiciaría la elevación de producción, ocupando sustancialmente el mercado de doce millones de válvulas, actualmente importadas del extranjero.

De no ser así las posibilidades de aumentar la producción serían muy remotas y la competencia con productores japoneses y europeos, sumamente difícil.

Como dato ilustrativo, se señaló en la Reunión que una sola fábrica japonesa producía anualmente de 30 a 40 millones de válvulas. Es decir que solamente una de las tantas fábricas del Japón se bastaría para abastecer el consumo de válvulas de toda América Latina junta.

NUEVA REUNION

Los industriales firmantes del Acuerdo Industrial decidieron volver a reunirse a mediados de agosto en la ciudad de México para considerar la marcha del Acuerdo en la ALALC, así como para considerar las eventuales modificaciones del mismo.

La Reunión tendría lugar alrededor del 15 de agosto próximo, fecha en que sería considerado el Acuerdo por el Comité Ejecutivo Permanente de la ALALC.

Trascendió además que en la Reunión finalizada ayer, no se había encarado el problema de la diversificación industrial. Actualmente las producciones de válvulas en los distintos países zonales son muy similares.

Gestido: Rechazan su renuncia

La Asamblea del Comité Pro-Lista Unica le solicita el retiro de la dimisión

Seiscientas personas, reunidas anoche en el Cine Coventry en asamblea convocada por el Comité Nacional Pro Unión del Partido Colorado y Lista Unica, rechazaron por aclamación la renuncia del General Oscar D. Gestido a su candidatura como primer titular de la lista de candidatos al Consejo de Gobierno. La asamblea encomendó a una Comisión integrada por la Mesa del Comité, por los integrantes de la Comisión de Asuntos Políticos del mismo y por los presidentes y secretarios de las delegaciones del Interior, imponer al General Gestido de esa resolución y gestionar ante el mismo el retiro de la dimisión.

INFORME VERBAL

La asamblea se inició alrededor de las 22 horas, con el informe sobre el desarrollo del movimiento unionista y sobre las gestiones realizadas por delegados de la Comisión de Asuntos Políticos con los dirigentes de los otros sectores colorados. El informe estuvo a cargo del Sr. Remolo Botto quien señaló como conclusión del mismo que ante la decidida opinión de la Lista 15 y la Agrupación Joaquín Suárez, en favor de la multiplicidad, no era viable en estos momentos la concreción de una solución de unidad del Partido a través de Lista Unica.

CARTA DE GESTIDO

Inmediatamente se dió lectura a la Carta enviada por el general Oscar D. Gestido al Presidente del Comité Pro Unión del Partido Colorado y Lista Unica, Dr. José A. Quadros, informándole de su decisión ante la imposibilidad de concreción de la lista única. La carta expresa textualmente:

"He recibido el informe de la Presidencia de la Comisión Nacional, originado en la Comisión de Asuntos Políticos, con la respuesta de los demás grupos colorados, sobre nuestra consulta con respecto a la posibilidad de ir a los próximos comicios en el Partido Colorado unido en "Lista Unica". Esa respuesta es clara y terminante en el sentido de que la Agrupación de la Lista 15, y parte de la Agrupación Joaquín Suárez, no admiten la solución de "Lista Unica". En consecuencia, y según esa respuesta oficial, tal solución debe descartarse.

"El motivo central y fundamental de mi intervención actual en política activa es que, con el Partido Colorado derrotado en la forma que lo está, se encontraba que la seguridad de la continuidad de su existencia como Partido, en el panorama político de la República, y las mayores posibilidades de triunfo, se encuentran en la "Lista Unica".

"Debo expresar, como punto de partida fundamental, que he apreciado, y siento la importancia de la decisión que tomo en este momento, con respecto al Partido y a los amigos con los que luchamos juntos.

"No tengo dudas del camino que debo seguir, que forzosamente debo tomar; no hay opción. En el camino del deber, el cumplimiento de una misión sagrada sin intereses pequeños, en una lucha en la que pretendimos dar al pueblo una esperanza en momentos de total desilusión e incredulidad, no hay vacilación posible.

"El pueblo no debe ser engañado. No debe ser nuevamente desilusionado. Debe pensar y sentir que alguien le dice la verdad, que alguien no defiende intereses personales; que no son puestos o cargos por los que se lucha. Que se cumple la palabra dicha desde el comienzo. Hay que mantener la fe del pueblo, que está muy por encima de resultados electorales. Es preciso salvar los últimos restos de confianza de nuestra ciudadanía, demostrando que hay alguien, y entiendo que hay muchos felizmente, que mantienen su palabra, buscando el bien general futuro de la República.

"Que por encima de transacciones o arreglos de conveniencias, se deba mantener la fe haciendo lo que se dijo, cumpliendo lo que se expresó, buscando siempre el objetivo definitivo indicado desde el comienzo, haciendo todo lo posible para obtener ese objetivo.

"Pero si ello no se consigue, no es posible aceptar una solución que es la totalmente opuesta a la que consideramos salvadora. No me es posible bregar por la unión del Partido, y terminar en posición de lucha dentro de él. No es posible clamar por la unión, pedir por la unión, rogar por ella y terminar siendo actor en lucha interna, tanto más inútil e injustificable, cuando por fórmulas en trámite, se transformará cada vez en lucha personal. Respetando todas las opiniones, lo considero inconveniente.

"La lucha es hermosa, la acepto, pero por el País, contra el adversario tradicional. La lucha es digna, cuando ella tiene por objeto defender la verdad que se le dijo al pueblo.

"Ningún éxito es comparable a mantenernos fieles a nuestros principios y a nuestra palabra, dada a todos los colorados.

"No puedo quebrar, destrozar la fe de esa masa partidaria. Todo tendría excusas causar tal desilusión.

"Todo mal es pequeño comparado con causar nueva desilusión en el coloradismo. No hay puesto ni cargo, ni mando que pueda excusarlo. Mi primera obligación en política es conservar la moral del pueblo. Con los actos y con el ejemplo.

"Toda la decisión de importancia, una vez en posesión de los elementos necesarios, se toma en nuestra conciencia, y se asume la responsabilidad total.

"Es lo que hago en este instante, sin dudas, y en la seguridad de que sigo siendo fiel al pueblo al que pedí su apoyo, y que me lo brindó generosamente.

"Por todo lo expuesto, hago saber al Señor Presidente que he decidido dejar sin efecto la autorización que para el pronunciamiento de mi nombre había otorgado, que siempre ha sido expedita a la obtención de la unión del Partido en "Lista Unica".

"No tengo palabras para expresar todo el honor que ello significó para mí, y todo el agradecimiento hacia el pueblo que me acompañó en esta campaña en pro de la unión del Partido. Igualmente difícil es expresar mi agradecimiento a los amigos que me rodearon, me ofrecieron su apoyo moral y material, algunos jugaron su destino político y me dieron su valioso asesoramiento.

"Todo esto hace mi decisión difícil, dura, ingrata y penosa. Pero el corazón no puede imponerse en este caso a la conciencia. En la democracia, el pueblo está primero. Y aunque el corazón sufra, al pueblo no se le engaña. Ni se le defrauda. Ni se le desilusiona. Ni se le quita la fe. Ningún mal es comparable a ello.

"En esta decisión sigo junto al pueblo colorado, mirando el futuro, que será auspicioso, o menos incierto, mientras ese pueblo pueda creer en algo.

"En la total beligerencia ciudadana, no hay futuro de esperanza.

"Estamos cuidando esa esperanza, manteniendo nuestra palabra, y tratando de seguir, en lo poco que nos es posible, los ejemplos de los grandes de nuestro Partido.

"Saludo al Sr. Presidente, y a todos los miembros de la Comisión Nacional, con mi más alta y respetuosa consideración y mi hondo agradecimiento".

RENUNCIA RECHAZADA

Una vez dada a conocer la decisión del General Gestido, se leyó una declaración elaborada por la Comisión de Asuntos Políticos del Comité unionista, la que fué aprobada por aclamación:

La declaración luego de señalar que no depende solo de las voluntades del Comité la concreción del requerimiento popular y mayoritario del coloradismo que significa la lista única, y de destacar el "infortunio que significaría" un nuevo triunfo electoral del Partido Nacional, expresa que el nombre de Gestido ya no pertenece a éste y es el símbolo de la victoria del Partido Colorado. Consecuentemente con estas expresiones, la declaración agrega que no acepta la decisión de Gestido y que requiere su concurso para elaborar esa victoria.

Finalmente, se encomienda a una Comisión integrada por la Mesa del Comité, la Comisión de Asuntos Políticos y los presidentes y secretarios de las delegaciones del Interior, la tarea de imponer al General Gestido de esa decisión y gestionar el retiro de su renuncia.

HABLA CESAR BATLLE

El Consejero César Batlle, que llegó apenas iniciada la asamblea y fué aclamado estruendosamente por la concurrencia, dijo que "debemos insistir en la candidatura del General Gestido, que significa el triunfo seguro y la interpretación más fiel del sentimiento de nuestro pueblo".

"Esperemos, agregó Batlle, que el General comprenda que, ya no es dueño de su persona, porque el pueblo lo reclama y lo reclama en el gobierno".

Refiriéndose a la solidaridad de "El Día" con la candidatura de Gestido, César Batlle dijo que, "haya o no haya lista única —y deseo que no la haya— en la práctica la lista única será la abrumadoramente vencedora", que apoyará ese matutino.

Michelini y R. Rodríguez

En fuentes de absoluta seriedad trascendió ayer que existía ya un acuerdo en principio de los diputados Michelini y Renán Rodríguez para integrar un nuevo grupo dentro del Partido Colorado y el sublema Batllismo.

Según los informantes, ambos diputados comenzarían el próximo lunes las conversaciones concretas sobre fórmulas y candidatos para todos los cargos electivos que se disputarán en los próximos comicios.

Grata visita en EL BIEN PUBLICO

Tuvimos el gusto de recibir ayer en nuestra casa al Dr. H. Gehle que llegó acompañado por el Dr. Alfred Kästner. Agregado Cultural y de Prensa de la Embajada Alemana en nuestra patria. El distinguido visitante viene a estos países como representante del Comité Internacional de Defensa de la Civilización Cristiana con sede en Bonn y es además el editor responsable de "Información", documentado órgano de dicho Comité que se publica también en castellano.

Destacamos de su instructiva e interesante conversación todo lo relativo a la situación anti-humana y absurda creada por el comunismo en Berlín y de los hechos liberticidas de que abusa el régimen soviético en toda la Alemania Oriental. Se refirió así mismo a la situación de los países de detrás de la cortina de hierro y a la necesidad que ven en Europa de estrechar los vínculos con América Latina para colaborar conjuntamente en la defensa de los valores occidentales ocasión en que aludió elogiosamente al Uruguay en conceptos amables y amistosos que agradecemos nuevamente.

Le deseamos al Dr. Gehle una amable estadía en nuestra ciudad y una exitosa gestión en su importante tarea de acercamiento y de lucha en pro de los ideales comunes que defiende.

Como ya informamos, se encuentra en Montevideo una Misión Comercial de Australia, con el objeto de estrechar relaciones comerciales con nuestro país y el hemisferio sur del continente americano. En la nota gráfica superior un momento de la entrevista del Jefe de la Misión con el Ministro de Relaciones Exteriores, Homero Martínez Montero. Abajo, la fotografía de cuenta de la visita de la Misión, al Presidente del Banco de la República, Esc. Solano Amillivia y el Vicepresidente, Dr. Felipe Gil

Servicio Social: Conferencia en Río de Janeiro

El Dr. Juan Carlos Chans Caviglia, Pte. del Comité Central Uruguayo de Servicio Social, expresó que se tratarán temas sobre desarrollo de la comunidad

"La Conferencia Internacional de Servicio Social es un organismo mundial de personas y entidades interesadas en satisfacer las necesidades de los pueblos. Es una organización independiente, particular, apolítica y en la que no se toman en cuenta diferencias de razas ni credos", expresó el Dr. Juan Carlos Chans Caviglia, en una conferencia de prensa convocada en el día de ayer por el Comité Central Uruguayo de Servicio Social. En dicha reunión se informó a la prensa acerca de la Undécima Conferencia Internacional de Servicio Social, que tendrá lugar en Río de Janeiro entre los días 19 y 25 de agosto próximo.

CARACTER

En presencia de la Srta. Hortencia de Saltrain y la Srta. Corina Bouzas, integrantes del Comité Ejecutivo, el Dr. Chans Caviglia, presidente del Comité Central Uruguayo de Servicio Social inició la reunión expresando: "Cada dos años se reúnen Conferencias Internacionales de Servicio Social siendo esta la primera vez que tiene su sede en Latino América. Este organismo es completamente imparcial, no define posición en cuanto a los temas de discusión. Por otra parte, es consultivo del Consejo Económico y Social de las Naciones Unidas de UNESCO, de UNICEF, de OMS y de la OEA."

La nota gráfica ilustra un aspecto de la Conferencia de Prensa convocada por el Comité Central Uruguayo de Servicio Social, a fin de informar sobre la próxima Conferencia Internacional de Servicio Social que tendrá lugar en Río de Janeiro durante el próximo mes de agosto.

Más adelante expresó: "La integran los Comités Nacionales de Servicio Social que actualmente existen en 39 países. En Uruguay en particular, el Consejo Central agrupa entidades públicas y privadas".

TEMARIO

El tema de la Conferencia de Río de Janeiro será: "El Desarrollo de la comunidad rural y urbana. Serán tratados problemas diversos de la comunidad encarándose la aplicación de medidas adecuadas.

Refiriéndose a las Comisiones del Congreso, expresó el Dr. Chans Caviglia "Las comisiones se abocarán al estudio de los siguientes temas: I) El desarrollo de la comunidad y la organización de la comunidad: elementos comunes y principales diferencias; II) La inter-relación del Servicio Social y demás disciplinas en el desarrollo de la Comunidad; III) El desarrollo de la comunidad urbana: sus necesidades y características especiales; IV) El desarrollo de la comunidad urbana: sus necesidades y características especiales; IV) El desarrollo de la comunidad rural: sus necesidades y características especiales; V) La creación, capacitación y empleo de dirigentes locales en los programas del desarrollo de la comunidad".

Más adelante expresó: "Por otra parte, se efectuarán reuniones de grupos de estudio, cuyo objeto es el de proporcionar a personas con intereses comunes la oportunidad de reunirse y, bajo la dirección de expertos, cambiar opiniones y experiencias sobre temas especializados."

"Por otra parte —continuó— en sesiones extraordinarias se abordarán temas especializados tales como: "El desarrollo de la comunidad como causa y efecto del cambio Social"; "Criterios y métodos de evaluación de los programas del desarrollo de la Comunidad"; "Capacitación de los ciudadanos para la vida en las comunidades locales"; "El Servicio Social Internacional", etc.

Luego dijo el Dr. Chans Caviglia: "Se realizarán además sesiones de consulta, donde se harán breves exposiciones por parte de expertos, pero donde se dedicará la mayor parte de tiempo a la preguntas y comentarios de los concurrentes. Este tipo de reuniones tratarán temas como la delincuencia de menores, la orientación psicológica del niño, la enseñanza de oficios, la eliminación de barrios insalubres el Servicio Social industrial, etc".

CONSIDERACIONES

"Respecto al temario —expresó el Dr. Chans Caviglia— me creo obligado a hacer varias consideraciones. El Congreso de Río —puntualizó— tratará los problemas inherentes al desarrollo de la comunidad rural y urbana. A este respecto quiero significar que todas las comunidades del mundo deben intentar mejorar sus condiciones sociales y económicas con la base de sus propios recursos".

Más adelante dijo: "El sistema del desarrollo de la comunidad parecería constituir un método por el cual las comunidades podrían ser ayudadas a organizarse ellas mismas utilizando sus propios recursos y simultáneamente beneficiarse de los servicios y ayuda de los gobiernos nacionales y entidades internacionales. Ello entraña la urgente necesidad de planificar en las comunidades los medios de aprovechar de la mejor manera sus propios recursos. Se debe ayudar a las comunidades a elegir sus líderes, determinar sus objetivos y resolver cómo movilizar sus propios recursos, esto es que el desarrollo de la comunidad ofrece la posibilidad de revitalización democrática por sus autorizados dirigentes".

"En otros términos —continuó— el desarrollo de la comunidad constituye el proceso consciente de un mayor desenvolvimiento de la comunidad (local, nacional y mundial) para mejorar niveles económicos y sociales de vida. Esto se obtiene principalmente por medio de los esfuerzos propios y a través de la participación de la comunidad en todas las etapas de movilización de recursos y ejecución de proyectos capacitando estas comunidades para crecer con sus propias fuerzas."

Luego dijo: "El proceso de la comunidad no solamente se orienta en los aspectos sociales y tecnológicos de vida, sino que debe ser considerado también con la mayor amplitud del caso, es decir que todos los hechos de la vida deben ser relacionados e integrados. Ello implica una forma de actuar coordinada, tener en cuenta a la vez múltiples aspectos y la necesidad de la actuación de personas competentes actuando en equipo con una base potencial de conocimientos y experiencias que ayude a mejorar el nivel de vida de la comunidad. En Río de Janeiro será tratado exhaustivamente el problema y la Conferencia Internacional de Servicio Social, espera que las delegaciones participantes puedan volver a sus respectivos países con un acopio grande de información y luego ser considerado para su aplicación en el campo nacional".

ASISTENCIA

"A la Conferencia podrán asistir, según se dijo, las personas de todo el país que se encuentran interesadas. Cada uno debe financiar su viaje, pero para inscribirse debe pasar por la Secretaría del Consejo Central Uruguayo de Servicio Social en la calle Lavalleja 1824.

En la ciudad de Recife tendrá lugar previamente la Conferencia, una reunión, con asistencia de un delegado por país, donde se acordarán distintos detalles. Además también previamente a la Conferencia, tendrá lugar en Bello Horizonte el Congreso Internacional de Escuelas de Servicio Social, con asistencia de alumnos y profesores de las Escuelas de Servicio Social mundiales.

En los Gremios

FRIGORIFICOS — *Pre-conflicto*

Para las 18 horas de hoy está citado, con carácter grave y urgente, el Congreso Nacional de Delegados de la Federación Autónoma de la Carne, con la finalidad de tomar posición frente a las nuevas suspensiones decretadas por el Directorio del Frigorífico Nacional y otros problemas gremiales. Como se sabe, días pasados se generó un conflicto al negarse los obreros de la Sección Frío a cumplir tareas en otra sección. Los trabajadores debían efectuar los embarques de carga sea sustituyendo en esas tareas a los titulares actualmente suspendidos. Ayer, reunidos en asamblea general, los afiliados al Sindicato de Obreros y Obreras del Frigorífico Nacional decidieron convocar al Congreso Nacional de Delegados de la Federación para que éste se expida sobre la situación. De ser adoptadas drásticas medidas, las mismas comenzarían a implantarse el día lunes.

FERROVIARIOS — *Suspenden paros*

Fueron suspendidos por el Consejo de la Federación Ferroviaria los paros que tenían anunciados para el día lunes a raíz de las gestiones realizadas ante miembros del Directorio de AFE, al obtener de éstos el formal compromiso de que serían contemplados sus reclamos relativos a la situación laboral imperante en todo el gremio. Como se recordará, la Federación solicita la inmediata consideración de lo elaborado por la Comisión Bipartita surgida para entender en los petitorios obreros referentes al cumplimiento de leyes y horarios de trabajo y otras regularizaciones en diversos sectores de actividad.

TEXTILES — *Movilización*

Una amplia movilización iniciará el gremio textil a partir del próximo martes en reclamo de urgentes soluciones para la crisis que padece la industria y la solicitud de que sean aprobadas a la brevedad las leyes, que de interés para el gremio, están actualmente a consideración del Parlamento. Por su parte, el Congreso Obrero Textil, cuyo plenario de comisiones de fábrica se reuniera recientemente, resolvió que, "ante la crisis en la industria, que puede derivar en el cierre de fábricas, declara que de producirse este hecho, serán ocupadas por sus obreros las fábricas y se buscará por todos los medios de mantener en actividad esa fuente de trabajo". También decidieron la organización de "movimientos populares en defensa del trabajo, en las zonas de mayor actividad fabril de la ciudad, a similitud del iniciado en las zonas de Unión y Maroñas y la reunión con todos los sectores políticos a los efectos de conocer sus pronunciamientos sobre las leyes, que de fundamental interés para el gremio textil, están todavía a consideración del Parlamento".

La movilización se iniciará el próximo martes 5 de junio, con una concentración que tendrá lugar en la explanada del Palacio Legislativo a partir de las 17 horas, mientras que en los días siguientes, en los que sesiona el Parlamento, se ha dispuesto la concurrencia de personales por seccionales, fijándose a ese efecto el siguiente calendario: miércoles 6: Seccional Maroñas; jueves 7: Seccional Paso Molino; viernes 8: Seccional Norte; martes 12: Slowack, Fanamé y Alpargatas; miércoles 13: Seccional Paso Molino; jueves 14: Seccional Maroñas; viernes 15: Seccional Norte.

MUNICIPALES — *Asamblea*

El próximo miércoles 6 de junio, a las 20 horas, habrán de reunirse en asamblea general los afiliados a la Asociación de Empleados y Obreros Municipales, en su sede social de la calle Canelones 1330, a fin de considerar la situación planteada al ordenarse recientemente por el Concejo Departamental el descenso de los trabajadores de la División de Saneamiento a los cargos colectores sin las debidas protecciones. También reclaman que la Dirección de Saneamiento ordene el rápido diligenciamiento en la obtención de las medidas necesarias para proteger sus vidas, tal como fuera aconsejado por el Concejo en la sesión del día 20 de febrero pasado, y solicitan "se siga liquidando el insalubre a los funcionarios afectados de acuerdo a lo que dispone el Decreto número 10.182 de tareas insalubres".

Resiste el interior las tasas impositivas

Anuncian los propietarios de Florida que no pagarán los impuestos ● Movilízanse en Colonia y Tacuarembó solicitando la derogación de los nuevos reaforos

FLORIDA, 1º (ANI). — Adoptó drástica decisión la Cámara del Bien Raíz de esta ciudad. De acuerdo con el referéndum realizado, y luego de expirados los plazos reglamentarios, sin que el Concejo Departamental haya tomado decisión alguna, será ratificado el no pago de las nuevas tasas en todas las localidades del Departamento, ya que se entiende que las mismas están impugnadas por el referéndum.

EN COLONIA—

Por su parte, en la ciudad de Colonia mañana domingo se realizará en el club Cruz del Sur, la Asamblea de delegados Departamentales de las Cámaras del Bien Raíz.

Punto central de la discusión, será la posición a adoptar frente al problema de los reaforos, considerados excesivos por la mencionada entidad. Según trascendió en medios allegados, se hará uso del derecho de iniciativa contenido en el artículo 305 de la constitución, juntando las firmas necesarias para lograr la derogación de dichos reaforos.

EN TACUAREMBO

TACUAREMBO 1 (ANI) — El Concejo Departamental no se ha expedido aún, sobre la petición vecinal, de reveer su decisión sobre reaforos. Las Cámaras del bien Raíz del Departamento habían solicitado que se tratara el asunto antes del 20 de mayo, y en vista de la demora convocaron una Asamblea plenaria para el 17 del mes en curso.

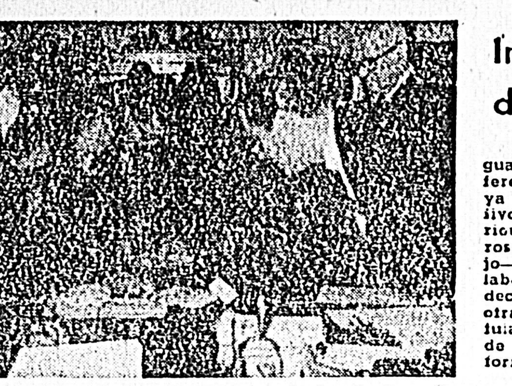
FRIOS INTENSOS—

SALTO 1 (ANI).— Una ola de frío de origen polar afecta a Salto, como el resto del país.

Se registraron temperaturas inferiores a la normal de la estación: en Casilla, la mínima fue de 1,2 bajo cero y 2, 5 bajo cero en la intemperie.

EXTRACTO

1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16
[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]



La nota gráfica ilustra un aspecto de la Conferencia de Prensa llevada a cabo en la Sociedad Filantrópica Cristóbal Colón, a fin de informar acerca de las necesidades de la misma.

Tareas de la Buena Voluntad para la Soc. Cristóbal Colón

Nuevamente el próximo martes el programa de TV "Las Tres Tareas de la Buena Voluntad", beneficiará a una institución nacional de ayuda al desamparado. Esta vez, será favorecida la Sociedad Filantrópica Cristóbal Colón, asociación de largo arraigo en la beneficencia montevideana, que se dedica a proporcionar ayuda económica a familias necesitadas. Para informar acerca de las necesidades de la institución, que cumple en este año 70 años de existencia, fue convocada ayer una conferencia de prensa.

SITUACION:..

En presencia de los Sres. Ramón I. Bazzano, Vice-Presidente de la Sociedad, Carlos Stagnaro Haurie, Segundo Vice-Presidente, Dr. Ubaldino Morales, Secretario, Sr. Aníbal Blanc, Tesorero y Federico A. Vernengo, Vocal, integrantes del Comité Directivo Honorario, se dió comienzo a la reunión.

El Sr. Stagnaro expresó: "Actualmente, la Sociedad Filantrópica Cristóbal Colón pasa por momentos angustiosos en lo que se refiere a finanzas. La elevación del costo de los artículos que nosotros proporcionábamos a nuestros socorridos, trajo como consecuencia esta situación".

Más adelante expresó: "La Cristóbal Colón es una institución cuyos recursos son fijos. En efecto, ellos radican en la renta del capital ahorrado tras largos años, en el aporte social, que tiene como cuota mínima por persona la suma de $20 anuales y en un subsidio anual del Consejo Departamental. Como estos ingresos son fijos, no acompañan la elevación del nivel de vida, lo que trae una situación deficitaria como la que soportamos ahora".

"La "Cristóbal Colón" es una entidad que tiene actualmente 2.600 socios —continuó el Sr. Stagnaro, y tanto cada uno de ellos en particular como la Sociedad en general desarrolló siempre su trabajo en silencio, en parte por respeto al propio socorrido, y en parte, porque nunca nos habíamos encontrado en esta situación. Pero ahora necesitamos publicidad y ayuda para poder seguir desarrollando nuestra obra filantrópica. Necesitamos la colaboración del pueblo, y estamos conscientes de que el puede lograrlo".

TAREAS—

"La posibilidad de presentarnos en este programa —continuó Stagnaro— nos abre interesantes perspectivas para nuestro futuro. Esperamos conseguir de ello, más socios, así como, lógicamente artículos de primera necesidad y dinero".

Más adelante dijo: "Se nos encomendó la realización de tres tareas, que han sido ya previstas en casi su totalidad. Debemos, primero, presentar por lo menos 5 parejas que estén apuntadas para casarse la semana próxima luego realizar la "fiesta del reparto", donde deben presentarse 50 camiones proveedores, cargados; y, y finalmente debemos presentar una fiesta de la "Parva Domus", cosa que si bien es muy difícil de conseguir, ya lo hemos hecho".

NECESIDADES—

Continuando, expresó el Sr. Stagnaro: "Nosotros acostumbrados a realizar repartos de comestibles, a ropas y muebles regularmente, siendo este el principal modo por el cual hacemos beneficencia. Ya que actualmente están muy caros los artículos que repartimos, solicitamos que se nos envíen ropas, alimentos y muebles usados. Además, necesitamos, lógicamente, dinero, para, una vez acabado el producto donado e esta ocasión, podamos seguir regularmente manteniendo la beneficencia. Por otra parte queremos aumentar, nuestro caudal social, para que, a su vez se aumente el ingreso anual proveniente, de las cuotas sociales".

Modifican recorridos de Líneas de Autobuses

Habiéndose habilitado parcialmente el nuevo pavimento de la Avda. Garibaldi, incluso el cruce con Monte Caseros, a partir del próximo lunes 4 de Junio, los servicios de autobuses Nos 76. 161. 164. 187 y 191 modificarán sus recorridos de la siguiente manera:

Por Garibaldi: Hacia el noreste: Líneas Nos 76, 1887 y 191. Desde Gral. Urquiza por Ramón y Canal, Juan R. Gomez, a Garibaldi y sus recorridos actuales.

Hacia el Sureste: Líneas Nos 76 y 191. De Garibaldi o Cuñapirú y Acevedo Díaz, por Garibaldi, Carlos Anaya, Pdte. Giro, Juan R. Gomez, Pte Berro, a sus rutas actuales.

Línea Nº 187.— Desde Garibaldi y Acevedo Díaz, continuará por la primera, a Carlo Anaya, Pte. Giró, Gral. Urquiza etc.

Por Monte Caseros! Líneas Nos 161 y 164. Rehabilitarán sus recorridos acostumbrados.

Inaugurose la XIa. Semana de Seguridad en Montevideo

En el salón de conferencias del Automóvil Club Uruguayo, Avda. Agraciada 1532, tuvo lugar ayer una conferencia de prensa organizada por la Asociación Uruguaya de Seguridad. La citada institución inicio, con tal motivo, los festejos de la XIª Semana de Seguridad. Posteriormente, el Presidente de la Asociación, Sr. Carlos Starostik, hizo uso de la palabra, para ofrecer —según dijo— un justo homenaje al Profesor Lorenzo Dauria, colaborador de la entidad que él presidía. Más tarde, agradeciendo dicha demostración, el Prof. Dauria, dijo entre otras cosas, que como maestro que era, su deber constituía servir a la educación del pueblo, y que por medio de la Asociación Uruguaya de Seguridad encontraba la forma de cumplir su cometido.

SEMANA DE LA SEGURIDAD

El Sr. Starostik por su parte explicó luego que cada año tiene por fin polarizar la atención del público y alertarlo en el conocimiento de todas las disciplinas con que se actúa en los distintos campos de la seguridad, dicha institución organiza la Semana de la Seguridad.

El Sr. Starostik puntualizó que la Entidad inició sus actividades en el año 1918, continuando la labor de la Asamblea General de Seguridad, que naciera por el año 1946.

DISCIPLINAS PREVENTIVAS

El Sr. Starostik agregó que en toda actividad humana, el hombre está sometido a una serie de peligros cuyo conocimiento discriminado, permite la adopción de disciplinas preventivas, lo cual contribuye a disminuir los riesgos por ellos provocados.

ALGUNOS ANTECEDENTES

La Asociación, por gestión de sus delegados y del Consejo Directivo —siguió diciendo el Sr. Starostik—, ha ido constituyendo Comité de Seguridad en diversos establecimientos industriales, a los que se informa respecto a la filosofía de seguridad, los que a su vez promueven por su iniciativa nuevas líneas de acción especializada.

Para terminar el Sr. Starostik destacó la buena disposición que encontraba en la prensa, y señaló, su agradecimiento en tal sentido.

Caen ladrones de camionetas "Commer"

Varios detenidos en Investigaciones ● Buena labor de los funcionarios policiales de la 13a. Seccional

Una gavilla de ladrones de autos, especializada en camionetas marca "Commer" ha sido puesta en descubierto, luego de intensas pesquisas realizadas por funcionarios policiales de la Seccional 13ª y del Departamento de Hurtos y Rapiñas de Investigaciones en colaboración con personales de la Policía Caminera. Hasta el momento pasan de 12 los detenidos, entre los cuales algunos son menores de edad. La banda, que desmantelaba automóviles para abandonarlos en lugares apartados de la ciudad, venía desarrollando su actividad delictiva desde febrero pasado.

CAE UN MENOR

Días atrás funcionarios de la Policía Caminera se apercibieron que por la Avenida Centenario circulaba la camioneta Commer matrícula de con el Nº 240.456, que fuera hurtada en jurisdicción de la Seccional 11ª y dentro de la cual viajaban dos personas. Una vez perseguida lograron, sin poder apropiarse del vehículo, detener a un menor de edad que inmediatamente fué conducido a la Seccional 13ª.

Interrogado el menor, optó por confesar, lográndose establecer los paraderos y ramificaciones de una numerosa banda de delincuentes, que desde tiempo atrás se dedicaban a desmantelar automóviles. Actualmente están detenidos cerca de 12 personas, entre mayores y menores y de grupo de cinco "reducidores". La policía viene trabajando intensamente en este caso a fin de confirmar se algunas versiones que corrieran ayer, tendría mayores ramificaciones, esperándose que de un momento a otro, sea detenido uno de los cabecillas de esta organización delictiva especializada en desvalijar automóviles.

ACCIDENTE FATAL

Un trágico accidente de tránsito donde perdiera la vida un joven, ocurrió en la noche de ayer en la jurisdicción de la Seccional 25ª.

En la Rambla República de Chile y Comercio, el automóvil matrícula 220.399, guiado por Juan José Berro Hontou, oriental, soltero, de 28 años de edad, domiciliado en Juan Benito Blanco 1030, piso 3º, que llevaba como acompañante a Graciela Aurot Abella, oriental, soltera, de 20 años de edad, domiciliada en Lapido 2835, chocó contra el ómnibus matrícula 392.102 que cumplía el recorrido 104 y que era conducido por Agustín E. Espiro Lnares, domiciliado en Casavalle 28.78.

A consecuencia del choque, Juan José Berro sufrió heridas de tal consideración, que mientras era conducido al Instituto de Traumatología para su atención, falleció. Su acompañante, con fractura de pelvis y traumatismo craneano era internada en el Hospital del Banco de Seguros.

INTENTO FUGAR Y FUE HERIDO

En Santín Carlos Rossi y Carlos Mª Ramírez, dos damas se quejaron al funcionario policial Alcides Costa, de que una persona que resultó ser Héctor López Silva, oriental, soltero, de 27 años, domiciliado en Bogotá 4320, en estado alcoholizado, las molestaba. El funcionario indicó al causante que se retirara, lo que no fué acatado por éste, que destrató al funcionario. Este le dió la voz de preso, que tampoco fué obedecida, trabándose en lucha con el cabo Costa, intentando López Silva manotearle el revólver de reglamento, no logrando su propósito. En el forcejeo, se escapó un disparo, que fué a herir al desacatado, en el muslo de la pierna derecha, sin orificio de salida.

LOTERIA DE AYER

1º	2023	$ 500.000
2º	16952	" 50.000
3º	7104	" 20.000
4º	15484	" 10.000
5º	6714	" 10.000
6º	9109	" 4.000
7º	5724	" 4.000
8º	5426	" 4.000
9º	16857	" 4.000
10º	8579	" 4.000
11º	14762	" 2.000
12º	3763	" 2.000
13º	13184	" 2.000
14º	5855	" 2.000
15º	2454	" 2.000
16º	3867	" 2.000
17º	1150	" 2.000
18º	11195	" 2.000
19º	9921	" 2.000
20º	15741	" 2.000

Pagos

INDUSTRIA Y COMERCIO
Oficina Central

SABADO 2		Noveno Día
703.400 al 705.599		7.30 a 9.00
705.600 al final		9.00 a 10.30
800.001 al final		9.00 a 10.30

PENSIONES
Servicio Doméstico.

1 al final	10.30 a 12.00
1 al 2.299	10.30 a 12.00
2.300 al 5.099	13.00 a 14.30
5.100 al 7.499	14.30 a 16.00
7.500 al 9.399	16.00 a 17.00
9.400 al 10.799	17.00 a 18.00

SUCURSAL SAYAGO
Jubilaciones

Sábado 2	Horario
65.000 al 71.999	8.00 a 9.00
72.000 al 76.999	9.00 a 10.00
77.000 al 82.999	10.00 a 11.00
83.000 al 88.999	14.30 a 15.30
89.000 al 93.599	15.30 a 16.30

SUCURSAL UNION

Sábado 2	3er. día
83.400 al 89.399	8.30 a 9.30
89.400 al 92.999	9.30 a 10.30
93.000 al 96.599	10.30 a 11.30
96.600 al 100.999	14.30 a 15.30
101.000 al final	15.30 a 16.30
200.000 al 206.599	15.30 a 16.30

SUCURSAL BELVEDERE

Sábado 2 (Tercer día)	
73.700 al 76.999	8.00 a 9.00
77.000 al 80.899	9.00 a 10.00
80.900 al 84.899	10.00 a 11.00
84.900 al 88.899	14.00 al 15.00
88.900 al 91.999	15.00 a 16.00
92.000 al 95.999	16.00 a 17.00

SUCURSAL GRAL. FLORES

Sábado 2	Cuarto Día
85.100 al 89.999	8.30 a 10.00
90.000 al 93.099	10.00 a 11.30
93.100 al 95.499	14.30 a 15.30
95.500 al 99.499	15.30 a 16.30
99.500 al final	16.30 a 17.30

SUCURSAL CERRO
JUBILACIONES

Sábado 2	Segundo Día
57.000 al 61.999	8.00 a 9.00
62.000 al 66.999	9.00 a 10.00
67.000 al 69.999	10.00 a 11.00
70.000 al 72.999	14.00 a 15.00
73.000 al 75.999	15.00 a 16.00

✝ Herminia Temperán Frugone

(TERCIARIA FRANCISCANA)

(Q. E. P. D.) — Falleció en la Paz del Señor, confortada con los Santos Sacramentos y la Bendición Papal, ayer 1º de Junio de 1962. — Sus hermanas: Rosa T. de Serra, Sidonia T. de López, Zulima T. de Garrone, Aída T. de Otero y Francisca Temperán; su hermana política: Carmen Magurno de Temperán; sus sobrinos: María Zulima Serra de Perri, María Mercedes Serra de Cibils, María Esther Serra de Torres, Sidonia López de Méndez, Hugo López, Washington López (ausente), Gladys López de Aleman, Carlos Temperán, Elena Temperán de Fiquineja, Roberto Temperán, Sor Elia (H.M.A.) (ausente), Raúl Temperán, María Nélida Garrone de Rainusso, Guillermo Garrone, Valentín Mario Otero y Jorge León Otero; sus sobrinos políticos, sobrinos nietos y demás deudos, participan a sus relaciones con profundo dolor dicho fallecimiento e invitan para el acto del sepelio que tendrá lugar hoy 2 del corriente a las 9 y 30 horas. Atención que se agradece. Casa mortuoria: Tomás Giribaldi 2368. P. 4. Cementerio del Buceo. — Empresa CARLOS SICCO.

Caja Nacional de Ahorros y Descuentos

Dependencia del Banco de la República O. del Uruguay

DEPARTAMENTO DE PRESTAMOS PIGNORATICIOS
Pólizas vencidas

Se pone en conocimiento del público que las Pólizas vencidas detalladas a continuación podrán ser renovadas o rescatadas, hasta el 7 de Junio de 1962 inclusive; vencido este plazo, se procederá al remate de las prendas correspondientes

ALHAJAS Y OBJETOS VARIOS (A seis meses): Expedidas en Octubre de 1961 y vencidas en Abril de 1962.

ROPA (A seis meses): Expedidas en Octubre de 1961 y vencidas en Abril de 1962.

MUEBLES. (A cuatro meses): Expedidas en Diciembre de 1961 y vencidas en Abril de 1962. J.12

NUEVO THAMES TRADER

VEALO EN SU CONCESIONARIO

Ford

UNIVERSIDAD DEL TRABAJO DEL URUGUAY

SECCION CONCURSOS

Se pone en conocimiento de los interesados las siguientes fechas de comienzo de pruebas:

1) Dibujo Técnico (Curso Mecánica Naval) Méritos y Oposición el día 4 de junio, a las 14 horas, en la Escuela de Industrias Navales, Juan Lindolfo Cuestas 1525.

2) Maestro de Taller Mecánica General (Interior Oposición), el día 11 de junio, a las 8 y 30 horas, en la Casa Central, San Salvador 1674.

3) Maestro de Mecánica Oposición (Capital), el día 13 de junio, a las 8 y 30 horas, en la Casa Central, San Salvador 1674

En este Concurso (Maestro de Mecánica Oposición Capital), se emplaza especialmente al Sr. Juan José Sofo, que no constituyó domicilio en su solicitud de inscripción.

SECCION CONCURSOS.

Montevideo, 31 de mayo de 1962.

Seis naciones unen a EE. UU. en Festival de Jazz

Washington. —Con objeto de tomar parte en el Festival Nacional de Música de Jazz, que comenzó el miércoles en esta ciudad, han llegado aquí más de 60 solistas de este tipo de música, además de numerosos conjuntos orquestales y de cantantes de los Estados Unidos y de otros seis países.

Artistas japoneses, islandeses, británicos, polacos, neozelandeses, alemanes y norteamericanos actuarán en todas las grandes salas teatrales de la capital de la nación, durante un festival de cuatro días de duración, patrocinado por el Comité de Música del Presidente Kennedy, como parte del programa de comunicación de Pueblo a Pueblo.

El Festival fue iniciado este año, según informa el comité, con el propósito de "obtener reconocimiento nacional con respecto a la música de jazz, mediante la creación de un festival Anual en la capital de la nación, en el que se demostrará la influencia de la música de jazz entre los pueblos de todo el mundo".

El Presidente Kennedy es presidente honorario del Programa de Pueblo a Pueblo y el ex Presidente Eisenhower es presidente de la comisión ejecutiva.

Entre las muchas actuaciones que tendrán lugar se encuentran un ballet de jazz cuya composición fue realizada por encargo especial, el cual es una creación del bailarín de ballet y coreógrafo Lee Becker, quien se encargará de su dirección. Este será el estreno mundial del ballet.

En los tres conciertos principales que tendrán lugar el viernes, sábado y domingo, actuarán prominentes artistas de jazz, como Duke Ellington, Gerry Mulligan, Oscar Peterson, Thelonius Mon, Dave Brubeck, Lionel Hampton y George Shearing.

Lectura de la obra de Teatro para Niños, que en breve presentará en nuestro primer coliseo la Comisión de Teatros Municipales, "Mimí o la Princesa que no sabía reír", original de la autora local M... C... rpi... tero de Tuité, y que ya se ensaya bajo la dirección de Carlos Denis Molina.

Programas Culturales

—Continuando su ciclo sobre la sátira política. Cine Club Fax. exhibe hoy sábado a las 13 hs. en Cerrito 475 "Soldados y Negociados" (G. Bretaña 1955, dirigida por John Bouting).

—Con la exhibición de films musicales, el Centro Cultural de Música, ofrecerá el próximo miércoles en el Cine Club del Uruguay, Rincón 567, diversas películas que están señaladas en el ciclo "El Cine y la Música".

Panorama Teatral

El Teatro de la Ciudad de Montevideo se presentará en el escenario del Teatro Odeón el próximo viernes 8 de Junio, simultáneamente con su debut en el Teatro Español de Madrid. En su sede permanente, el Odeón, el TCM pondrá en escena "Un sombrero lleno de lluvia" del norteamericano Michael Gazzo, bajo la dirección de Federico Wolff y con un reparto encabezado por Juan Jones. —del elenco estable— Beatriz Massons y J. Gentile, en el que participarán Leonel Etchegorry, Edo. Freda, Carlos Colla, Yeya Dagar y Laferranderie. La escenografía ha sido diseñada por Adolfo Halty.

—El martes serán puestas en venta, en el Solís, las localidades para los dos únicos espectáculos que el miércoles 13 del mes en curso (en vermouth y nocturna), realizarán los eminentes artistas franceses María Casares y Pierre Brasseur, dando a conocer la comedia en dos actos de Jerome Kilty, "Querido Mentiroso" (cher menteur) en la versión francesa de Jean Cocteau, obra inspirada por la correspondencia que por años mantuvieron el gran comediógrafo Georges B. Shaw y la actriz Patrick Campbell.

Los precios fijados son: Palcos Bajos y balcón con 4 entradas $ 250. Plateas y tertulias bajas primeras filas pesos 50. Tertulias bajas de 3ª y 4ª filas y Tertulias altas 1ª, 2ª filas $ 40. Tertulias altas otras filas $ 30. Galerías Bajas primeras filas pesos 25. Galerías bajas 3ª y 4ª filas $ 20. Galerías altas primera filas $ 20. Galerías altas 3ª 4ª, y 5ª filas $ 15. Galerías bajas generales pesos 12. Galerías altas generales $ 10.

—Iniciando los actos culturales que ha programado la Comisión de Homenaje a Lope de Vega y que es delegada de la Comisión de Teatros Municipales, el próximo viernes a las 19 hs. en el "Foyer" del Teatro Solís se realizará la Conferencia que sobre "Lope de Vega y su época" ha preparado Angel Rama, quien en el desarrollo de su disertación, intercalará diversas escenas de las obras de Lope de Vega, con la actuación de la actriz Estela Medina y de los actores Wagner Mautone y Edo. Schinca, todos ellos figuras de nuestra Comedia Nacional. La entrada será libre.

—Vuelve a la escena del Teatro Solís, donde por muchos años fuera figura destacada de la Comedia Nacional, la conocida actriz Armen Siria, quien lo hará integrando un elenco de artistas armenios que ofrecerán bajo su dirección y puesta en escena la famosa obra clásica de Mairí Zarian, "Ará el hermoso" que hace unos meses fue presentada con extraordinario éxito.

"Ará el hermoso" se brinda el 11 del corriente en función nocturna a las 21 y 15, en espectáculo que organiza el Consejo Central y Administrativo Armenio y se espera que sea un nuevo éxito.

Concurso en el Cuerpo de Baile del SODRE

La Comisión Directiva del SODRE llama a concurso para proveer cuatro cargos de bailarinas-aspirantes: Condiciones: 1) Deberán asistir a las clases que se dicten en el Cuerpo de Baile. 2) Sustituirán a las bailarinas titulares, extraordinariamente. 3) Integrarán el elenco en obras de gran reparto. 4) No percibirán remuneración hasta que no se requieran sus servicios en actuación pública. Bases: a) Una variación a elección del concursante. b) Demostraciones técnicas solicitadas por el Jurado en el momento de la prueba. c) Edad máxima: 25 años. Inscripción: hasta el viernes 15 de junio de 1962 en la Secretaría de la Dirección General (Andes 1459) dentro del horario de Oficina, debiendo los interesados presentar el carnet de identidad y certificado de residencia que pudiera corresponder.

Fecha del concurso: lunes 25 de junio de 1962, a la hora 15. Jurado: Sra. Irene Ramírez de Aguirre Roselló (Presidente) y maestros Vaslav Veltchek y Hugo Balzo.

Artistas de la Temporada

João Carlos Martin, joven pianista brasileño, que estrenó este año en Nueva York y con la Orquesta Sinfónica Nacional dirigida por Howard Mitchell, el concierto para piano y orquesta de Ginastera, actuará este año en Montevideo. Es una de las grandes figuras de la nueva generación según el juicio de Alfredo Cortot

Opinan nuestros críticos

"Esa rubia es una bomba": Alocada comedia para las adolescentes

"ALL HANDS ON DECK". 1961. EE.UU. Producción: Oscar Brodney. Sello: 20th. Century Fox. Director: Norman Taurog. Guión: Jay Sommers. Foto: Leo Tower. Música: Cyril Mondridge. Elenco: Pat Boone, Barbara Eden, Buddy Hacket, Denis O'Keefe. Estreno de Cine Ariel (1º-6-62). Calificación moral: (2A).

Esta es una alocada comedia para adolescentes. Está ambientada en un buque de la armada, y suceden allí las cosas más absurdas que se pueda uno imaginar.. Todo tiende a la risa, de quien tenga muy pocas exigencias en materia argumental. Pat Boone encarna un teniente de navío que se enamora de golpe de una rubia, que visita el barco un día de Navidad. Forma parte de la tripulación un hijo de un cacique indio, que tiene dinero a paladas y además es bastante "tarado", pero tiene prestigio en las altas esferas de la marina, por pertenecer a una de las más ricas familias de contribuyentes. Otros personajes, raros son un atrabiliario almirante que tiene la manía de las inspecciones, un pavo amaestrado, que pasa a ser mascota del barco, y toda la tripulación, que es muy especial.

Todos esos ingredientes juegan de una manera alocada para que las chicas de doce a 16 años puedan reír hasta desarrollar bien sus pulmones. La acción es movida, hay canciones y mucha coreografía marinera. En suma una película no apta para gente adulta. P.B.G.

Elogian la actuación del TCM en París

PARIS, Junio 1º (UPI). — Iniciando su actuación en la temporada del Teatro de las Naciones, la Compañía del Teatro de Montevideo estrenó anoche, en el Teatro Sarah Bernhardt, sus representaciones con las obras de Lope de Vega y Federico García Lorca, "Porfiar hasta morir" y "La Zapatera Prodigiosa".

Ambas obras, puestas en escena por el director de la compañía, Antonio Larreta, tuvieron gran éxito; largos aplausos premiaron a los actores, todos excelentes.

En el drama de Lope de Vega, Antonio Larreta demostró su talento de trágico, y en la comedia de García Lorca, Concepción Zorrilla y Enrique Guarnero bien conocidos del público francés, interpretaron perfectamente sus papeles respectivos.

Asistieron el Embajador del Uruguay, Prof. Abelardo Saenz, y su esposa, así como personalidades del gobierno y del teatro francés, la colonia uruguaya y numerosos españoles y latinoamericanos que llenaron el teatro.

Terminada la función, el Embajador uruguayo ofreció una recepción muy concurrida en el salón de entreactos del teatro.

Espectáculo de Ballet habrá en el Teatro Solís

En su temporada del presente año, el Centro Cultural de Música, nos brindará el próximo martes en vermouth a las 18 y 45 un espectáculo extraordinario con la presentación del Conjunto Concertante de Ballet.

Eduardo Ramírez y su elenco coreográfico, dará en la primera parte "Pas de quatre", que tiene coreografía de Lester, pero que ha sido puesto en escena por el propio director. Tiene el siguiente reparto: Mlle. Taglioni, Olga Bérgolo; Mlle. Taglioni, Olga Zabala; Mlle. Cerito, María Minetti, Mlle. Graham, Salomé Romans, con Eduardo Gilardoni al piano.

El "Pas de quatre" fue estrenada en 1845, un 12 de julio en el Teatro de Su Majestad, en Londres; entre las más importantes contrataciones hechas para la estación de Ópera de 1845 por Benjamín Lumbey, Director del Teatro de Su Majestad fue la aparición en único baile, de las cuatro bailarinas más famosas de la época. Con tan grandes talentos se concibió el atrevido plan de presentarlas en un alegre divertissmant, tarea que se le confiara al gran Maestro y Bailarín, Jules Perrot.

El Conjunto Concertante de Ballet, incluirá también en este gran programa: Allegro de Vivaldi; Gnossiannsess, de Satie; Pas de Deux, de Schostakovitch y Scaramouche, de Milhaud.

Actividades Musicales

El maestro Piero Bellugi vuelve a presentarse hoy sábado a las 18.30 en el Estudio Auditorio del SODRE, al frente de la Sinfónica Oficial, en el segundo concierto del Ciclo de Abono. Realiza este músico italiano su segunda y última actuación en nuestro medio, habiendo seleccionado el siguiente programa: Obertura Trágica, Op. 81, de Brahms: Sinfonía en Do-Mayor, Nº 34, I.K. 333, de Mozart (1ª audición); Danzas populares rumanas y Concierto Nº 3, para piano y orquesta, de Bartok (solista Eliane Richepin); Suite Nº 3 de Stravinsky.

—o—

El Maestro Belardi, dirigirá mañana en el Teatro Solís, la Banda Sinfónica Municipal, corporación musical que semanalmente reúne en sus conciertos de nuestro primer coliseo a muy nutridos públicos. El concierto comenzará a las 10 y 45. La entrada es libre!

—o—

En el programa que se cumplirá en el 5to concierto del Ciclo de Música de Cámara, anunciado para el próximo lunes 4 de junio a las 21.15 en el Estudio Auditorio, se interpretarán obras de: Perotinus, Sweelinck, Frescobaldi, Hindemith, Honegger y Schonberg, por el organista Angel Turrizziani y de Schutz y Rosenmuller, por el bajo Eduardo García de Zúñiga y el mismo organista.

La entrada es libre.

—o—

El lunes 4, martes 5 y miércoles 6, se presentará en el Teatro Stella d'Italia en tres únicas funciones, la compañía israelita de operetas procedente del Soleil de Buenos Aires, encabezada por Max Perlman, secundado por la estrella Guita Galiana y un gran elenco. Las entradas para estas tres únicas funciones están en venta todos los días desde las 10 de la mañana en las boleterías del teatro, Mercedes y T. Narvaja a precios entre $ 20 las plateas y $ 8 las generales.

Teatros, Conciertos, Variedades

ESTUDIO AUDITORIO (SODRE). — Teléfono: 8.72.28 — Mercedes y Andes — A las 18.30: 2º Concierto de abono de la Orquesta Sinfónica del SODRE. Dirección: Piero Bellugi; solista: Eliane Richepin. Brahms, "Obertura trágica"; Mozart, "Sinfonía Nº 34" ...

... res locales se sienten ampliamente desbordados por el texto — Platea: $ 3.10. Galerías: $ 1.50.

—|||—

TEATRO VICTORIA. — Río Negro 1483. Teléf.: 9.70.55. — Teatro del Pueblo en su ...

SALAS DE ESTRENO

Sala	Película	Horarios	Comentario	Calif.
AMBASSADOR - 88211 Julio H. y Obes 1325	El audaz	13.30 16.40, 19.45, 22.5.	Complicada intriga policial con un gran intérprete.	3
ARIEL - 85504 18 de Julio 1215	Esta rubia es una bomba	13.15, 15, 16.55, 18.50, 20.45 y 22.40.	Romance a la americana en ambiente marinero.	2A
CALIFORNIA - 94242 Colonia 1320	Espartaco	12.30, 15.30, 18.30, 21.35.	Superespectáculo con grandes intérpretes y clarísima visión.	2B
CENSA - 404740 18 de Julio 1710	La mano asesina	13.15, 16.55, 18.50, 20 y 45 y 22.40.	Buen relato policial con ingredientes proporcionados por Aagatha Christie.	2A
CENTRAL - 95384 Rondeau 1383	Tutti a casa	13.30, 15.40, 18, 20.15, 22.30.	Correcta pintura ambiental de la deserción italiana en setiembre de 1943.	2B
COVENTRY - 91300 Yi 1317	La gran olimpiada	14, 16.40, 19.30 y 22.	Excelente documental deportiva con el fondo de la arquitectura romana.	1A*
18 DE JULIO - 80467 18 de Julio 1236	El hombre de dos caras	13.15, 15.5, 16.55, 18.50, 20.45 y 22.40	Película de enredos, en un ambiente bélico.	2A
EL POLVORIN - 97667 18 de Julio 1265	Toros bravos	13.50, 16, 18.10, 20.20, 22.30.	Narración semidocumental sobre la popular fiesta española.	2B
IGUAZU - 94307 18 de Julio 1265	Ratas humanas	14.55, 16.50, 18.45, 20 y 40 y 22.35.	Policial con aventuras de gansters y políticos venales.	2B
METRO - 87654 San José 1211	Lo que el viento se llevó	12, 16.05, 20.10.	Mezcla de aventuras y sentimentalismo cuyas imágenes mantienen su interés.	2C
PLAZA - 95385 Pza. Cagancha 1123	Para nosotros no hay adiós	14, 16.15, 18.25, 20.35 22.45.	Nueva versión de "La Cama" de Jan de Hartog, con melodías vienesas.	2C
RADIO CITY - 88188 Ibicuy 1269	El Cid (*)	Días hábiles: 17.30, 21 Feriados: 14, 17.30, 21	La historia y la leyenda útilmente sofisticadas con fines didascálicos.	2A*
TROCADERO - 80300 18 de Julio 1301	Mujeres a la italiana	13.40, 15.30, 17.20, 19 y 10, 21 y 22.50.	[illegible] meridional de trama compleja.	3

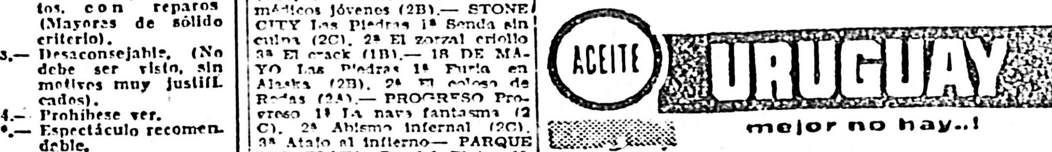
Continuados

ALBENIZ A las 12.30, 17.35, 22 y 40: El estigma del arroyo (2A); A las 14.25, 19.30: El circo de la muerte (2C); A las 15.40, 20.45: Mogambo. — (2C). — AMERICAN A las 14, 19.15: Jet sobre el Atlántico (2A); A las 16.5, 20.55: Fin ...

... las 15, 18.50 20.30: Baby Doll (Muñeca de carne) (4). — FLORES PALACE A las 13 17 y 40, 22.15: Solo los valientes (1B); A las 14.50, 19.30: La patrulla silenciosa (1B); A las 16.50, 20.45: Una americana en Buenos Aires (2B). — ...

En los Cines de Barrios

Secretariado Católico del Espectáculo — Calificación de los estrenos de la semana



Sociales

◇ BODAS

•En la Parroquia de San Juan Bautista (Pocitos) será bendecida hoy la boda de la señorita Milka Parra Facal con el señor Juan Bellio Labadie. Actuarán de padrinos las señoras: Esther Labadie de Belhot y Renée Facal de Parra y los señores Raúl Parra y Ricardo Fabini.

—Se realiza hoy la boda de la señorita Marta Farinella Pérez con el señor Nelson Basso.

La ceremonia religiosa será bendecida en el santuario de los Padres Carmelitas (Prado) siendo padrinos la señora Luisa Strata de Basso y el señor Mario Cirián.

HILL HAMILTON PALADINO - VILLAMONTE ZORRILLA DE SAN MARTIN

—El viernes próximo se efectuará la boda de la señorita Graciela Villamonte Zorrilla de San Martín con el señor Guillermo Hill Paladino, joven pareja extensamente vinculada a nuestra sociedad.

La ceremonia religiosa será bendecida en el santuario de María Auxiliadora (Colegio Pío) siendo padrinos el señor Antonio Villamonte y su señora Mercedes Zorrilla de San Martín y el señor Carlos Hill Hamilton y su señora Susana Paladino.

En el acto civil que será firmado el día antes serán testigos por parte de la novia señor Guillermo García de Viana, señorita Susana Mackinnon, señorita Juliana Santoro, señorita Eleon Hill Paladino y por el novio: Señor Juan F. Carrau, señorita Isolina Hamilton Ina, señor Guillermo Hill Hamilton y señorita Mercedes Villamonte.

BODA D'AURIA, RODRIGUEZ LAGO

Se llevó a cabo en la Parroquia de Tierra Santa, la boda del Dr. Agustín Eduardo D'Auria García con la señorita Delia Thais Rodríguez Lago. La consagración matrimonial estuvo a cargo del Reverendo Padre Atanasio Sierra S. J, quien dirigió después de la ceremonia, muy sentidas y elocuentes palabras a la gentil pareja.

Honró el acto con su presencia, el Reverendo Padre Juan Carlos Zorrilla de San Martín S. J.

Fueron padrinos de la ceremonia los señores Lorenzo F. D'Auria, Azucena G. S. de D'Auria, Ema Lago de Rodríguez y Miguel Angel Rodríguez Lago.

El templo presentó, en esa ocasión, muy lucidos aspectos por su espléndido arreglo floral y el esplendor de sus luces.

Selectos trozos de música y canto sacro dieron realce a la dignidad del trascendental acto.

A la salida del Templo, los esposos recibieron el saludo de los parientes y amigos allí congregados.

Los contrayentes partieron para San Pablo y Río de Janeiro donde pasarán una breve temporada.

Srta. Delia Thais Rodríguez y Dr. Agustín E. D'Auria García, luego de bendecida su boda en la Parroquia de Tierra Santa.

◇ EN EL CLUB DE MADRES LICEO INM. CONCEPCION

La Comisión Directiva del Club de Madres "L. Y. C.", y la Dirección del Colegio invitaron a todas las madres a la tarde de Retiro Espiritual reparatorio y a la Misa de Comunión Pascual que se realizará el martes 5 del corriente en la Capilla del Colegio (Martín García 1325) a las 15 horas.

◇ COMPROMISO MATRIMONIAL

—Ha sido formalizado el compromiso matrimonial de la señorita Stella Pochintesta Sienra con el señor Luis Carlos Bares.

Los novios con tal motivo vienen siendo muy felicitados por sus parientes y amistades.

◇ LA RECEPCION DE HOY EN LA EMBAJADA DE ITALIA

—Celebrando la Fiesta Nacional de la República Italiana, el Encargado de Negocios de esa representación diplomática, Dr. Lamberto Forino y señora María Yolanda Capocci, en ausencia del Embajador y señora de Ferrero, ofrecerán hoy en la sede de embajada de 12 a 12 hs. una recepción.

Ello motivará nota brillante que congregará a numerosos elementos de nuestros círculos diplomáticos, oficiales sociales y de la colectividad italiana.

◇ VIAJEROS

—Partieron para Europa, el señor Luis Mailhos y su señora Celia Méndez Gomensoro.

—Llegó de Bs. Aires, donde reside la señora Ivonne Piaggio de Bonazzola.

◇ LA GRAN KERMESSE DE HOY

—Se inaugura hoy continuando mañana y el sábado y domingo próximos, una gran kermesse en el Liceo San José de las Hermanas de la Misericordia, que ha organizado el Comité Ejecutivo, por las obras de la prestigiosa y mencionada casa de estudios.

Esta kermesse que contará con toda clase de atracciones y donde las asistentes pasarán agradables momentos, ha de congregar dado el interés reinante a numerosa y selecta concurrencia, por lo que constituirá una serie de lucidas reuniones.

◇ HOY EN EL CLUB DE BRIDGE

—Esta tarde a las 17 hs. se llevará a cabo en los salones del Club de Bridge, que actualmente preside la señora Elena Hughes de Moor Davie, un gran torneo de bridge para parejas libres en el cual será otorgado importante premio en metálico a las parejas ganadoras.

Dado el gran número de conocidas parejas inscriptas, este torneo ha de verse coronado por el mayor de los éxitos.

◇ ENFERMOS

—Enferma la señora Valentina Piaggio de Riviere.

—Ha sido sometida a una intervención quirúrgica la señora María Elena Crosta Duplesis de Gatti, siendo su estado satisfactorio.

—Mejorada la señora Mercedes Mulet Silva de Flores y su pequeño hijito.

◇ DEMOSTRACIONES

—La Dra. María Amelia Fazzio Calmet, ofreció en su residencia un cocktail en honor de las doctoras Julieta y Marta Jardi Abella con motivo de su próxima partida para Europa. Ello motivó interesante reunión en torno de las gentiles obsequiadas y obsequiante.

◇ SOCIABILIDAD

—La señora María Adela Barbot de Guillot, reunió a la hora del té a un núcleo ...

Hoy en TV

Hora	Canal 4	Canal 10	Canal 12
11.00	La Escuela en el aire	—	—
11.30	Dibujos animados	—	Apertura musical
12.—	El mundo en un 3 por 4	—	"El 12 su invitado de las 12"
12.09	El show del mediodía	—	—
12.30	La bolsa del automóvil	—	—
13.—	1er. Telenoticioso Nacional	—	—
13.30	Su cine de la tarde	—	Su cine en el hogar
14.52	—	El Club de la Mujer	—
15.33	—	Identificación criminal	—
16.00	—	Noticiero TV	Charlando de cine
16.30	—	Siguiendo el rastro	Sociales en TV
17.—	—	Programa especial	Guitarreando
17.30	Todos a cantar	—	Programa especial
17.40	—	La ley del revólver	—
18.—	Música para multitudes	—	El Hada Caracol
18.12	—	Sussie	—
18.43	—	No se ahogue señor	—
19.—	Caza submarina	Rotativo TV	Noticiero
19.26	—	Glorias deportivas	—
19.30	Yawman	—	Club de Mickey
20.—	Intriga en Hawai	Programa especial	5 soluciones para un problema
20.30	—	Faggilísimo	Los magníficos Mc Coy
21.—	Felipe (creación de Sandrini)	—	El Comisario
21.30	Aventuras en el paraíso	Wyat Erp	Programa especial
22.—	—	Camioneros	Noticiero
22.30	Joyas del Cine	Gran teleteatro del mundo	Gran teleteatro del mundo

ESTE DOMINGO
DIA DE LA SANTA INFANCIA

SEA GENEROSO Y ENSEÑE A LOS NIÑOS A SERLO.

Comunión Pascual de Hombres

Agenda Católica

SANTORAL

LITURGIA

Cultos especiales en el mes del Sagrado Corazón

DECRETO ARZOBISPAL

NOS, el Dr. Dn. ANTONIO MARIA CARDENAL BARBIERI, por la gracia de Dios y de la Sede Apostólica, Arzobispo de Montevideo.

A nuestros amadísimos Sacerdotes, Institutos Religiosos y Fieles, salud y bendición en el Señor.

La piedad cristiana se apresta a rendir especiales homenajes al deífico Corazón de Cristo, durante el próximo mes de Junio. Las almas piadosas se reunirán alrededor del Maestro para rendirle sus homenajes, que serán de amor por los beneficios recibidos y de reparación por el olvido a que lo relegan tantas almas.

A este propósito y siguiendo las loables costumbres de nuestra Arquidiócesis disponemos:

1. Durante el mes de Junio, en todas las Iglesias y Capillas de nuestra jurisdicción se celebrará, cada día, cultos especiales en honor del Sagrado Corazón, pudiéndose, para mayor solemnidad, impartir la bendición mayor.

2º. El día de la festividad del Sagrado Corazón, que este año es el 29 de junio, además de una Misa de Comunión general y de otra solemne, se hará la Exposición del Santísimo Sacramento y el Ejercicio de la Hora Santa, realizándose, además, el acto de consagración y desagravio al Sagrado Corazón, ordenado por Su Santidad Pío XI, de feliz memoria.

Os recordamos, finalmente, que desde el mediodía del sábado 23 hasta la medianoche del domingo 24, todos los fieles que hayan asistido por lo menos durante ocho días, en los que se haya predicado a los cultos especiales en honor del Sagrado Corazón, podrán lucrar indulgencia plenaria a la manera de la Porciúncula.

Implorando sobre cada uno de vosotros las gracias del Sagrado Corazón de Jesús, os impartimos nuestra paternal bendición.

Dado en Montevideo, a los veinticuatro días del mes de mayo del año del Señor mil novecientos sesenta y dos.

† ANTONIO M. CARD. BARBIERI
Arzobispo de Montevideo

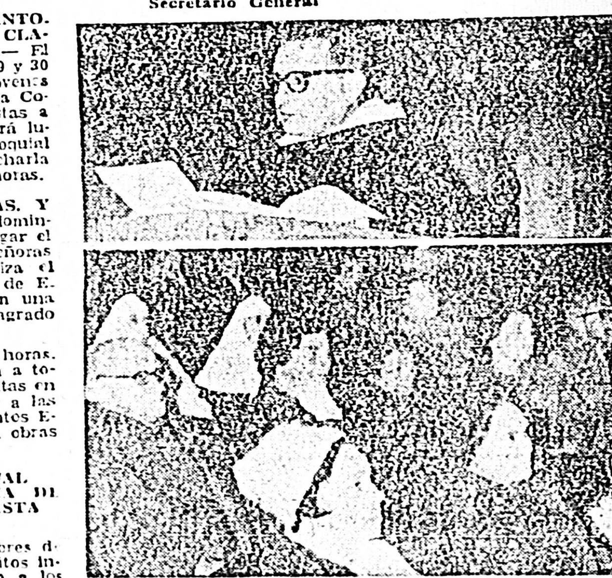
Por mandato de Su Excia. Revma.
OMAR MANGADO
Secretario General

Partió ayer para la República Argentina Mons. Ildefonso María Sansierra, Obispo Auxiliar de San Juan de Cuyo. En el Aeropuerto de Carrasco estuvo presente el Excmo. Sr. Nuncio Apostólico Dr. Rafael Forni, el Secretario de la Nunciatura Mons. Carlos Curis, superiores de la Orden Capuchina y un numerosísimo grupo de amigos que despidieron y muchos acompañaron en su viaje, en una demostración del afecto que se ganó entre nosotros Mons. Ildefonso.

Insignias Prelaticias a Mons. Urdampilleta

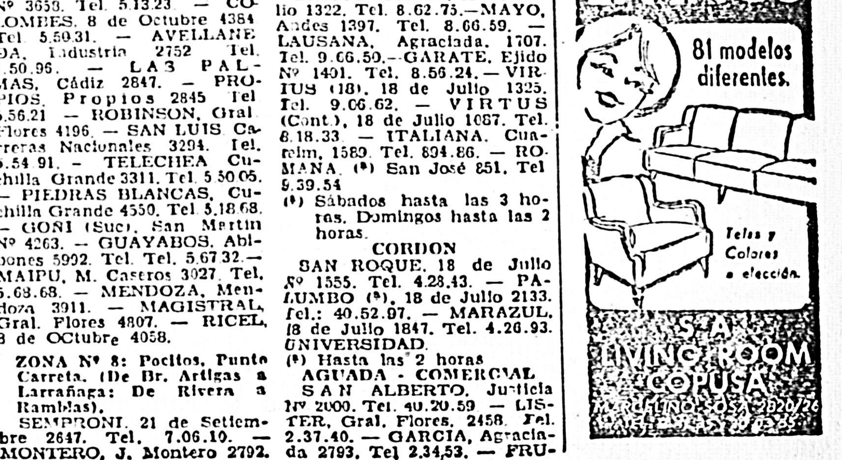
El domingo 10 de junio, se realizará por parte del Excmo. Sr. Obispo Diocesano de Florida Mons. Dr. Humberto Tonna, la Bendición e imposición de Insignias Prelaticias al señor Cura Párroco de la Catedral de aquella ciudad Mons Feliciano Urdampilleta, promovido recientemente por la Santa Sede Apostólica al honor de Prelado Doméstico de Su Santidad.

Será una hermosa y conmovedora ceremonia que se realizará a las 19 y 45 horas, seguida de la Misa de Comunión General.



Programación de Radio Oficial

FARMACIAS ABIERTAS HASTA EL VIERNES 8



Los negocios de ayer en el Mercado Nal. de Haciendas

Las actividades de ayer, en el Mercado de Haciendas, tuvieron como base principal la comercialización de ganados gordos, los que ya tenían su colocación anticipada. Estos conjuntos se colocaron corrientemente y dentro de cotizaciones que se estiman buenas. Con referencia a las haciendas entreveradas y flacas debemos expresar, que los pocos lotes que arribaron al mercado se comercializaron con dificultad y precios muy bajos. Se vendieron en total para los diferentes destinos 3.861 reses bovinas discriminadas de la siguiente manera: 3.016 novillos, 593 vacas, 191 terneros, 15 bueyes y 16 toros. Arribaron a Tablada 144 vagones sencillos con 2.911 reses y por arreo y camiones 950 vacunos. Para hoy hay anunciados 119 vagones sencillos. Comunicamos a los señores ganaderos que a partir del lunes próximo en adelante la conserva tendrá una baja de 100 milésimos, vale decir, que los toros, bueyes y novillos se venderán a 700 mls. y las vacas a 500 milésimos, mientras que para el resto de las categorías, no siendo para lo gordo no sufrirán bajas en las cotizaciones, pero sí mayor exigencias en las clasificaciones.

Intervinieron en las transacciones del día los frigoríficos Nacional, del Cerro S.A., Castro y Cía., Cattivelli Hno. las sociedades de abasto Urbana, Unión Perm. S. A., Abasto Centenario, Aurora y las fábricas de Cristiani Hno. y E. Ottonello.

Los precios mínimos y máximos que se registraron por clase y tipo de ganado, fueron los que se mencionan a continuación:

Haciendas Gordas.— Novillos especiales a 1.630 y 1.650 mls. buenos en clase y gordura a 1.600 y 1.620 mls. bien gordos entre 1.550 y 1.530 mls. gordos desde 1.450 y 1.500 ml. gordos generales a 1.350 y 1.450 mls. vacas bien gordas y de rendimiento a 1.350 mls. buenas gordas a 1.330 mls. bien gordas a 1.300 mls. gordas a 1.200 y 1.250 mls. gordas generales a 1.100 y 1.150 mls. Terneros especiales de abasto a 1.500 mls. aparentes para abasto y de mediana gordura a 1.000 mls.

Haciendas flacas y entreveradas.— Novillos empulpados a 1.000 mls. carnudos a 900 y 950 mls. y flacos desde 730 a 850 mls vacas empulpadas a 900 y 950 mls. carnudas a 800 y 850 mls. flacas a 600 y 650 mls. terneros empulpados a 1.000 ml. carnudos a 800 y 900 mls. flacos a 500 y 550 mls. bueyes y toros desde 750 a 900 mls.

He aquí, el detalle de las adquisiciones que realizaron en el día de ayer, los diferentes establecimientos:

Frig. Nacional.— Novillos 1.390 desde 900 a 1.600 mls. Vacas 115 entre 700 y 1.350 mls. Bueyes 2 a 900 mls. Toros 1 a 800 mls.

Establ. Frig. del Cerro S.A. — Novillos 733 desde 800 a 1.600 mls. Vacas 356 entre 600 y 1.100 mls. Terneros 48 a 500 mls. Bueyes 13 a 800 mls. Toros 12 a 800 y 900 mls.

Frig. Castro y Cía.— Novillos 860 a 1.600 mls.

Sdad. Urbana de Abasto.— Vacas 106 a 1.350 mls.

U. Perm. S. A.— Terneros 44 a 1.000 y 1.500 mls.

Abasto Centenario.— Novillos 20 a 1.650 mls.

Aurora Sdad. de Resp. Lt. — Novillos 42 a 1.650 mls.

Frig. Cattivelli Hnos.— Vacas 13 a 750 y 800 mls. Terneros 24 a 830 mls. Toros 3 a 750 mls.

Fca. Cristiani Hnos.— Novillos 1 a 730 mls. Terneros 48 a 700 y 800 mls. Toros 1 a 850 mls.

Fca. E. Ottonello.— Vacas 1 a 700 mls. Terneros 27 a 900 mls.

ENTRADA DE VACUNOS

Frig. Nacional	1.508
Establ. Frig. del Cerro	1.162
Frig. Castro y Cía.	860
Sdad. Urbana de A.	106
U. Perm. S. A.	44
Abasto Centenario	20
Aurora S. de Res. Lt.	42
Frig. Cattivelli Hnos.	39
Fca. Cristiani Hnos.	50
Fca. E. Ottonello	30
Total:	3.861

ENTRADA Y VENTA DE HACIENDAS

De Rocha.— De Luis Dutra: 839 novillos prom. 502 k. a 1.600 mls. Castro y Cía. De Luis A. Acosta: 210 novillos prom. 446 k. a 1.600 mls. Nacional. De Amabilio Marteo: 252 novillos prom. 437 k.a 1.600 mls. Cerro.

De San José.— De Edilberto P. Milano: 43 terneros pr. 181 k. a 500 mls. Cerro.

De Paysandú.— De Banco del Litoral: 63 vacas prom. 376 k. a 1.350 mls. Nacional.

De Rivera.— De Hilario Echevarría: 1 toro con 510 k. a 800 mls. 77 novillos pro. 445 k. a 1.570 mls. 3 id. prom. 445 k. a 1.200 mls. 1 id. con 500 k. a 1.000 mls. 1 vaca con 420 k. a 1.000 mls. del Cerro. De Isaul Wolher: 20 novillos prom. 474 k. a 1.600 mls. Nacional.

De Tacuarembó.— De Del Campo Hnos: 74 novillos pr. 416 k. a 1.000 mls. 10 id. prom. 416 k. a 1.500 mls. Nac.

De Cerro Largo.— De Alcides Machado: 1 novillo con 360 k. a 1.400 mls. 10 vacas prom. 303 k. a 1.100 mls. 18 id. prom. 303 k. a 650 mls. del Cerro. De Héctor D. Saravia: 43 novillos prom. 454 k. a 1.600 mls. Nacinonal. De Obdulio Biatture: 31 novillos prom. 414 k. a 1.600 mls. 22 id. prom. 315 k. a 1.550 mls. 18 id. prom. 408 k. a 1.550 mls. Nacional. De Alberto Lopetegui: 39 novillos prom. 365 k. a 1.200 mls. 9 vacas prom. 316 k. a 900 mls. del Cerro. De Evaristo Saravia: 14 terneros prom. 187 k. a 1.500 mls. 30 id. prom. 187 k. a 1.000 mls. U.P.S.A. De G. Gómez: 42 novillos prom. 469 k. a 1.650 mls. Aurora. De Isaúl Wolher: 30 novillos prom. 474 k. a 1.600 mls. 11 id. prom. 474 k. a 1550 mls. Nacional.

De Florida.— De Estancias Cassarino S. A.: 21 novillos prom. 485 k. a 1.600 mls. Castro. De Isaul Wolher: 1 vaca con 300 k. a 700 mls. 18 id. prom. 391 k. a 1.330 mls. Nacional.

De Canelones.— De José Ruiz: 1 buey con 470 k. a 800 mls. 2 novillos prom. 470 k. a 800 mls. 24 vacas prom. 409 k. a 600 mls. del Cerro. De Vicente Ciano: 2 toros prom. 530 k. a 750 mls. 3 vacas prom. 393 k. a 750 mls. 10 id. prom. 350 k. a 800 mls. 24 terneros prom. 202 k. a 820 mls., Cattivelli Hnos. 3 vacas prom. 363 k.a 700 mls. 27 terneros prom. 282 k. a 900 mls. E. Ottonello. De Pérez Hnos: 32 terneros prom. 181 k. a 800 mls. 14 id. prom. 181 k. a 700 mls. Cristiani Hnos. De Gaudencio Martínez: 2 toros prom. 315 k. a 800 mls. 4 bueyes prom. 650 k. a 800 mls. 30 vacas prom 325 k. a 600 mls. 1 ternero con 70 k. a 500 mls. del Cerro. De Santana Hernández: 1 toro con 630 k. a 900 mls. 267 novillos prom. 451 k. a 1.600 mls. 2 id. prom. 262 k. a 1.000 mls. 2 bueyes pro. 530 k. a 800 mls. 165 vacas prom. 307 k. a 600 mls. 12 novillos prom. 450 k. a 1.200 mls. del Cerro S. A.

De Lavalleja.— De Walter Quiroga: 8 novillos prom. 471 k. a 1.500 mls. 2 id. prom. 471 k.a 1.200 mls del Cerro. De Josú A. Unzaga: 38 novillos prom. 554 k. a 1.600 mls. del Cerro. De Hortencio Olmedo: 1 toro con 580 k. a 850 mls. 1 novillo con 200 k. a 730 mls. 2 terneros prom. 130 k. a 700 mls. Cristiani Hnos. 16 vacas prom. 366 k. a 1.100 mls. 5 id. prom. 366 k. a 900 mls. del Cerro. De Inocencio Marrero: 4 toros prom. 482 k. a 800 mls. 6 bueyes prom. 433 k. a 800 mls. 2 novillos prom. 245 k. a 800 mls. 24 id. prom. 433 k. a 1.500 mls. 1 ternero con 100 k. a 500 mls. 62 vacas prom. 287 k. a 600 mls. del Cerro.

De Ciriaco Aldabalde: 20 novillos prom. 506 k. a 1.650 mls. Centenario.

AVISOS BREVES

PEDIDOS Y OFRECIDOS

- SE ofrece ayudante de cocina o peón. Buenas referencias. Tratar: Pérez Castellano 1277. Riva. J. 3
- PARA cocina sencilla y otros quehaceres se precisa persona con retiro. Tratar Tel. 94930 después de las 10 hs. de la mañana
- PROFESORA de inglés para damas y niños. Prepara para exámenes. Tratar T. 95072. J. 3
- CHOFER profesional se ofrece con b. recomendaciones y garantías, para comercio, familia, etc. Tr. Uruguay 1279 J. 2
- PROFESORA francesa da clases a domicilio. Conversación rápida 503539. Todos los días. P.
- NECESITO suplenta con informes. Tratar: Colonia 1209 Ap. 501, P. 5. J. 2
- ESTUDIANTE Notariado en Fac. pract. y trab. necesito. Pido y doy refs 9 a 10. Zabala 1415 J. 6
- LIMPIADORA se ofrece, 2 horas $ 5.00. Convención 1113, Ap. 1. J. 2
- MATRIMONIO con chicos se ofr. para trabajar en ciudad o campaña. B. Refer. Tr. Fila Gómez. [illegible]

INSTITUTO DE INGLES PRADO [illegible]

YAGUARON CLINICA DENTAL [illegible]

VARIOS

- SRA. mayor desea pieza en casa fila. Tel. 50.16.57 (de tarde). J. 4
- TAPICERO ofre. trabajo en gral. Va a domicilio. G. Pereira 2992. Tel. 790325. J. 4
- HOTEL Juncal. Calef. Tel Int. Bño. priv. Desay. y almuerzo. Recibe pen. mens Rincón 706. T. 80467. J. 3

HOGAR SAN JOSE
H. S. J.
Pensionado católico para varones. Máximo confort.
BV. ESPAÑA 2128
Tel.: 4.15.69.

- SE HACEN ajuares finos y mantelería a mano. Se limpia ropa fina Tel. 9.66.69. J. 2
- [illegible] nos, estufas, máq. de coser y escribir, heladeras, alfombras adornos, antigüedades Teléf. 40 35 81 P
- CONFECCION cortinas, sillones, colchas, moisés, canas [illegible]

[illegible]

ÑEGOCIOS DE AYER

Primera Rueda

DEUDAS NACIONALES
Unificada 5 por ciento 1960 Serie A. - Cupón Julio. 10.000 para el lunes 72.—
Serie B. - Cupón Agosto. 4.500 para el lunes 84.50
Serie C. - Cupón Setiembre. 28.000 para el lunes 84.70
Empréstito de Conversión 1950 3.170.50 para el lunes 80.—

DEUDAS MUNICIPALES
Serie 1.500 para el lunes 73.—
Serie I. 25.000 para el lunes 73.—

TITULOS HIPOTECARIOS
Serie A. - Cupón Julio. 97.800 para el lunes 80.40
Serie B. - Cupón Agosto. 183.950 para el lunes 80.—
Serie C. - Cupón Setiembre. 92.975 para el lunes 79.60

SOCIEDADES ANONIMAS — ACCIONES
Banco Comercial 56 para el lunes 169.—
Banco de Crédito 20 para el lunes 110.— / 80 para el lunes 110.—
Banco de Montevideo 45 para el lunes 106.—
Banco Popular 200 para el lunes 114.—
Frigorífico Modelo 57 para el lunes 114.—
Ildu. 30 para el lunes 30.—

OBLIGACIONES
Funsa 8 por ciento. Ser. D. 5.500 para el lunes 30.—
Carioca 12 por ciento. 100.000 para el lunes 93.—
Angescheidt 11 por ciento. 10.000 para el lunes 101.—

Segunda Rueda

DEUDAS NACIONALES
Unificada 5 por ciento 1960 Serie A. - Cupón Julio. 5.500 para el lunes [illegible]
Serie B. - Cupón Agosto. 23.600 para el lunes [illegible]
Serie C. - Cupón Setiembre. 15.600 para el lunes [illegible]

TITULOS HIPOTECARIOS
Serie A. - Cupón Julio. 158.850 para el lunes [illegible]
Serie B. - Cupón Agosto. 162.075 para el lunes [illegible]
Serie C. - Cupón Setiembre. 177.775 para el lunes [illegible]

SOCIEDADES ANONIMAS — ACCIONES
Banco de Crédito 73 [illegible]
Banco Popular 14 para el lunes [illegible]
Feas. N. de Cerveza 200 para el lunes [illegible]
Banco de Montevideo 61 para el lunes [illegible]
Bco. Transatlántico 101 para el lunes [illegible]
Ildu. [illegible]

ASI VA LA BOLSA DE MONTEVIDEO

AYER: Floja para Sociedades Anónimas, sostenida para demás valores.

ACCIONES	Mínima	Cierre	Fecha	Monto Operado	Monto Act.	Capital integrado	Ultimo Dividendo	Dividendo Prov.	Fecha último pag
Banco Comercial	169.—	169.—	1 6	5.600	717.800	25:600.000	16 % E	8 % A	Abr. 1962
Banco de Cobranzas	43.—	51.—	25 5	—	505.500	36:686.617	20 % A	—	Marz. 1962
Cía. G. de Tabacos	78.—	80.—	13 4	—	81.800	4:509.500	6 % E 6 % A	—	Julio 1961
S. A. Cristalerías	95.—	96.—	30 5	—	466.600	10:571.080	20 % A	—	Febr. 1962
Fca. Nal. de Papel	61.—	62.—	15 5	—	482.600	19:600.000	8 % A 4 % A	10 %	Set. 1961
Alpargatas	58.50	58.50	30 5	—	1.436.100	33:150.000	20 % A	7 %	Mayo 1962
F. N. Cementos	68.—	68.—	28 5	—	1.066.000	33:488.400	8 % A 10 % E-A	—	Enero 1962
Frigorífico Modelo	46.—	46.50	1 6	20.000	1.373.100	41:951.500	11 % E	5 % A	Mayo 1962
[illegible]	[illegible]	114.—	1 6	5.700	523.700	23:260.500	14 % E	—	Nov. 1961

DEUDAS EXTERNAS
Emp. Conv. 1905 ... s/o. 92.50

TITULOS HIPOTECARIOS 5 %

Títu. Hipotecarios Serie A	80.40	80.30	80.40
Títu. Hipotecarios Serie B	80.—	79.90	80.—
Títu. Hipotecarios Serie C	80.80	79.50	79.60

ACCIONES [illegible]

DEUDAS INTERNAS 5 %

D. Nal. Interna 1960 serie A	—	—	72.—	s/v.
D. Unificada 1960 Serie A	s/c.	71.70	s/o.	72.—
D. Unificada 1960 serie B	84.50	s/v.	84.80	s/v.
D. Unificada 1960 Serie C	73.90	s/v.	s/o.	72.90

DEUDAS MUNICIPALES 5 % [illegible]

OBLIGACIONES [illegible]

Los negocios totalizaron $ 1:221.095

Con mercado flojo para Sociedades Anónimas y sostenido para los demás valores se cerraron las operaciones de la presente semana en la Bolsa de Valores. Las Deudas Nacionales concretaron negocios por $ 89.970. En Títulos Hipotecarios las operaciones cubrieron un 67 por ciento del monto total. En Deudas Municipales lo operado alcanzó a $ 26.500. En cuanto a Sociedades Anónimas se negociaron por algo más de $ 286.000.

Resumen

	Jueves	Porcent.	Viernes	Porcent.
D. Nacionales	$ 11.350	1.35%	$ 89.970	7.36%
T. Hipotecarios	" 721.200	85.69 "	" 818.425	67.03 "
D. Municipales			" 26.500	2.17 "
Soc. Anónimas	109.000	12.96 "	" 286.200	23.44 "
	$ 841.550	100.00%	$ 1.221.095	100.00%

COTIZACION DE NUESTRA MONEDA

PRECIOS OFICIALES DE CIERRE
CAMBIO LIBRE — OPERACIONES A LA VISTA

DENOMINACIONES	Billetes Jueves Compra	Billetes Jueves Venta	Billetes Viernes Compra	Billetes Viernes Venta
1 LIBRA PAPEL	31.15	31.85	31.15	31.85
100 PESOS ARGENTINOS	9.70	10.—	9.40	9.70
[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]

MONEDAS DE ORO

[illegible]

MERCADO FINANCIERO

AVALUACIONES

Países	Monedas Transferibles	Cobertura	Compra
ALEMANIA FEDERAL	100 DM	$ 273.75	$ 273.886
BELGICA	100 Francos belgas	" 21.95	" 21.960
BRASIL	100 Cruceiros	" 2.70	" 2.701
CANADA	1 Dól. Canadienses	" 10.—	" 10.005
DINAMARCA	100 Cor. Dinamarq.	" 158.60	" 158.679
EE. UU.	1 Dólar U.S.A.	" 10.95	" 10.955
FRANCIA	100 Francos	" 223.20	" 223.311
HOLANDA	100 Florines holandeses	" 304.45	" 304.602
INGLATERRA	1 Libra	" 30.70	" 30.715
ITALIA	1000 Liras	" 17.60	" 17.608
SUECIA	100 Coronas suecas	" 212.55	" 212.656
SUIZA	100 Francos suizos	" 253.50	" 253.626

Arbitración del dólar vendedor en el Mercado Financiero: Venta: $ 10.98.

Productos Agropecuarios

LANAS.—	
Vellón Cruza (10 kilos)	
Finas supras	Nominal
Finas super a sup	Nominal
Superiores	Nominal
Finas buenas	Nominal
Cordero Cruza	
Fina y mediana	Nominal
Gruesa	Nominal
C. semilla	Nominal
Barriga cruza	
Fina y mediana	Nominal
Gruesa	Nominal
C. semilla	Nominal
Epidermia	Nominal
Descole	Nominal
Descole c. semilla	Nominal
CUEROS VACUNOS SALADOS	
V. y vaq. m. s.g.	220.- 230.-
Nov. mat. b. d. s.g.	220.- 230.-
Bec. y bec. s.g.	Nominal
Buenos	
Nonatos de r. san	
PIELES LANARES.—	
1/2, 3/4 la ar. mal	69.— 70.—
1/2, 3/4 l. a lt. g. b	34.50 35.—
De 1/4 y t. l. f. b.	58.— 60.—
De 1/4 y tren mal	05.— 06.20
Pel. lot. gen. sanos	47.— 49.—
Pelados maldesecho	04.70 04.90
Borreguitos buenos	49.50
Borregos maldesech	4.50 4.70
Borreguit maldesec	3.70 3.80
Corderitos buenos	5.50 6.—
Corderitos desechos	2.75 3.—
Corderitos inservib	0.65 0.70
CUEROS VACUNOS Y POTROS SECOS (10 kg.).—	
V., bec. bec. p. g. b	41.— 42.—
Vac. p. v. cg. o. sar	32.80 36.—
Bec. y bec. c.g. o. s	20.50 21.—
Vacunos pes. e. ina	9.— 10.—
Bec. y bec. inservib	9.— 10.—
Potros buenos	19.— 20.—
Potros maldesechos	9.50 10.—
Potros inservibles	4.75 5.—
Nonatos buenos	55.— 57.—
Nonatos y e. ina	9.— 10.—
CUEROS DE POTROS.—	
Sanos	Nominal
Maldesechos	"
Inservibles	"
Potrillos sanos s/g	"
CERDA.—	
De vaca	165.- 170.-
De pot. seg. p. de c.	165.- 170.-
TRIGO. 100 kgms.	
Base 78	70.—
Fideo superior	73.— 75.—
MAIZ.—	
Fino	79.— 80.—
Común superior	77.— 78.—
Común bueno	75.— 76.—
Común amarillo	71.— 73.—
Común húmedo	66.— 68.—
CEBADA.—	
Superior forrajera	57.— 58.—
Buena	52.— 54.—
Regular	Nominal
MANI.—	
Aceitero Base	Nominal
Cámara Mercantil	"
FORRAJES.—	
Alfalfa	
Superior	54.— 56.—
Buena	44.— 46.—
Regular	Nominal
Mezclas	
Superior	38.— 40.—
Buena	22.— 34.—
Regular	Nominal
Pasto superior	"
SORGOS GRANIFEROS.—	
Feterita	48.— 50.—
Martín Milo	sin exist.
ALPISTE	
Superior	270.- 280.
Bueno	250.- 260
Regular	Nominal
GIRASOL.—	
Sano - seco - limpio	105.- —.—
LINO.—	
Base 4 %	112.
AVENA.—	
Superior	54.— 55.—
Buena	51.— 52.—
Regular	Nominal

LANAS. — Finaliza una nueva semana en la cual nuestro mercado de lanas, permaneció, al igual que en las an[illegible]

[illegible]

da la plaza [illegible] Los interesados [illegible] alguna pa[illegible] vacas y v[illegible] de novillos [illegible] sin garrap[illegible] locar se [illegible] 220.00 a 2[illegible]

AGRICULTURA

TRIGO. — [illegible] ofrecen a [illegible] bidos fác[illegible] manda que [illegible] go base 78 [illegible] el trigo f[illegible] comercial. [illegible] les precios [illegible] minales.

MAIZ. — [illegible] me se op[illegible] Los lotes [illegible] buen colo[illegible] industria [illegible] ferencia.

LINO. — [illegible] negocios [illegible] alguna pa[illegible] obtiene [illegible] entre $ 1[illegible]

... consideran nominales. ... un mercado firme con este cereal. ... grano seco y de ... destino a la ... negocian con pre[illegible] ... esta plaza, los ... sido limitados y ... que se negocia ... que oscilan [illegible]

Situación de la Bolsa de N. York

NUEVA YORK, Junio 1º (UPI). — Por Lewis A. Webel. — Las cotizaciones en la Bolsa de Valores de Nueva York fluctuaron hoy en un vaivén decisivo en la sesión más tranquila de los últimos cinco días.

Los precios bajaron por la mañana, se recobraron por la tarde, y finalmente descendieron bruscamente en la última hora, al tiempo que algunos inversionistas aprovechaban la última sesión de la semana para realizar beneficios.

Las máquinas registradoras de cotizaciones, que funcionaron con un retraso de hasta 19 minutos en los agitados primeros momentos de la sesión, se pusieron al tanto de las operaciones tres horas después, proporcionando a la Bolsa su primer momento de alivio en los últimos cuatro días.

El volumen de las operaciones llegó a 5.760.000 acciones, cifra mucho menor que el de la jornada anterior, de 10.710.000. Las ventas de títulos representaron 11.420.000 dólares, y ayer 13.510.000.

El promedio de Dow Jones de 30 acciones industriales, bajó con 2,31 puntos de 611.05, mientras que el promedio de Standard And Poor's de 500 acciones, bajó 0,25 puntos.

Se realizaron operaciones en un total de 1.335 acciones, de las cuales anotaron bajas en 554 y alzas en 556 y otras llegaron a la cifra más alta del año, mientras que llegaron a un mínimo del año 24.

La emisión en que se realizó mayor volúmen de operaciones fué American Telephone, que bajó un punto de transferirse 100.700 acciones. Fué seguida por Brunswick, que bajó un cuarto de punto, U. S. Steel, General Motors y General Telephone, que perdieron tres octavos de punto.

¡PADRES!

Protejan a sus hijos contra la poliomielitis, vacunándolos antes del verano.

Ministerio de Salud Pública

Bolsa de Nueva York

PROMEDIOS DOW JONES

	Jueves	Viernes
Industriales (30 Stocks)		611.05
Railroads (20 Stocks)		128.90
Utilities (15 Stocks)		113.96
Corp. Average	Demorado	210.93
STANDARD & POOR'S		
Comp. Index 500 Stocks		58.36
Total Acc. Vend.		5.760.000
Tendencia		Pesada

TITULOS (Compradores)

	Jueves	Viernes
Industriales (30 Stocks)		[illegible]
Australia 4 1/2 % 1971	95.1/4	97.1/4
Australia 5 % 1973	96.1/2	97.7/8
[illegible]	92.1/2	
[illegible]	54	56
[illegible]	38	38.1/2
Guayaquil - Quito [illegible]	97.1/2	
[illegible]	25	27
[illegible]	83	90
[illegible]	23.1/8	

ACCIONES

	Jueves	Viernes
A. C. P. Industries	59.3/4	60.1/2
Allegheny Ludlum	37.1/2	37.3/8
Allied Chemical	41.7/8	41.1/4
Allied Stores	59.1/8	58.1/2
Allis Chalmers	17.1/8	17.1/8
Alum of Amer.	22.3/8	22.5/8
Aluminium Ltd.	54.7/8	54.7/8
Amer. Can Co.	43	43
Amer Cyanamid	42.1/2	42.3/8
Amer Elec Power	64.1/2	60.1/2
Amer Foreign Power	9.3/8	9.1/2
Amer Foreing Climax	30.3/4	30.3/4
Amer Motors	14.3/4	14.7/8
Amer Natural Gas	40.1/2	40.1/8
Amer Smelting & Ref.	53.1/4	53.5/8
Amer Tel & Tel	113.1/4	101.3/4
Amer Tobacco	34.7/8	34.7/8
Amer Viscose	50	49.1/2
Anaconda Corp.	43.1/8	43.1/8
Anderson Clayton	Demor.	40.1/2
Armco Steel	54.3/8	54.1/8
Armour of Delaware	42.1/2	41.7/8
Atchison Topeka	24.5/8	24.1/8
Avco Corp.	21.1/2	21.1/2
Baltimore & Ohio	Demor	24.3/4
Bendix Aviation	58.1/8	59.3/4
Bethlehem Steel	37.1/2	37
Boeing Co	43.1/4	43.1/2
Borden	54.1/2	54.5/8
Burroughs Corp.	38	37.5/8
CIT Financial Corp.	38	38.7/8
Canadian Pacific	23	22.7/8
Case (J. I.) Co.	5.5/8	6
Caterpillar Tractor	34.3/4	34.7/8
Celanese Corp	35	34.1/8
Cerro Corp.	Demor	23
Chesapeake & Ohio	52.5/8	52.1/4
Chrysler Corp	44.1/4	44.1/4
Cities Service	50.5/8	50.1/8
Colgate Palmolive	41.3/8	39.3/4
Columbia Broad. Syst.	35.3/4	35.7/8
Columbia Gas Syst	26.1/8	26.1/4
Commonwealth Edison	40.1/2	40.3/4
Consolidated Edison	72.1/2	73.1/4
Cons. Nat. Gas	55	55
Continental Can	40.1/8	40.1/2
Continental Oil	49.3/4	49.1/4
Crane Co.	51.1/2	51
Crown Zellerbach	45	45.1/4
Deere Aircraft	47	46.3/8
Douglas Aircraft	21.3/4	21.3/4
Dow Chemical	50.1/2	50.3/8
Du Pont de Nemours	211.1/4	214.1/4
Eastman Kodak	96.1/2	97
Elec. Bond & Share	26	26.3/4
El Paso Nat Gas	22.1/4	22.1/8
Fairbanks Whitney	5.3/4	5.5/8
Firestone Tire & Rub.	Demor	38.1/2
Food Mach & Chem.	64	64.3/8
Ford Motors Co.	85.1/4	86.1/8
Fruehauf Trailer	22.5/8	22
General Dynamics	25.3/4	26
General Electric	65.3/4	66
General Foods	74.1/2	73.7/8
General Instruments	Demor	15.7/8
General Motors	51	50.5/8
General Tel & Elec.	22.3/8	22
General Tire & Rub.	Demor	24.1/2
Gety Oil Co	15.3/4	15
Guillete Co.	39	39.3/8
Goodyear Tire & Rub.	35.3/4	35.1/8
Gulf Oil	37.1/2	37
Illinois Central	37.7/8	37.1/2
Int. Business Mach.	392.1/2	385
Int. Harvester	50.7/8	49.3/4
Int. Nickel of Canadá	62.1/4	62.1/2
Int. Packers	Demor.	9.7/8
Int. Paper	29.1/2	29.1/2
Int. Tel & Tel	40.1/8	39.3/4
Johns Manville	49.3/8	48.1/8
Jones & Laughlin Steel	50.7/8	49.7/8
Kaiser Aluminium	28.1/4	29.3/4
Kennecott Copper	72.1/2	72.5/8
Libbey Owens Ford	51.1/2	51.1/2
Lockeed Aircraft	42.1/2	41.7/8
Lone Star Comet	20.1/2	21.1/8
Lorillard	48.7/8	47.1/8
Lukens Steel	44	44.1/4
Martin Marietta Corp.	21.1/2	21.1/2
May. Dept. Stores	47.1/4	50
Merck & Co.	73.7/8	72.3/4
Mesabi Trust	10.7/8	11.1/8
Metro Gold Mayer	36.1/8	35.3/4
Minnesota Min. & M.	55	53.1/8
Monsanto Chemical	41.7/8	40
Montgomery Ward	29.3/4	29.5/8
Moore Mc Cormacks	Demor.	9.1/2
National Biscuit	39.1/2	40.3/4
Nat. Cash Register	90	88.5/8
Nat. Dairy Prod.	57.7/8	58.1/2
Nat. Destillers	26.1/4	26.1/8

	Jueves	Viernes
Nat. Gypsum	45.3/4	47.1/4
Nat. Lead Co.	78	76.1/4
[illegible]	35.3/4	36
[illegible]	13.3/8	13.1/8
[illegible]	62	63.7/8
[illegible]	98	99
[illegible]	55.1/4	56.3/4
[illegible]	36.1/4	36.1/8
[illegible]	40.1/4	40.1/4
[illegible]	31.1/2	31.7/8
[illegible]	Demor.	56.1/2
[illegible]	81	79.1/4
[illegible]	30.1/8	30.1/2
[illegible]	19.3/4	19.1/8
[illegible]	43	43.1/2
[illegible]	23.3/4	23.3/8
[illegible]	13	12.7/8
[illegible]	42.3/8	43
[illegible]	45.1/4	45.1/2
[illegible]	71	71.1/4
[illegible]	49.3/4	49
[illegible]	72.1/2	71.1/4
[illegible]	58	57
[illegible]	31.7/8	32
[illegible]	50.7/8	50.1/2
[illegible]	31.1/8	31
[illegible]	45.1/2	44
[illegible]	27	27.1/8
[illegible]	49.1/4	49.1/2
[illegible]	36.3/4	36.1/8
[illegible]	26.3/4	26.1/2
[illegible]	31	30.1/4
[illegible]	45	43.7/8
[illegible]	25.3/4	25.1/2
[illegible]	73	73
[illegible]	35.7/8	36
[illegible]	17	16.3/4
[illegible]	34	33.3/4
[illegible]	102	104.1/8
[illegible]	50.1/4	50.3/8
[illegible]	45.1/2	47
[illegible]	24.3/4	24.7/8
[illegible]	50	49.5/8
[illegible]	17.3/8	16.3/4
[illegible]	54.3/4	55.1/4
[illegible]	47	46.1/2
[illegible]	52	51.1/8
[illegible]	7.1/4	7.1/4
[illegible]	25	25.1/8
[illegible]	Demor	39
[illegible]	22	21.3/4
[illegible]	51	52.1/8
[illegible]	72	71.3/4
[illegible]	24 1/2	24.1/2
[illegible]	41	40.7/8
[illegible]	97	96.7/8
[illegible]	30.7/8	30.5/8
[illegible]	45	45.1/4
[illegible]	7.5/8	7.1/2
[illegible]	23.1/8	23.7/8
[illegible]	Demor.	20.1/2
[illegible]	25.1/4	29.1/2
[illegible]	47.1/4	47.1/8
[illegible]	54.1/8	52.1/2
[illegible]	31.1/4	30.5/8
[illegible]	25.3/4	26
[illegible]	29.5/8	30
[illegible]	Demor.	41.3/4
[illegible]	69.7/8	69.1/2
[illegible]	35	85
[illegible]	51.3/8	50.3/8
[illegible]	4.7/8	4.3/4
[illegible]	6.5/8	6.1/2
[illegible]	3.5/8	3.5/8
[illegible]	27.3/4	27.5/8
[illegible]	15.1/4	15.3/8
[illegible]	4.1/2	4.3/8
[illegible]	37	36.1/4
[illegible]	133	133
[illegible]	5	5.1/8
[illegible]	10.1/8	10.3/8
[illegible]	41	41
[illegible]	7	6.7/8
[illegible]	66.1/4	65.3/4
[illegible]	27.1/4	27.1/4
[illegible]	29.1/2	29.3/8
[illegible]	11.5/8	11.3/4
[illegible]	39.1/4	39.1/4
[illegible]	32.1/2	33
[illegible]	12.1/4	11.3/4
[illegible]	48	48
[illegible]	70.1/2	71.1/2
[illegible]	83	85
[illegible]	47.1/2	49.1/2
[illegible]	115	117
[illegible]	60.1/2	59.1/4
[illegible]	7.07	7.03
[illegible]	128	122

MINISTERIO DE INDUSTRIAS Y TRABAJO
DIRECCION DE INDUSTRIAS

Prensa del Interior

A los efectos de la liquidación definitiva del subsidio acordado a la prensa del Interior para el año 1961, se comunica a los interesados que todavía no lo han solicitado que deberán presentarse a la brevedad a las Oficinas de la Dirección de Industrias, calle Paysandú Nº 941, 1er. piso.

LA DIRECCION

UNIVERSIDAD DEL TRABAJO DEL URUGUAY

SECCION CONCURSOS

Nómina de Concursos realizados, aprobados por el Consejo Directivo con indicaciones de Tribunales y Ganadores:

CONCURSO DE AYUDANTE AGRARIO
(Méritos y Oposición)

ORIENTACION GANADERA: Tribunal: Pte.: Ing. Agr. Francisco Secco Ellauri; Ing. Agr. Adolfo Trias; Ing. Agr. Julio Jahn; Ing. Agr. Francisco Mosquera; Ing. Agr. José Sala.

GANADORES: 1º Juan R. Fagúndez (La Carolina); 2º Atahualpa Pastorino (Tacuarembó); 3º Luis Motta (Trinidad); 4º José Choca (Melo).

ORIENTACION AGRICOLA: Tribunal: el mismo que en Orientación Ganadera.

GANADOR: Carlos Gómez (Fray Bentos).

ORIENTACION GRANJERA: Tribunal: el mismo que en Orientación Ganadera.

GANADOR: Ramón Molina (Rosario).

AGRARIA GENERAL: Tribunal: el mismo que en Orientación Ganadera.

GANADOR: Luis Noé Román (Minas de Corrales).

CONCURSO DE ECONOMO
para la Escuela Agraria de Minas de Corrales

TRIBUNAL: Pte.: Consejero Juan P. Fernández; Ing. Agr. José L. Sala; Cdor. Juan C. Firpo; Cdor. Ruben Laurino.

GANADOR: Mario Antúnez Maciel.

CONCURSO DE ECONOMO
para la Escuela Agraria de Rosario:

TRIBUNAL: Pte.: José M. Pérez; Heriberto González; Rubens Bonino; Cdor. Ruben Laurino; Cdor. Sebastián Agos.

GANADOR: Raúl Fiorelli.

SECCION CONCURSOS

Montevideo, 30 de mayo de 1962.

Aquí en Montevideo

NACIONAL EN CALIDAD DE INVICTO SE ENFRENTARA HOY CON CENTRAL

Nacional, invicto líder de las posiciones de la Serie "Roberto Espil" del Torneo Nacional "Artigas", jugará hoy en el Estadio Centenario frente al conjunto de Central, en quien puede encontrar un adversario de indudable riesgo.

El conjunto de Palermo si bien al presente no ha sabido en dicho certamen de victorias tampoco conoce lo que es "morder el polvo de la derrota" ya que cuatro empates abonan su campaña, por lo que todo induce a suponer que si el actual "benjamín" del fútbol profesional repite algunos de esos trabajos puede someter al lógico favorito a riesgos mayores de los supuestos.

Sin embargo la superior capacidad individual y colectiva del team del Parque Central obliga a erigirlo como con más chance, dentro de las posibilidades de un cotejo que puede legar a generar una porfía de buenos atractivos.

LOS DETALLES

Torneos "Artigas" y Competencia. - Serie Roberto Espil. Primera División "A".

NACIONAL vs. CENTRAL. En el Estadio Centenario, a las 15 y 20 horas. Jueces: Juan A. Baldizzoni, Antonio Cherulo y Ruben Martínez.

Precios de las localidades. — Taludes, no socios y socios pesos 2.00; menores gratis; Tribunas Amsterdam y Colombes, $ 5.00 y $ 1.00; Tribuna Olímpica $ 7.00, $ 6.00 y $ 3.00; Tribuna América $ 10.00, $ 7.50 y $ 4.00; Platea América $ 12.00, $ 8.50 y $ 5.00.

Designaciones:

NACIONAL (Probable): Dogliotti; Modernell, Baeza y Filomeneu Origoni; Kulls y Antonio Fernández; Alvarez, Oyarbide, Acosta, H. Rodríguez y Urruzmendi.

CENTRAL: Labella; Luongo, Casas y Flores; Arias y Avalos; Almeida, Stachoni, Núñez, Perdomo y W. Pérez.

Segunda División a las 13 y 20 horas. Jueces: Oscar Anido, Haroldo Conde y Orlando Cardozo.

México en duro match

VIÑA DEL MAR, Junio 1º. (UPI). — Los jugadores mexicanos enfrentarán pasado mañana al equipo de mayor garra del grupo tres de la Copa del Mundo: los españoles.

Los muchachos de Ignacio Trellez que hicieron el partido contra Brasil, poniendo a funcionar el cerrojo con nueve hombres en la defensa, tendrá que abandonar esa forma de juego para ir al ataque con todas sus piernas, si quieren ganar. Los muchachos de Herrera buscan el tanto de cualquier modo. Mientras su línea tiene el Del Sol y Puskas todo el trabajo del quinteto atacante, España tiene una extrema velocidad que se entiende perfectamente con la intermediaria.

Para los mexicanos será el partido decisivo de este Campeonato.

Más críticas de la prensa a italianos y alemanes

SANTIAGO (Chile), Junio 1. (UPI). — Los tres grandes matutinos de esta capital, condenan el juego brusco que realizó ayer Alemania e Italia.

"El Diario Ilustrado", afirma que los alemanes "se dedicaron a no dejar hacer, a destruir, como fuera a golpes, a pechazos o empujones", y critica a Sivori y Altafini, por haber respondido con "planchas", codazos y puntapies".

"La Nación" dice que el match fue "una riña franca" y "El Mercurio" califica al partido de "tarde opaca".

Con respecto al cotejo de Arica, a cargo de la Unión Soviética y Yugoeslavia, "El Diario Ilustrado" dice que "los yugoeslavos fueron rivales de riesgo solo en el primer tiempo". Elogia mucho a Yashin. "La Nación", califica el triunfo soviético como "lógico, pero exclusivo" en sus cifras y "El Mercurio" considera que la Unión Soviética "mereció la victoria".

Todos los diarios destacan el buen desempeño de Hungría y de la Inglaterra. "La Nación" lo llama "expresión de fútbol puro" y destaca la figura de Charlton. "El Diario Ilustrado" lo califica de "partido brillante" y "El Mercurio" elogia a Charlton.

"El Diario Ilustrado" considera que "la defensa de los checos liquidó a la furia española".

"La Nación" califica al cotejo de "brillante" y dice que Schroif y Popylhar fueron "las mejores figuras". Afirma que de los españoles el mejor fue Suarez.

"El Mercurio" elogia "la solvencia y disciplina" de los checos, y califica a España como "un conjunto de individualidades".

Cuatro lesionados de cierta consideración tenía hoy el cuadro alemán que actúa en las eliminatorias del grupo II de la VII Copa del Mundo. Ellos son Nowack, Schnellinger, Szymaniak y Schulz.

Y todo ello como consecuencia sostenido ayer contra la "squadra azzurra".

Sin embargo, el entrenador germano, Sepp Herberger, no se mostraba muy preocupado de esto, pues cree que podrá contar con ellos en el encuentro que su equipo sostendrá el domingo contra Suiza en el Estadio Nacional.

Tres noticias del Mundial

SANTIAGO (Chile), Junio 1º (UPI). — La Cámara de Diputados ha resuelto no sesionar sino los martes, mientras dure el séptimo Campeonato Mundial de Fútbol. Usualmente, los diputados sesionan también los miércoles, pero este es un día de partidos en el mundial.

El matutino "La Tercera de la Hora", encabeza su información sobre el partido de ayer entre Italia y Alemania con un título que dice: "Ensalada de patadas".

Los cinco millones de estampillas que se emitieron para conmemorar el séptimo Campeonato Mundial de Fútbol se han agotado, según informa la prensa local.

Practicó el team mexicano

VIÑA DEL MAR, 1º (UPI).— Con Carbajal y el entrenador Ignacio Trellez en la delantera, el seleccionado mexicano derrotó hoy por nueve goles a uno al equipo del club de la Compañía Chilena de Tabacos, en un partido de entrenamiento.

Carbajal convirtió cinco de los nueve goles y Trellez otro; los restantes fueron marcados por Dosal, Velarde y Hernandez.

Después del entrenamiento, Trellez dijo "Si le vamos a ganar a España, no lo puedo decir. Pero no le tememos al cuadro del Brasil y no le tememos tampoco al de España. Es más, dada la reciente derrota de España, los muchachos creen que pueden hacer un partido con mejores posibilidades. No se olviden que nosotros estamos más descansados que los españoles".

Esta noche, en el gimnasio del Club Arabe de Valparaíso, se realizó una reunión de boxeo en honor de los jugadores mexicanos.

Un récord de lesionados: 34

SANTIAGO DE CHILE, 1º, (ANI-DPA). — El número de lesionados en los campeonatos de Chile se eleva ya a 34 jugadores, aunque solo se han disputado hasta ahora ocho partidos.

Sólo México y Chile siguen hasta ahora sin bajas.

La mala racha ha alcanzado a los soviéticos: Dubinski (rotura de una pierna y Metreweli (herida abierta en la ceja) no podrán participar en los restantes partidos.

El medio centro soviético Fonedelnik tiene ambas piernas lesionadas.

El portero húngaro Grosics tuvo que ingresar en el hospital con una mano herida; el suizo Tachella se rompió una costilla.

La mayoría de los lesionados restantes sufren contusiones en los tobillos.

Programa para la reunión de esta tarde en el Hipódromo de Maroñas

1ª Carr. — 1.300 Mts. — Prem. ZOTECA (1961 — A las 13.15

[illegible]

CANDIDATA: PINAZA. [illegible] últimos compromisos. Hoy [illegible] las citadas actuaciones para [illegible] tomando el día ser muy te[illegible]

2ª Carr. — 1.400 Mts. — Prem. PIE DE SEDA — A las 13.45

[illegible]

CANDIDATA: BONICHA. [illegible] portado opacamente. Sus ca[illegible] lento, eran más que acepta[illegible]. Las enemigas de esta tarde [illegible]: KARENIÑA. - Tras correr [illegible] que debió haber sido mejor [illegible] y puede darles el desquite.

3ª Carr. — 1.300 Mts. — Prem. BATURRICA — A las 14.15

[illegible]

CANDIDATO: BINOMIO. [illegible] Sin sus "nanas" le deja [illegible] categoría. Pero la salud es [illegible] bien y parece hallarse sano. [illegible]PIO. - Gran ligero y barrero. [illegible] se desgastarán prematura[illegible]

4ª Carr. — 1.400 Mts. — Premio REMATE — A las 14.50

[illegible]

5ª Carr. — 2.200 Mts. — Prem. JOSE SHAW — A las 15.20

[illegible]

6ª Carr. — 1.400 Mts. — Prem. UP START — A las 15.55

[illegible]

CANDIDATO: ADAGIO. [illegible]

7ª Carr. — 1.400 Mts. — Prem. NOSTALGICA — A las 16.30

[illegible]

CANDIDATO: MANDOBLE. [illegible]

8ª Carr. — 1.200 Mts. — Prem. TECLA (1960) — A las 17.10

[illegible]

CANDIDATO: EL CASCADOR. [illegible]

CONCURSO OFICIAL DE PRONOSTICOS QUE ORGANIZA EL JOCKEY CLUB

[illegible]

DIARIOS	1ª carrera	2ª carrera	3ª carrera	4ª carrera	5ª carrera	6ª carrera	7ª carrera	8ª carrera
EL BIEN PUBLICO	Pinaza	Bonicha	Binomio	Tancredo	Pompadour	Rebaño	Adagio	El Cascador
EL PLATA	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	Thor
[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	Zorro
[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	Thor
LA MAÑANA	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	El Cascador
[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	Thor
[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	El Cascador
EL DEBATE	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	Thor
[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	Zorro
MAROÑAS	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	Zorro

ITALIA NECESITA GANAR Y SERA UN RIVAL DIFICIL PARA CHILE

SANTIAGO, Junio 1 (UPI). — Por Martín Leguizamón. — Italia jugará mañana su chance de clasificarse en el Grupo 2, Santiago, de los octavos de finales de la Copa Jules Rimet, y Chile se presenta como un adversario sumamente difícil para el equipo de Sivori.

Es juzgando la actuación cumplida por Chile frente a Suiza, a la que derrotó fácilmente por 3 a 1, y por Italia frente a Alemania, en la que ambos conjuntos empataron, que se hace embarazoso ensayar un concepto previo sobre el resultado del partido.

Italia tiene un ritmo más constante y veloz que Chile.

Tiene, seguramente, más fluidez en la combinación de su ataque.

Pero tiene mucho menor poder de remate que los chilenos, donde Leonel Sánchez, Jorge Toro, Tito Fouilloux y Honorindo Landa pueden definir un match con un buen disparo de distancia o de media distancia.

Al decirse que Italia tiene un ritmo más constante y veloz que Chile, no debe inferirse que Chile no tenga alta velocidad individual. Sus incursiones son rapidísimas. Es en el ritmo de la velocidad de combinación que Italia, según lo visto frente a Alemania, parecería superior.

Otro factor que hace difícil adelantar un juicio, es la pobre performance cumplida por Suiza en su match presentación, en la que no supo ni siquiera manejar sus reciedumbres y la mala intención que han traído varios teams europeos.

En cuanto a defensa, Italia y Chile parecen equilibrarse.

Frente a Alemania la defensa italiana estuvo discreta. El guardavalla Buffón fué poco empleado y Maldini en el centro, realizó intervenciones excelentes. Los demás, bien colocados y expeditivos, excepto Radice, que mostró recursos pobres y en una ocasión se defendió enviando al corner como un inexperto.

Esa defensa soportará mañana un ataque rápido, de hombres que incursionan a alta velocidad y que disparan sobre la marcha con gran potencia, muy superior a la exhibida por alemanes e italianos ayer. La defensa italiana deberá plantarse además bastante más adelantada, porque los disparos chilenos serán largos, según es lo habitual en los forwards locales.

De la otra parte, es dudoso el comportamiento de la defensa de Chile ante las combinaciones de Rivera, Altafini y de Sivori. A éste último Alemania lo hizo marcar constantemente por Schultz, que fué lo mejor de la defensa teutona, pero que recurrió a un juego muy violento para ser efectivo. No obstante, Sivori se desmarcó mucho en el primer tiempo, y en el segundo se retrasó y dirigió mejor el ataque.

La defensa de Chile es apta, evidentemente, y está acostumbrada al juego rápido, pero el ritmo italiano es extraordinario.

El problema de la defensa chilena consistirá en la combinación entre Sivori y Altafini, en los rápidos finteos de ambos y en la gambeta de gran velocidad, ante los cuales la defensa chilena no encuentra los mismos recursos que tiene ante un juego más europeo, ya que la tripleta italiana es definitivamente sudamericana.

Chile tendrá, sin duda, mejor defensa frente a Alemania que ante Italia. Teóricamente, también el partido con Alemania podrá serle más fácil que el de mañana.

Alemania lució ayer una defensa efectiva a la que no se puede elogiar, dada su reciedumbre y sobre todo su clara mala intención, lo que se aparta del concepto y la idea que se tenía del fútbol europeo, que hasta hace poco, era impetuoso, recio, pero bien intencionado.

Ese tipo de juego pudo parar al ataque italiano, pero este fracaso, por la falta de potencia en los shots de sus forwards más que por otra causa. Los tres centrales incursionaron bien, pero no remataron con la frecuencia que el partido exigía y desde cierta distancia.

Todos los remates del partido, tanto del lado alemán como del italiano, fueron malos y carentes de dirección, y, además, fueron muy pocos.

Críticas al team alemán

ROMA, 1 (UPI). — Los diarios italianos dicen hoy que Alemania Occidental, desarrolló un juego muy brusco pero careció de remate en su empate de ayer con Italia en el Torneo por la Copa del Mundo, en Santiago, Chile.

"Nos apabullaron", dice el diario de Roma "Corriere dello Sport" que declaró el interior Gianni Rivera después del partido. "Pero con nuestras piernas doloridas llenaremos de goles este estadio que nos recibió como enemigos".

El periódico agrega que el coach alemán Sepp Herberger copió las tácticas defensivas italianas que anteriormente hubo de rechazar, pero que, aparte de eso, la actitud alemana fue brusca".

"No fue un partido de fútbol, sino una batalla contra una patrulla de alemanes con músculos de acero y corazones de piedra", dice el diario. "Los hombres de Herberger entraron a la cancha decididos a destrozar a nuestros jugadores. Vivieron un ambiente histérico desde el comienzo".

Por encima de los esquemas, el hombre

ARICA, Chile, junio 1º (UPI). — Por Juan Carlos Ocampo. — Antes de iniciarse el campeonato existía en la mayoría una verdadera preocupación por descubrir tácticas o sistemas en los participantes. Consideraban que, según fuese ella, podíase tener una idea acerca de las posibilidades de cada uno. Pero está visto que en el fútbol no hay más secretos y que en definitiva las situaciones hay que resolverlas en la cancha y en el mismo instante. Las planificaciones, en la teoría, pueden ser útiles si los hechos se presentan adecuados a ella, pero contraproducente si ocurre lo contrario. Y en este caso, las circunstancias crean inevitables problemas que muy bien puede aprovechar el adversario.

— x —

En la serie de Arica, particularmente, surge una experiencia interesante: Colombia. El equipo consiguió lo que es factor primordial dentro del fútbol moderno: el perfecto estado atlético del jugador que le permita desenvolverse sin desmayos durante los noventa minutos de juego, pero no cuenta con los elementos individuales de "personalidad futbolística", que dentro de la cancha resuelven los problemas lógicos y naturales que surgen en un match. Es decir que en la práctica los colombianos han demostrado que no es suficiente la planificación y la habilidad individual sino que es indispensable contar con aquellos valores que puedan, al margen de los esquemas, superar las situaciones del momento.

Es decir que se mantiene lo clásico: todo depende de la habilidad con que cada jugador solucione la situación en el campo. Lo demás entra, casi exclusivamente, en el terreno teórico no siempre fácil de concretarlo en la práctica cuando su realización no depende de uno, sino de varios cerebros. Los colombianos no tuvieron ese hombre. En cambio Uruguay marchó con él, incansable y vigoroso Goncalves, con la decisión y estampa del clásico centro medio. Es decir estuvo el encargado de resolver, sobre la marcha, los problemas creados inesperadamente.

— x —

La situación trasladada a los europeos, y ésa es la diferencia fundamental entre ellos y los sudamericanos, queda exteriorizada en dos factores básicos:

1) Estado atlético impecable, y

2) Integran los equipos también con jugadores capaces de solucionar, con inspiración personal, dentro del campo, el problema creado. Yugoslavia, con el entreala Sekularac, a quien por ello se le dice que tiene mentalidad sudamericana, y Rusia con el volante Netto, también con mucha modalidad de los jugadores de esta parte del continente.

Los dos partidos jugados hasta ahora en Arica, Uruguay-Colombia y Rusia-Yugoslavia, han dejado esa sensación. El fútbol sigue siendo el mismo de siempre, pero con mayor exigencia física, que permite más velocidad, y con la fortaleza defensiva de todos los tiempos.

DERROTANDO URUGUAY A YUGOESLAVIA ESTA TARDE SE HABRA CLASIFICADO

CORTES — CABRERA

Jugadores y técnicos tienen seguridad completa en la victoria

ARICA, Chile, junio 1º (UPI). — El equipo uruguayo considera estar más que capacitado para llegar a la final de fútbol en el campeonato internacional de Chile, y que el partido de mañana contra Yugoeslavia no es más que una formalidad para recolectar los puntos necesarios a tal fin. Los uruguayos ya tienen ganados dos puntos con su victoria sobre Colombia, en la primera serie; una segunda victoria los haría pasar a la siguiente. La confianza en sí mismos de los uruguayos se funda especialmente en el cansancio moral y físico de los yugoeslavos después de su derrota a manos de Rusia. El partido fue particularmente fatigoso, los balcanes perdieron por 0 a 2.

Juan López, el entrenador uruguayo, se manifestó prácticamente seguro del triunfo si bien afirmó que no sería fácil.

* * *

Los observadores han notado mucha semejanza entre la defensa uruguaya y la yugoslava. Las dos utilizan la táctica del juego veloz, el pase corto y la marcación de cerca. El insider derecho yugoeslavo Dragoslav Skularac es el hombre más temido por los uruguayos. López dijo que "los rusos lo marcaron con mucho empeño, pero nosotros no les iremos a la zaga". Los uruguayos consideran que el punto débil de los balcánicos es el "shot". Dicen que "llegan al área penal muy hábilmente y luego... nada".

Los latinos se quejaron del juego brusco europeo del cual tienen un recuerdo de su reciente gira por Europa.

* * *

Uruguay formará, probablemente, así: Sosa, Troche y Emilio Alvarez; Méndez, Goncálvez y Eliseo Alvarez; Cubillas, Rocha, Cortez (sustituye a Langón), Sasía y Pérez.

La formación yugoeslava sería: Soskic; Durkovic y Matus; Markovic, Yusufi y Popovic; Mujic, Sekularac, Jerkovic, Galic y Skoblar.

GONCALVEZ — E. ALVAREZ

Similitud

ARICA, (Chile), 1º. (UPI). Por Juan Carlos Ocampo. — Uruguay frente a Colombia, mostró que mantiene su tradicional estilo al que llegado el caso, agrega algo de la escuela europea. Y Yugoeslavia, ante Rusia puso de manifiesto que se maneja con los lineamientos de viejo mundo pero con mucho de la modalidad sudamericana.

Es decir que Uruguay y Yugoeslavia, con armas muy parecidas, pueden ofrecer en el tercer encuentro de la serie del Grupo 1 del Campeonato Mundial, un agradable espectáculo futbolístico. No será difícil entonces anticipar que con toda seguridad podrá verse lo que no se ha visto hasta ahora: un buen partido de fútbol donde no sólo resalte el factor físico sino el otro, el primordial, el que solamente hace posible la inspiración del jugador. En los dos equipos existen valores capaces de ello.

* * *

Uruguay llega al partido tras un precario triunfo frente a los colombianos por dos a uno. Y Yugoeslavia con una derrota ante Rusia por dos a cero, aunque muy discutida. Ambos necesitan de la victoria pues solamente así podrán pensar en el futuro inmediato de la serie.

Los orientales, de ganar el match, habrán asegurado la clasificación. Los yugoslavos, en caso de vencer podrán mantener su chance pese a la derrota anterior. Existe un motivo importante: otro agoten ese encuentro con perfiles decisivos todas sus reservas.

Si esa circunstancia los alentara a la superación, cabe esperar que el choque de las dos fuerzas puede dar pié a una lucha sin cuartel que se verá realzada si se concreta con los métodos similares que tienen. El enfrentamiento orientado sobre la base de la habilidad e inspiración individual necesariamente asegura desde ya un grato espectáculo futbolístico.

* * *

Existe sin embargo, una diferencia entre uno y otro adversario. La forma de manejarse, en conjunto dentro de la cancha.

Los uruguayos, que sólo en determinadas circunstancias aplican el 4-2-4, giran más bien sobre el clásico centromedio, puesto que ocupa un valor excepcional como Goncálvez. Los yugoeslavos, en cambio, se ubican en el campo asegurando el movimiento colectivo de defensa y ataque, es decir avanzando y defendiendo todos, con un incansable nexo, el famoso Sekularac, bien denominado el "Pelé europeo".

Incidirá otro factor seguramente en el trámite de juego: el estado físico. Los dos encuentros realizados dan ventaja en ese sentido a los yugoeslavos. Precisamente uno de los defectos que se le señalaron a la selección oriental en su match con Colombia fue ese el de la falta de vitalidad suficiente para mantener un ritmo intenso de lucha. En cambio los yugoeslavos compitieron con éxito es tal sentido con los rusos, y los soviéticos, en ese partido fue lo que más evidenciaron.

* * *

Pero existe, y esto dicho de acuerdo a lo que se vio en el encuentro reciente, una ventaja para los orientales con respecto a la inspiración personal.

La modalidad sudamericana, nata en el seleccionado cuatro veces campeón mundial, es un atributo difícil de superar en cuanto a su realización. De la misma manera que los europeos resultaran superiores siempre con relación a la preparación física, pues la disciplina y los métodos, por ahora, han resultado más eficaces que los utilizados por los equipos de esta parte del continente.

Decididamente el match de Uruguay y Yugoeslavia, a la luz de estos antecedentes inmediatos, abre para el aficionado perspectivas sumamente interesantes creyéndose por eso que esta vez el estadio "Carlos Dittborn" será escenario de un buen match de fútbol.

"Uruguay va a caminar": Una expresión alentadora de Juancito López

Por JUAN CARLOS OCAMPO

ARICA, junio 1 (UPI) — Juan López, el "coach" de "do Maracaná", declaró esta mañana que "vamos a caminar", luego de ver el partido de ayer, en el que la Unión Soviética derrotó a Yugoeslavia por dos a cero. Pero el popular "Juancito", como le llama todo el mundo, advirtió que será un partido dificilísimo, el que espera mañana a la "celeste".

El concepto general, entre directores técnicos, entendidos y periodistas, es que la Unión Soviética logró un triunfo inobjetable ante Yugoeslavia, pero que la reciedumbre jugó un rol importante en la victoria. Los soviéticos impusieron un juego muy moderno. Comenzaron con un 4-2-4 y luego de obtenida la ventaja en el score, se colocaron con cinco backs, dos medios y tres forwards a cuidar la victoria.

* * *

Lo importante ahora es analizar el juego de Yugoeslavia, y las condiciones en que enfrentará a Uruguay.

Desde luego, el equipo está cansado, molido de golpes y desencantado por la derrota. Uruguay es un vencedor y su rival de mañana, Yugoeslavia, es un equipo vencido. Esto tiene mucha importancia.

Pero también es probable que en busca del desquite, Yugoeslavia muestre su verdadero temple y haga a los uruguayos un cotejo difícil.

Las características de juego de ambos conjuntos, virtudes y defectos, son parecidas. Los yugoeslavos tienen también muy buen manejo de la pelota, se colocan bien, combinan con habilidad y gracia y tienen un sentido artístico del fútbol. Esto les costó la derrota en parte, ante los soviéticos, que fueron prácticos ciento por ciento.

Como ocurre con los uruguayos —que ahora están tratando de cambiar el sistema— los yugoeslavos gustan de la combinación de pases cortos terminada con remates de gran precisión, que son los que dan resultados prácticos.

En ese sentido los equipos tienen iguales características.

En el partido de ayer probablemente el mejor hombre fue Popovic, pero trabajó tanto y con tantas dificultades ante los recios soviéticos, que quién sabe si podrá repetir su performance mañana.

* * *

Soskic en la valla realizó un gran match. Es un guardavalla de buena colocación, excelente vista y reacciones muy rápidas. Yusufi se colocó muy bien delante de él.

El famoso "Pelé europeo", Sekularac, realizó alguna jugada de maestro. Es un hombre peligroso por el sentido que tiene de la colocación de sus compañeros. Pasa al centímetro y coloca la pelota al vacío, indicándole la entrada a sus colaboradores. Los soviéticos lo macaron, pero los uruguayos deberán marcarlo más aún, para anular la dirección del ataque yugoeslavo.

Skoblar fue el más peligroso, y a ratos también Jorkovic, pero en general Yugoeslavia fracasó por escasez de remates potentes, mientras que los soviéticos, y especialmente Ivanov y Ponedelnik remataban con gran potencia.

* * *

Ivanov fue el director del ataque soviético. Trabajó incansablemente y se impuso a la defensa yugoeslava, que lo marcó mucho y lo golpeó en cuanto el referee, el alemán Aldor Dusch, se daba vuelta.

Los uruguayos están preocupados por este aspecto del juego de ayer.

Consideran que tanto los soviéticos como los yugoslavos, y muy especialmente el referee son culpables de lo acontecido. Simplemente creen que el fútbol europeo se está excediendo en la acción brusca. Tienen además la experiencia de la gira a Europa, donde después de jugar con los alemanes, el conjunto "celeste" no pudo reaccionar más.

De lo que no queda duda, es de que el cotejo será interesante. Los uruguayos siguen siendo grandes malabaristas, y los yugoeslavos realizaron ayer dribblings brillantes, dibujaron sobre el césped y pusieron la única belleza que tuvo la jornada.

Exigirán a Argentina

INGLATERRA SE JUGARA HOY SU CHANCE

RANCAGUA, junio 1º (UPI). - Por Ferry Wimmer. — Inglaterra anunció un cambio para su match de mañana con la Argentina por los octavos de final del Campeonato Mundial de Fútbol, pero el director técnico de los argentinos, Juan Carlos Lorenzo, continuó manteniendo el secreto en torno a la alineación de su equipo.

El director de la selección inglesa, Walter Winter Bottom, decidió reemplazar al centrodelantero Gerry Hitchens, que actualmente está contratado por el Milán de Italia, y hacer jugar en su lugar a Alan Peacock.

La decisión causó sorpresa, pues se esperaban no menos de tres modificaciones con relación al equipo que ayer cayó batido ante Hungría por dos a uno.

—o—

El match de mañana es decisivo para las esperanzas inglesas de pasar a los cuartos de final y esas aspiraciones serán defendidas por el siguiente equipo:

Springett; Armfield y Wilson; Moore, Norman y Flowers; Douglas, Greaves, Peacock, Haynes y Charlton.

Los ingleses tuvieron hoy una jornada de descanso. Hitchens y Greaves fueron a cazar en los alrededores de Coya, y el resto jugó al golf en el Country Club.

—o—

El equipo de reserva se entrenó intensamente. El único lesionado en el match de ayer fue el back Armfield, pero evoluciona favorablemente y se espera que jugará frente a Argentina. Entre tanto, el único jugador argentino que amaneció esta mañana con lesiones de consideración fue el entreala derecho Oscar Rossi, quien tiene un esguince en la rodilla derecha. Y no podrá jugar por el momento. Los demás hombres del plantel están bien y en condiciones de jugar frente a Inglaterra.

—o—

Lorenzo guarda absoluta reserva con respecto a la formación del equipo, que sólo dará a conocer mañana, dos horas antes del partido. No obstante, ha trascendido que es muy posible que se incluya a Rattin como insider derecho, a fin de que forme la línea de dos medios con Sacchi manteniéndose así el sistema de cuatro-dos-cuatro.

RANCAGUA, junio 1º (UPI). — El partido de mañana entre Argentina e Inglaterra dirá a la afición cuál es la verdadera fuerza del equipo albiceleste. Luego de la pobre exhibición frente a los búlgaros, los argentinos se justificaron aduciendo que el destructivo estilo del team rojo les había impedido desarrollar las características técnicas del juego sudamericano. La verdad es que los hombres de Lorenzo sólo hicieron fútbol asociado durante los primeros 15 minutos del partido, para caer luego en un planteamiento de dos defensas cerradas y ásperas que prefirieron no dejar jugar antes que buscar combinaciones que nacieran de la pelota dominada.

Después de lo presenciado ayer en el partido Inglaterra-Hungría, se hace aun mas evidente que los argentinos tendrán que mejorar mucho para poder enfrentar con buena chance al equipo inglés.

Los británicos tienen una delantera de gran fuerza ofensiva bien respaldada por medios seguros y veloces y por su número dos, Armfield, que juega en su team con las mismas características con que Marzolini lo hace en el equipo argentino.

Ayer, precisamente, la resonante victoria húngara fue el premio al inteligente juego defensivo desplegado por los magiares, quienes dejaron que los delanteros ingleses, que generalmente arman juego, Greave y Chaarlton, se posesionaran de la pelota, para luego formarles un abanico de tres hombres que les tapaba toda posibilidad de pasarla con éxito a sus compañeros de ataque.

Se esperan cambios en los dos equipos. Los ingleses, casi con seguridad, reemplazarán al centro forward y al puntero derecho, que ayer no conformaron del todo, sustituyéndolo por Peacock y Connolly. Winterbottom busacará así colocar hombres hábiles en el juego de pases rápidos, ya que entiende que es la única forma de quebrar la fuerte defensa argentina.

Lorenzo, por su parte, produjo anoche el desconcertante anuncio de que tenía seis hombres lesionados, luego de que su ayudante Norberto Méndez dijera por la mañana que todo el equido estaba perfectamente bien. De acuerdo con Lorenzo Rossi está seriamente lesionado en una rodilla, y presentar además contusiones diversas Navarro, Sacchi, Sainz, Marzolini y Facundo.

Dado la táctica que ha venido utilizando el trainer argentino es difícil saber la verdad, pero al menos puede sacarse la conclusión de que Rossi no habrá de ser mañana de la partida, y seguramente lo sustituirá Pando. También se espera que haga retoques en la línea media, donde posiblemente juege Rattin.

De todas maneras, Lorenzo ha anunciado que hasta dos horas antes del partido no dará a conocer el equipo definitivo.

De acuerdo con los ensayos realizados en las prácticas de esta mañana, existe también la impresión de que considera la posibilidad de incluir a Ruben Sosa en la línea de ataque.

Inglaterra juega toda su chance en este partido. Si pierde, quedará eliminada de los dos primeros puestos y de la clasificación en la serie, ya que todo hace suponer que los húngaros vencerán a los búlgaros, asegurándose así un mínimo de 4 puntos, al igual que Argentina.

Si Inglaterra venciera mañana, dejaría a Argentina en la imperiosa necesidad de vencer al hábil equipo húngaro, para poder obtener cuatro puntos. Este resultado plantearía frente a un electrizante final, ya que, de vencer a su vez Hungría, e Inglaterra a Bulgaria la serie de Rancagua tendría tres equipos al tope, por cuatro puntos y habría que recurrir al gol average para definir los dos primeros puestos. Queda, por último, la posibilidad de un empate, que dejaría a los ingleses con la única esperanza de que, imponiéndose a los búlgaros y totalizando tres puntos, pudieran disputar a los argentinos el segundo puesto, siempre que, a su vez, Hungría venciera a los rioplatenses.

Todas estas conjeturas plantean la realidad de que mañana habrá de presenciarse un partido intensamente disputado, en el que no solo deberán luchar los equipos por los dos puntos en juego, sino que deberán esforzarse para obtener un score que les deje abierta una buena chance en el cómputo final del gol promedio.

HOY

- **ARICA**
  URUGUAY vs. YUGOSLAVIA
  Arbitros: Galba (Checoslovaquia), Dusch (Alemania) y Jonni (Italia).
  POSIBLES EQUIPOS
  URUGUAY: Roberto Sosa; Mario Méndez, Horacio Troche y Eliseo Alvarez; Néstor Goncálves y Emilio Alvarez; Luis A. Cubilla, Pedro Rocha, Angel Rubén Cabrera (o Cortez), José Sasia y Domingo Pérez.
  YUGOSLAVIA: Soskic; Matus, Durkovic y Jusufic; Markovic y Popovic; Mujic, Sekularac, Jerkovic, Galic y Skoblar.
- **SANTIAGO**
  CHILE vs. ITALIA
  Arbitros: Gardeazábal (España), Buergo Elcuaz (México) y Goldstein (EE.UU.).
- **VIÑA DEL MAR**
  BRASIL vs. CHECOSLOVAQUIA
  Arbitros: Schwinte (Francia), Dienst (Suiza) y Massaro Conley (Chile).
  POSIBLES EQUIPOS
  BRASIL: Gilmar; Djalma Santos, Mauro y Nilton Santos; Zito y Zózimo; Garrincha, Didi, Vavá, Pelé y Zagallo.
  CHECOSLOVAQUIA: Schroif; Onvak, Lala y Masopust; Pluskal y Popluhar; Stibranki, Scheler, Kvasnak, Ademec y Jellenk.
- **RANCAGUA**
  ARGENTINA vs. INGLATERRA
  Arbitros: Latisbev (U.R.S.S.), Morgan (Canadá) y Reginato Molina (Chile).
  POSIBLES EQUIPOS
  ARGENTINA: Roma; Sainz, Navarro y Marzolini; Páez y Sacchi; Facundo, Pando, Pagani, Sanfilippo y Belén.
  INGLATERRA: Springedt; Moore, Arfteld y Flowers; Norman y Wilson; Douglas, Greaves, Hitchens, Haynes y Charlton.

FRACTURAS Y LESIONES EN EL CAMPO DE ARICA

ARICA, 1º. (UPI). — El zaguero soviético Dubinsky, sufrió efectivamente la fractura de la tibia, en el partido de ayer con Yugoeslavia, y no podrá jugar en el resto del torneo.

Dubinsky fue atendido por los doctores chilenos Sergio Puenges y Ricardo Aguad, quienes le enyesaron la pierna. La fractura se produjo en un encontronazo con el yugoeslavo Mujic.

Dubinsky no quiso hacer declaraciones, limitándose a decir que lamentaba mucho no poder seguir jugando en el campeonato.

Esta es la segunda baja importante que sufrió el equipo soviético ya que el team llegó a Arica con su guardavalla suplente Malatchenko con una lesión en un ojo, sufrida en Costa Rica. Malatchenko ha mejorado, pero, aparentemente tampoco estaría en condiciones de jugar en este Campeonato, reduciéndose la escuadra soviética a 20 hombres.

- ARICA, 1º (UPI). — Adolfo Pedernera informó esta noche a la United Press International que seguramente reemplazará a "Cobo" Zuluaga con Alzate, en la línea de backs, para el partido con la Unión Soviética, pues "Zuloaga tiene una fuerte lesión en las costillas 9, 10 y 11".

Pedernera agregó que lo que le preocupaba era la lesión del tobillo de "Maravilla" Gamboa, agregando "está caminando con dificultad y aunque el tobillo siempre aguanta mucho, también es riesgoso alistarlo en el equipo".

"La lesión de "Maravilla" —afirmó— me puede obligar a hacer otros cambios. El espíritu de los muchachos es excelente. Esperamos que el juego brusco termine en esta subsede y que esto nos dé más oportunidades frente a un team como el soviético".

La estrella del equipo Campeón del Mundo, "Pele" aparece en la foto en una jugada que sintetiza su estilo positivo y que hoy tendrá oportunidad de demostrarlo en el match que su equipo jugará contra los checoslovacos. — Foto UPI.

Brasil Campeón del Mundo enfrentará a los Checoeslovacos en Viña del Mar

— Por LUIS DE MENEZES —

VIÑA DEL MAR, junio 1º (UPI). — Los técnicos brasileños, y especialmente Aymoré, tenían razón cuando dijeron, no bien llegados a esta ciudad balneario y "ciudad jardín", que Checoeslovaquia iba a ser el más fuerte rival del campeón del mundo.

También tenían razón al suponer que el team de España, basado en el cansado "scratch" del Real de Madrid no resultaría un gran valor en este torneo.

Ahora los técnicos brasileños se enfrentan con una realidad que tenían bien estudiada: Checoeslovaquia.

El partido de mañana va a ser muy difícil. Los checoeslovacos demostraron ayer un poderío de conjunto muy apreciable. En la primera parte del match el ataque jugó pegado a la defensa, apoyándola con gran disciplina y avanzó en bloques. Pusieron en efectividad, así, una táctica moderna levantada por una gran disciplina de conjunto.

* * *

Ahora que debe reconocerse también que la victoria no les fue fácil y que tuvieron bastante suerte en algunos factores del cotejo, incluyendo el gol, que fue una falla de Reija, aparentemente a raíz de estar ya lesionado. Rieja sufrió una lesión del menisco y se teme que no juegue en el resto del torneo.

VIÑA DEL MAR 1 (UPI). Checoeslovaquia anunció que no hará cambios en su equipo para el match de mañana con Brasil.

En consecuencia saldrá al campo la misma alineación que derrotó ayer a España por uno a cero: Schroif; Lala y Novak; Pluskal, Popluhar y Masopust; Stibranyi, Scherer Kvasnak, Ademec y Jellinek.

La probable constitución del equipo brasileño es:

Gylmar; Djalma Santos y Mauro; Nilton Santos, Zito y Zózimo; Garrincha, Didi, Vavá, Pelé y Zagalo.

Los comentaristas consideran que Brasil es el favorito del encuentro de mañana, aunque un miembro de la delegación brasileña observó: "Sabíamos que los checos serían nuestros más peligrosos rivales en esta zona, pese a que todos los demás parecían inclinarse por España".

Los españoles, por otra parte, equivocaron la táctica. Suárez se empeñó en el juego brusco, y perdió un poco la cabeza. Esto facilitó la labor de la defensa checoelovaca que respondió al juego recio con más reciedumbre aún. Así quedó lesionado el propio Suárez y también Rivilla.

Este individualismo de Suárez, aumentado por el de Puskas, que, jugando en un corto espacio de terreno, buscó el gol con su potente remate sin habilitar a hombres mejor colocados, puso bien claro que España no tiene juego de conjunto cuando no está en la línea de ataque el veterano Di Stéfano. Esto deben tenerlo presente los brasileños para el partido del miércoles en que el "scratch" campeón del mundo hará frente a una España muy diferente.

* * *

Hay muchas críticas a don H. H. por la alineación del team español, pero éstas son normales cuando un equipo es derrotado. Otro factor que influyó en la caída del conjunto y de la que no tiene la culpa Helenio Herrera, fue la actitud del público que se volcó a favor de los checos por creerlo más débil y por el incidente del arquero Schoroig al lesionarse ante la entrada de Martínez.

Sin embargo, con un poco de suerte, España pudo haber abierto el score temprano y el cotejo hubiera tenido otro curso. También Rieja se lesionó en una trancada apenas comenzado el partido y se lo vio en dificultades con su rodilla.

Si Checoeslovaquia repite ante el "scratch" brasileño su táctica contra España, comenzará a actuar con los forwards bastante juntos a la defensa, un poco en la forma que ahora se llama de "falange".

Esto les permitió ayer asentar bien la defensa y darle confianza. La apuntaló Popluhar, en el centro, pero los marcadores de punta Lala y Novak también se lucieron. Este último, que es veterano, sigue siendo muy eficiente. Es el capitán del tema, tiene mucha experiencia y dirige bien la defensa.

Popluhar pareció el más espectacular de todos los checos, pero Pluskal, que está considerado como uno de los medios volantes mejores de Europa probablemente fue la clave de la victoria.

Adelante, los checos fueron todos peligrosos, por su disciplina, la sobriedad de su juego y la violencia de los disparos.

Descansaron los búlgaros ayer de tarde

RANCAGUA, 1 (UPI). — Los búlgaros descansaron hoy por la mañana, y a la tarde se entrenaron en forma suave. Los delanteros Diev y Hristrov, lesionados en el partido frente a Argentina, fueron traídos desde Machalí para someterse a tratamiento médico. Ambos players presentan lesiones de consideración en la pierna derecha. Diev tiene además, la ceja partida.

Comienza el T. Sudamericano de Ciclismo

MEXICO, 1º. (UPI). —Mañana sábado, en el velódromo del Parque Calles se dará comienzo a los IV Campeonatos Americanos de Ciclismo con cinco países competidores Uruguay, Guatemala, Colombia, Chile, y México.

Primero habrá el desfile de las naciones participantes, continuando con el izamiento de banderas y ejecución de los himnos patrios correspondientes. En seguida, se hará la declaratoria inaugural y, con la prueba de mil metros, persecución estilo olímpico y en octavos de finales, arrancará la justa que tendrá duración desde mañana día 2, hasta el 9 de los corrientes.

Una prueba para ciclistas locales, a guisa de campeonato nacional, será la de 4 x 4.000 metros de persecución estilo olímpico, en cuartos de finales y la prueba australiana.

Según los estatutos de la Federación Americana de Ciclismo, competencia que se anuncia como tal, deberá tener la asistencia de cuando menos la mitad de los países más uno. Aquí, por lo visto, no se cumplirá estrictamente con tales estatutos o reglas, pues únicamente serán cinco naciones las que compitan y, de ellas, únicamente tres las que inscriben pedalistas en todas las especialidades, como sucederá con Uruguay, Chile y México, ya que Colombia solamente trae un pistero y Guatemala correrá solo ruta y pista en algunas pruebas.

GIRO d'ITALIA

BELLUNO (Italia) 1º (UPI) — Fué hoy el único día de descanso para los 110 ciclistas que siguen compitiendo en el famoso "Giro d'Italia".